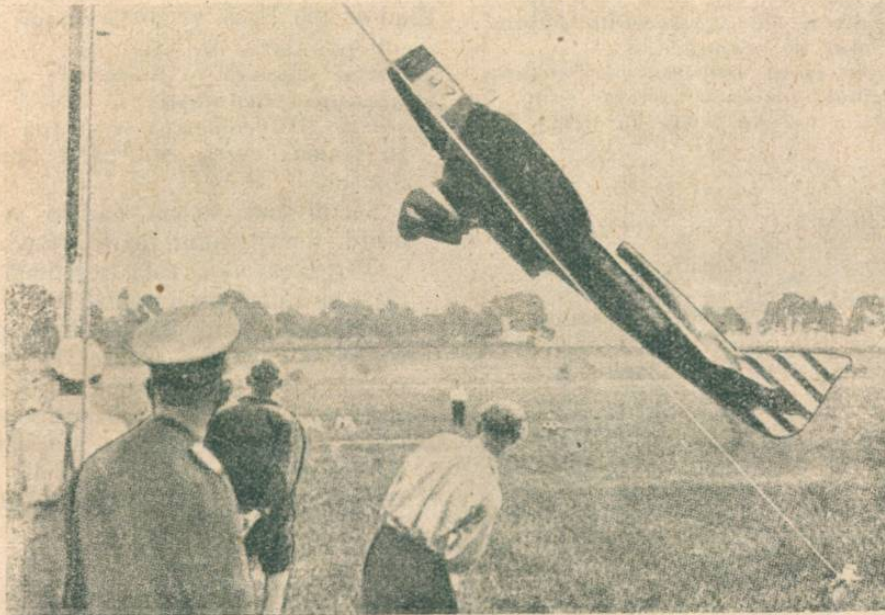


## MĂESTRIA PILOTULUI SAU PERFECȚIA APARATULUI ?

Sub ce unghi se poate ridica un avion dela pământ ? E întrebarea pe care și-au pus-o mereu experții aviației. Pentru a limpezi problema, s'au făcut nume-

cum arată figura, numai la câți-va metri de punctul de plecare. Dupăcum se poate vedea din inclinarea sârmei din primul plan al fotografiei, avionul se



Una din cele mai îndrăznețe decolări realizate în zilele noastre

roase încercări pe un aerodrom din Berlin, cu tot felul de aparate. Performanța cea mai interesantă a fost aceea realizată de un pilot italian, P. de Angeli, care s'a ridicat cu avionul său așa

urcă sub un unghi de 45 grade. Bineînțeles că pentru astfel de manevre pilotul trebuie să fie un maestru.

Ing. A. B.

## CONFORT AERIAN

Experiențele făcute de curând pe liniile aeriene ale Statelor-Unite au condus la instalarea, aproape pe toate a-



In multe privințe avionul a luat-o înaintea trenului. Între altele, aparatele din America au cabine de frizerie, ceea ce lipsește la noi chiar trenului

vioanele, a unei cabine de frizerie. De acum înainte, pasagerii grăbiți care vor dori să debarce la aterisare cu o înfățișare onorabilă se vor putea rade și face manecura așa cum arată fotografia noastră.

## Rețeaua mondială de c. f.

Cea mai recentă statistică asupra întinderii rețelei mondiale de căi ferate, datează de acum doi ani. La acea dată America stătea în fruntea continentelor cu 606.060 kilometri lungime de linii. Urmau apoi în ordine descrescândă Europa (406.300 km.), Asia (124.600 km.), Africa (67.600 km.) și Australia (49.400 km.). In cifrele acestea sunt cuprinse atât căile ferate de interes general cât și liniile secundare și particulare.

Fată de vechea statistică făcută în 1927, căile ferate prezintă un plus de 1.622 km. pentru Europa, 856 km. pentru Asia, 2.217 km. pentru Africa și 286 km. pentru America, Australia, în acest interval, n'a progresat cu nimic.

Raportându-ne la suprafața globului, 1 kilometru de cale ferată revine pentru 100 km. pătrați, iar 6—7 km. de drum de fier revin pentru fiecare 10.000 de locuitori.

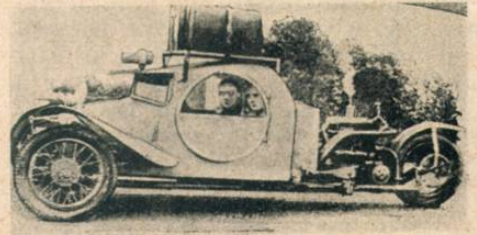
Sidac

## SFATURI PRACTICE

Înainte de a scrie cu cerneală pe o fotografie lucioasă, presărați pulbere de talc pe fotografie și apoi curățați-o. Cerneala va adera și nu va mai avea tendința de a forma pete.

## IMPROVIZARE CU FOLOS

Un tânăr englez și-a improvisat un vehicul destul de curios din tot felul de piese vechi dispartate, întrebuintând roțile din'nainte ale unui automobil, o caroserie construită pentru circum-



Până unde poate să meargă spiritul constructiv al unora

stanță, un motor modificat de motocicletă. Englezul nostru a devenit proprietarul unei mașini care nu-i nici automobil și nici motocicletă și'n care bagajele sunt transportate pe acoperiș.

A. B.

## CURSĂ PENTRU INSECTE

D. Romila din Medgidia ne scrie că a inventat o cursă pentru prinderea insectelor. Ea funcționează 6—12 ore fără întrerupere. Costul funcționării: 3 lei de oră. Instalarea în 15 minute, pentru un sezon variabil. Un singur aparat suficient dela un hectar la 100 hectare. Dacă este abundența mare de insecte, la fiecare 20 hectare un aparat. Sunt atrase toate speciile de fluturi și gândaci roși-mar, de rapiță, trandafiri și vie, vermi fructelor. 1—6 ore de funcționare distruge zeci de mii, funcționează fără însoțitor.

Invenția e pe cale de brevetare, — după care vom publica schița ei.

Red.

## RECLAMA INGENIOASA

Pentru a atrage și mai ușor atenția automobilistilor asupra micului său bar cu răcoritoare, un negustor californian



Limonia-bar sau mijloc sigur de a-și desface limonada

a amenajat exteriorul prăvăliei sale în forma unei uriașe lămâi. Cine nu va înțelege imediat că acolo se găsește de vânzare limonată ?



## MONOGRAFII DIN ARDEAL

## TG. SĂCUILOR

Plecând din Brașov, pe linia ferată spre Sfântu-Gheorghe, iar de aci prin Baile Covasna, nu sunt până la Târgul Săcuilor decât 88 km.

Târgu-Săcuilor este un orașel însemnat în județul Trei-Scaune, așezat în partea de miază-noapte a șesului Trei-Scaunelor și înspre pasul Oituz.

această regiune; comercianții și meseriașii și-au făcut aci cele dintâi șatre de scânduri, de unde i s'a tras apoi numele (de „Asserculioppidum”, adică oraș de scânduri).

Șetrele fiind aranjate pe categorii, au format curțile, ce astăzi sunt în forma lor veche, care în urmă s'au

dova, fiind unul din cele mai bogate orașe ale Ardealului și având fabrici de arme și turnătorie de fier.

Orașul Tg.-Săcuilor este așezat la șes. În mijlocul orașului se află piața în formă pătrată, cu clădiri frumoase și multe prăvălii.

Orașul este luminat cu electricitate. Are o populație de 6200 locuitori, dintre care 1500 Români, 4780 Unguri, 100 Evrei și 20 Germani. Față de populația de 7000 din trecut, astăzi se observă o descreștere mare. Majoritatea locuitorilor se ocupă cu meseriile. Cu comerțul se ocupă mai cu seamă evreii și foarte puțin români.

Săcuii sunt oameni harnici și liniștiți, femeile sunt foarte frumoase.

Târgu-Săcuilor este reședință de plasă și a unui protopopiat. Are o judecătorie de ocol, spital, poștă, percepție, o expoziție a casei ceruale, un gimnaziu pentru băieți, o școală secundară de fete, un liceu romano-catolic, o școală primară de stat, o școală primară romano-catolică, una reformată, o grădiniță de copii, o școa-

Jos: Piața din Târgul-Săcuilor. Aci se ține un târg săptămânal și unul anual



Sus: Școala din Târgu-Săcuilor

zului, pe Valea Neagră. De aci șoseaua se ramifică în trei direcțiuni deosebite: una merge spre nord, spre comuna Poian, unde este protopopiatul român greco-catolic al Trei-Scaunelor cu 11 parohii și 90 de filii.

Al doilea drum duce la pasu, Oituzului, spre marea comună Brețcu cu locuitori Români și Săcui, unde se afla odinioară centrul unui chinezat român. A treia cale pleacă din Tg.-Săcuilor și trece prin Covasna, localitate cu ape minerale.

Pe locul acestui orașel se află vechiul oraș roman cu numele „Praetoria Augusta”. Aceasta s'a dovedit la 1832 cu ocazia unor săpături la pasul Oituz, unde s'au aflat mai multe obiecte de pe timpul Romanilor: medalii, arme, pahare de aur. Cu timpul, orașul roman a fost distrus de către invazia barbarilor. Pe acest loc mai în urmă s'a așezat o colonie romană, care a ținut foarte scurt timp. După trecerea mai multor secole, locuitorii dimprejur au început să se adune aci la târguri, pentru că forma centrul cercului celor 24 comune din



înmulțit, construite din ziduri de piatră.

La 1427, regele Sigismund întemeiază sub numele „Târgu-Thoria” un orașel regesc (civitas) cu dreptul de a putea ține târguri săptămânale și de țară.

În 1567, sub numele de „Kyzd-Wasarlhel”, nu avea decât 60 de curți, iar în anul 1869 acest orașel ajunsese la peste 7000 de locuitori; după Târgu-Mureș, era al doilea oraș în săcuime, care se numea „Parisul Săcuimei”, sau „Inima Săcuimei”.

Era în legătură comercială cu Mol-

la de ucenici comerciali și industriali, un azil de bătrâni și un orfelinat.

Sunt trei biserici: una română ortodoxă, una romano-catolică și una reformată. Are o fabrică de parchete, o turnătorie de fier, trei mori, o fabrică de cherestea, șapte fabrici de spirt, două fabrici de bere și o uzină electrică.

În Tg.-Săcuilor se găsește un despărțământ al asociației culturale „Astra”. Inteligența română nu dă nici un semn pentru dezvoltarea culturală a poporului, ne având nici o sală de lectură sau o mică bibliotecă.



# VÂNAREA BROAȘTELOR TESTOASE

Broasca testoasă, prin firea și obiceiurile ei, este un animal ciudat care impresionează pe cel care o vede întâia oară.

Se povestește că un muntean văzu la o serbare dintr'un sat, un negustor algerian cu vre-o cincizeci de broaște testoase.

— Cât ceri pe vietățile astea caraghioase? întrebă el.

— Treizeci de bani, fără nici o tocmeală.

— Astfel de broaște sunt scumpe pentru treizeci de bani: cât ceri pe ele fără carapace?

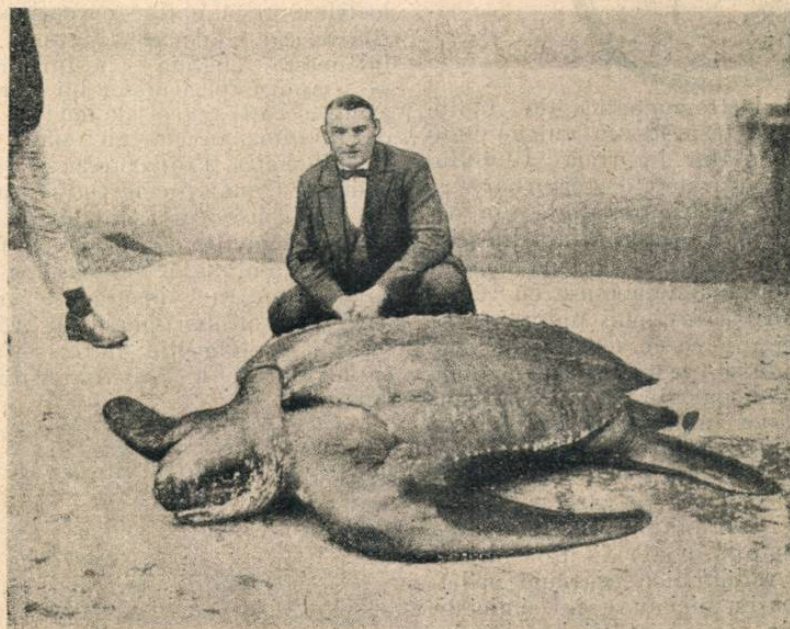
Testoasa terestră e renumită pentru încetăciunea și stângăcia ei, contrariu celei marine, care în mișcări are mlađiere și eleganță. Testoasa din ilustrația alăturată este renumită pentru carapacea (testele) ei; are o lungime de aproape 0.70 m., locuște în oceanul Indian și pe lângă coastele americane.

Testoasele acoperite de carapace ca de niște olande, nu sunt singurele specii de testoase marine. Cele din Marea Roșie, Mediterană și coastele Madagascarului sunt mai mari și au o greutate de 200 kgr.

Testoasa „midas” din Oceanul Atlantic, din a cărei carne gustoasă se face o supă delicioasă, măsoară mai

mult de 2 m. lungime, cântărind 450 kgr.

Însfârșit, testoasa cobză se deose-



O broască testoasă prinsă pe coastele Atlanticului.

bește de cele precedente prin lipsa testelor pe carapace. Din contră, a-

ceastă carapace este brazdată de-a lungul spinării de un număr oarecare de creste, amintind forma unei cobze. Lungimea animalului este de 2.30 m. și are o greutate până la 500 kgr.

Specia aceasta este întâlnită în o-

boalelor de nervi. S'ar părea că satul Covasna este așezat pe un vulcan în activitate. Când se schimbă timpul, pe întreaga vale plutește un miros de vitriol, pivnițele aburesc și fântânile

ceanul Atlantic și marea Mediterană, pe coastelor Japoniei, în oceanul Indian, în Chili, la Capul Bunei Speranțe, etc.

Se poate prinde foarte rar pe coasta Atlanticului, locul ei de predilecție fiind apele tropicale și subtropicale. Se observă că de cele mai multe ori animalul rămâne prins din cauza aripelor sale în ochiurile plaselelor de homari în care se incurcă.

De curând a fost adusă în portul pescăresc din Lorient una care se incurcase în plasele de pescuit scrumbii. Plasele fuseseră întinse vertical.

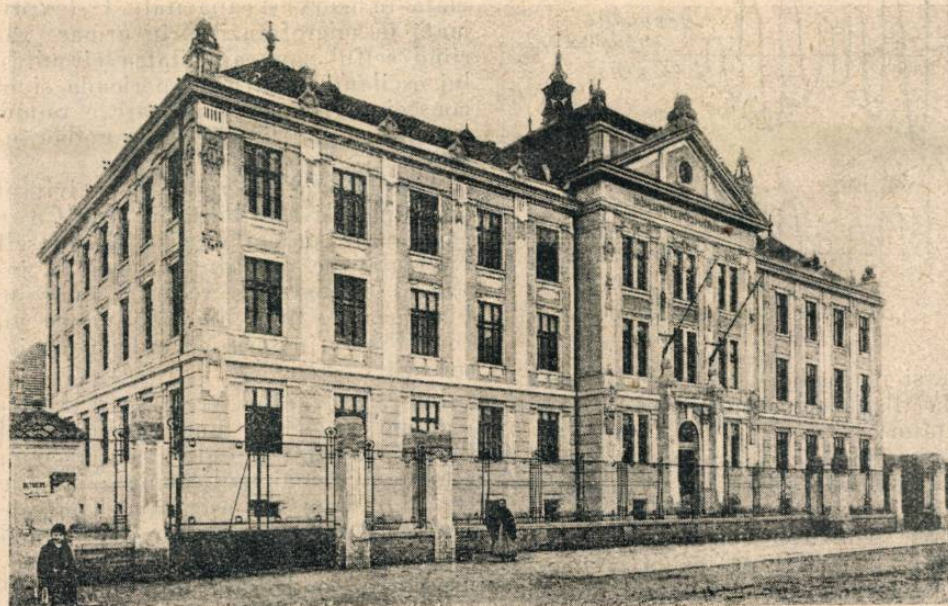
Când o testoasă marină este prinsă, odată cu ea cad și pești ca: peștele-pilot și remora care o urmăresc și după cât se pare nu se despart de cât cu regret de ea. Peștele remora, prevăzut pe cap cu o ventuză enormă, se fixează de broască, lăsându-se astfel târît de ea.

Peștele-pilot este întâlnit în colonii, însoțind un rechin sau un vapor; de unde și numele de pilot ce i-a fost dat de pescari care sunt convinși că peștele acesta conduce rechinii și broaștele testoase.

Remora se lipește cu ajutorul ventuzelor pe balene, delfini, rechini, testoase și orice lucru plutitor. Este nevoie să amintim legendele în legătură cu acești pești? Pliniu povestește că bătălia dela Actium a fost câștigată de August mulțumită coloniilor de remora, cari au oprit nava lui Antoniu. În a doua călătorie, întreprinsă în America Cristof Columb, a văzut pescuindu-se testoasele cu ajutorul peștilor remora, dresați pentru aceasta.

Se găsește în oraș o singură sală pentru teatru.

La 16 km. de Tg.-Săcuilor sunt băile Covasna, o comună mare, cu 6500 locuitori. La mijlocul comunei, în pia-



Gimnaziul de băieți din Târgul-Săcuilor

ță, se află un lac noroios cu apă turbură, care neîncetat clocotește, din cauza acidului carbonic care izvorăște cu putere mare din pământ. Temperatura apei este de 16° c., ea fiind bună contra reumatismului și

se umplu cu gaze care amețesc și chiar omoară păsările, porcii, oile și orice animal închis în pivnițe. Aci nu se află șoareci niciodată.

Em. Elefterescu

Ralidi





## DIN TAINELE UNDELOR RADIOFONICE

Undele electromagnetice de înaltă frecvență ce țâșnesc din antena unui post transmițător imprimă fluidului elastic înconjurător o perturbare asemănătoare aceleia rezultată din căderea unei pietre pe suprafața liniștită a unei ape. O serie de cercuri concentrice cu atât mai numeroase cu cât energia isbirii a fost mai puternică, se deplasează din ce în ce mai departe diminuându-și treptat intensitatea până când dispar. În mișcarea lor, undele apei pot întâlni spre ex. tulpini de trestie, lujere de nuferi, pe cari le fac să vibreze ușor sau malurile apropiate, obstacole de cari se isbesc oprindu-se. Dar în timp ce propagarea undelor în apă poate fi ușor observată, cele radiofonice, așa cum pribegește în spațiu, nici nu se văd, și nici nu se aud, din cauza naturii lor diferite și înaltei lor frecvențe care lasă neimpresionate și timpanul și retina. În drumul lor întâlnesc aglomerările orașelor, păduri, ape și munți, obstacole care absorb treptat din energia undelor, se lovesc de clădiri, cable electrice și telefonice, acoperisuri, fabrici și printre acestea de firele întinse ale antenelor pe care le împresionează, reușind să nască aci slabi curenți electrici de aceeași înaltă frecvență.

Antena fiind izolată la un capăt, devine astfel prin inducție sediul unor unde staționare asemenea unei coarde care, fixată la un capăt, prezintă în vibrație noduri de intensitate nulă și umflături de maxim. Vibratiile sale electrice alergând dealungul firului spre aparat întâlnesc circuitul oscilant (fie direct, fie tot prin inducție), alcătuit dintr-o bobină de self al cărei rol e să adune energie electrică sub formă de câmp magnetic și dintr-un condensator care acumulează energie sub formă de câmp electric. Sub impulsul primit de antenă, circuitul oscilant trece — cu sau fără amplificare de înaltă frecv. — semnalele radiofonice la detector (cristal de galenă sau lampă) unde are loc schimbarea fundamentală a undelor, care încep să pulseze după detecție numai într-un sens, devenind capabile să impresioneze — cu sau fără amplificare în joasă frecvență — membrana telefonică sau vorbitorul. Prin urmare, un aparat de radio poate exista fără amplificare (cum e cazul montajelor simple cu galenă sau o singură lampă cu trei electrozi), dar fără detecție nu.

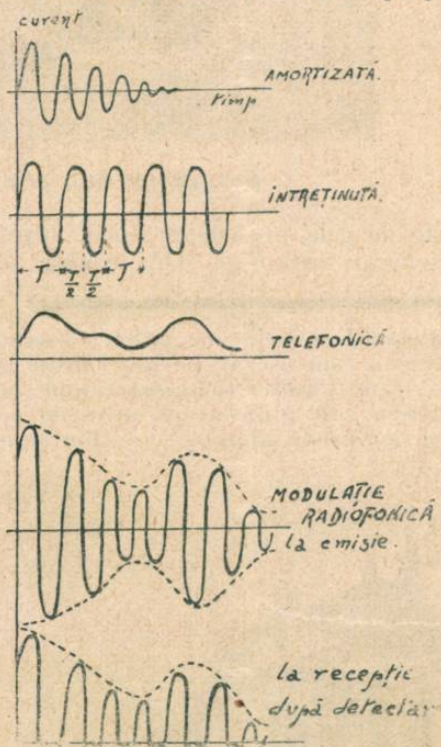
Pentru a mări distanța la care o emisie poate fi auzită se prezintă la început două procedee: ridicarea e-

nergiei la transmisie, ceea ce conduce însă la valori limită și mărirea necentenită a întreruperii curentului electric spre a obține curenți alternativi de cât mai mare frecvență. În felul acesta „bătăia” posturilor, care pe timpul experiențelor lui Hertz abia atingeau câțiva zeci de metri, a crescut uimitor an cu an până la mii de kilometri. Propagarea se face instantaneu, mai precis cu viteza razelor luminoase, care sunt tot de natură electromagnetică (300.000 km. pe sec.)

Forma ondulată, sinuoasă, a oscilațiilor, pune în evidență perioada  $T$ , care este proporțională cu rădăcina patrată a produsului dintre selful  $L$  și capacitatea  $C$  a condensatorului. Așa dar:

$$T = 2\pi \sqrt{LC}$$

iar produsul dintre viteza  $V$  de propa-



Diferite feluri de unde

gare și perioada  $T$  ne dă lungimea de undă ( $\lambda$ ) caracteristică fiecărui post emițător:

Să se observe că putem da diferite valori pentru self ( $L$ ) și capacitate ( $C$ ), prin urmare putem obține valori diferite pentru perioadă ( $T$ ) și e evident că făcând  $L=0$  sau  $C=0$ , produsul ce dă perioada poate fi nul, cu alte cuvinte circuitul devine fără perioadă, „aperiodic”. Deși aperiodic, un circuit fără condensator, poate vibra sub influența unui alt circuit oscilant, însă „forțat”, după termenul întrebuințat în  $T. F. F.$ , adică printr-o forță exterioară, fără voia sa.

În timpul propagării lor în spațiu, amplitudinea undelor poate rămâne constantă (ca în cazul undelor „în-

treținute”) sau poate descrește treptat (cazul undelor „amortizate”), dar perioada lor rămâne mereu aceeași. Numărul de perioade pe secundă ia numele de „frecvență”  $F$  și e cu atât mai mare cu cât perioada  $T$  este mai

mică ( $F = \frac{1}{T}$ ) iar produsul dintre

frecvența  $F$  și lungimea de undă  $\lambda$  ne redă viteza  $V$  de propagare a undelor electromagnetice, așa dar:

$$F \times \lambda = V = 300.000 \text{ km. sec.}$$

Astfel, în cazul postului București:  $F = 761 \text{ kc.} = 761.000 \text{ per., sec., iar } \lambda = 394 \text{ m.}$

În ultimul timp frecvența a ajuns a fi exprimată în kilocicli sau kilohertzi, astfel încât:

1 kilociclu = 1 kilohertz = 1000 perioade.

$$1 \text{ kc.} = 1 \text{ kh.} = 1000 \text{ T.}$$

prin urmare ciclu, hertz sau perioadă înseamnă unul și același lucru. După cum ușor se poate observa, perioada este un „timp”, lungimea de undă este un „spațiu”, o distanță, cu alte cuvinte: perioada  $T$  este timpul necesar ca unda electromagnetică să străbată o distanță egală cu lungimea de undă  $\lambda$ . Este chiar legea spațiului din mecanică, după care spațiul parcurs este egal cu produsul dintre viteză și timp  $S = V. T.$ , trecută în domeniul radiofoniei.

Din relațiile simple amintite mai sus se constată că: lungimea de undă  $\lambda$  este legată de frecvența  $F$ , deci de perioada  $T$  și aceasta la rândul ei este funcție de valoarea selfului  $L$  (exprimată în henry) și capacității  $C$  (exprimată în microfarazi) prin urmare variind selful sau capacitatea circuitului oscilant, modificăm perioada și în consecință frecvența pe care o putem recepționa sau lungimea de undă căutată.

Aici stă tot secretul selectivității aparatelor și sensibilității lor. Ca o completare putem preciza că un self intercalat pe circuitul antenei, la intrarea la aparatul receptor, mărește lungimea de undă pe câtă vreme un condensator în serie cu antena o micșorează.

Iată de ce când vrem să recepționăm pe unde mai lungi mărim selful dacă e variabil sau îl înlocuim cu un altul având mai multe spire; iată de ce când vrem să ascultăm concerte sau conferințe pe lungimi de undă mai mici mărim capacitatea prin manipularea condensatorului, micșorăm selful sau îl înlocuim cu un altul având mai puține spire. Se zice că acordăm aparatul nostru pe lungimea de undă dorită prin stabilirea unor valori potrivite pentru  $L$  și  $C$ , astfel încât produsul lor să ne dea, după cum am văzut, valori pentru  $T, F$  și  $\lambda$  cât mai apropiate de acelea ale postului pe care urmărim a-l recepționa.

Ing. Alex. Constantinescu



**MIHAI TICAN RUMANO**

(26)

# MONSTRUL APELOR

O pasăre mare, complet neagră, se oprise pe una din cele mai de sus ramuri ale pomului. Era o pasăre pe care nu o puteam identifica, fiindcă nu mai văzusem așa ceva prin Africa. Avea ciocul destul de mare, adus în formă de cârlig și roșu tot. Privea în spre noi și se vedea că zburase cu greutate prin desulul pădurii și acum se odihnea. Corpul i se mișca respirând grăbit.

Unul din negri ne explică:

— Această pasăre, musiu, se numește *albmar* și e foarte bună. Carnea sa place și albilor, care o ucid pentru mâncare. Am văzut și alți albi care au ucis un *albmar* și erau foarte bucușori de aceasta. E foarte rară, musiu, împușcați-o, musiu, că e foarte bună...

Van Thyft mă privi cu mirare. Aștepta să-mi ridic arma, dar eu crezui inutil să-mi stric un cartuș pe ea.

E posibil să se mănânce carnea unui astfel de monstru înaripat?

Acest negru desigur că visează, sau se înșală. Nimeni nu-mi vorbise de o astfel de pasăre, și cu atât mai puțin de un *albmar*, cum îi zic negrii. Semăna, totuși, cu o varietate de vulturi de stânci.

— Ți spun, musiu, că e foarte bună de mâncat! insistă negrul, iar pasărea, deși nu se mișca nici de cum din locul ei, părea foarte speriată de prezența noastră.

Van Thyft, părând într-o câțiva convins de calitatea *albmar*-ului, și mai mult, poate, pentru a pune capăt insistenței negrilor, ridică arma și, fără a avea timpul să-l împiedice, trase. Se morăstie numai decât un nor negru de pene și fulgi și pasărea, deschișându-și aripile enorme, se pierdu în pădure.

— E rănită! strigară negrii, alergând în direcția pasării: iarăși furăm obligați să întreprindem o cursă pe urma lor.

...La urma urmei am izbutit să ne ucidem puțin timpul. De ce nu am profita și de această ocazie spre a vedea ce specie de pasăre era aceea?

Pasărea rănită și urmărită se așeză pe un copăcel, dar deabia se apropiară negrii, care erau mai sprinteni la fugă decât noi, și ea se ridică din nou în zbor, de astă dată cu mai multă greutate, astfel că ne așteptam să cadă dintr-un moment în altul.

Ajunsesem lângă un râu. Natural că nu era Congo-ul, ci unul din afluenții săi. Pasărea, în zborul ei greoi, se depărta de noi și căzu de partea cealaltă a râului.

Râul nu era prea lat; numai vre-o 25 metri depărtare între cele două maluri.

Van Thyft ne propuse să-l trecem, dar cum n'aveam la dispoziție nici un fel de barcă, trecerea nu se putea face decât cu oarecare dificultate. Cei doi negri arzând de dorința de a prinde pasărea, nu se deteră înapoi de la nici o muncă.

Unul din ei intră în apă spre a explora râul: văzând că-l poate trece fără ca apa să-i ajungă până la gât, ne propuse să ne suim fiecare pe spinarea câte unuia, pentru a ne trece astfel dincolo.

Eu nu vedeam nici o dificultate în acceptarea propunerii, de oare-ce de multe ori am traversat, în modul acesta, râuri și ape. Dar Van Thyft se arătă foarte puțin entuziasmat de propunere.



Borel trase cel dintâi...

— Și dacă se afundă negrii? mă întrebă el.

— Vor cădea ei întâi în apă. D-ta nu vei căpăta, desigur, nici o pneumonie pe căldura aceasta...

— Bine, da... dar nu știu să înot!...

— Asta e mai grav! răspunsei eu, ca să văd impresia ce voi face-o asupra lui Van Thyft.

Dar negrul nu-mi mai lăsă timpul.

— Să nu vă fie teamă, musiu! Vă veți uda numai picioarele! Eu nu voi cădea!

Nu știu dacă negrul îl convinse sau Van Thyft se văzu obligat de a mă

urma. Se sprijini de crăcile unui pom, ca să se urce mai cu ușurință pe spațele negrului și astfel intrară în apă pe umerii oamenilor noștri.

Măși fi amuzat grozav dacă ași fi văzut pe Van Thyft căzând în apă, dar negrul traversă apa cu atâta băgare de seamă că îl depuse fără cel mai mic accident pe malul opus.

De cum se liberară negrii de sarcina noastră, alergară în direcția unde trebuia să se afle pasărea, dar toate cercetările lor și ale noastre fură în zadar: pasărea nu se zărea nici-eri. Mai rătăcirăm prin pădure, crezând că se ascunsese pe undeva după ce căzuse rănită, astfel că trecu încă o oră de căutare.

Eram zdrobiți de oboseală. Van Thyft zise că tot ce puteam face acum era să ne oprim puțin spre a ne odihni.

Pădurea cu pomii destul de înalți împrăstia o umbră răcoroasă, dar ca și pe țărnițele Congului nici aci nu sufla cea mai mică briză.

Negrii, între timp, nu pierdeau speranța de a prinde pasărea și de aci, de la adăpostul nostru, urmăream mișcările lor continue.

— Cum nu obosesc ăștia, d-le? întrebă Van Thyft.

— Sunt negri!

— Borel e alb și obosește mai repede decât noi.

— Este un mediteranean...

Adevărat era că fără să fim mediteranieni, nici eu, nici Van Thyft, nu ne simteam atât de obosiți cum s'ar fi simțit el dacă ne-ar fi însoțit. Cred că nici un european, fie de la nordul, fie de la sudul Europei, n'ar putea avea rezistența negrilor sau, mai bine zis, n'ar fi în stare să suporte ca ei aceste călduri infernale.

Pe când cugetam la asta și recapitulam în gând întâmplările în care avusesem ocazia să admir energia negrului, aud deodată niște strigăte ce semănau cu ale câinilor noștri de vânătoare. Erau țipetele negrilor, pe care socotirăm că le scot de bucuria de a fi prins, în fine, pasărea.

— Hai să vedem ce este. Se vede că au descoperit pasărea, spusei lui Van Thyft.

Ne ridicară și în câteva minute ajunserăm la cei doi negri. Dar care ne fu surprinderea când nu văzurăm nici pasăre, nici pene în locul acela.

— De ce ne-ați chemat? întrebai supărat.

(Urmează în numărul viitor)





# RUBRICA CITITORILOR



**Rubrica „deschisă tuturor întrebărilor științifice. La unele chestiuni răspunsurile se dau direct de specialiști, fără a se mai publica întrebarea.**

**Pentru a primi răspunsurile mai grabnic rugăm a vă adresa direct în numele nostru :**

**Pentru cărți, reviste, hărți, colecțiuni de experimentație, aparate și instrumente de fizică, chimie, etc., la „Cartea Românească”, b-dul Academiei, București.**

## Răspunsuri

**ELEV.** — Întrebați la orice liceu din Iași; regulamentele se schimbă.

**ELECTRICITATE LA SATE, d. V. Kent, Hotin.** Răsfoiți ultimele numere ale ziarului nostru și veți descoperi, la „Rubrica cititorilor”, adresa autorului articolului asupra electricității la sate. Cereți-i d-sale toate lămuririle.

**DIVERSE, d. Mihăilescu, Loco.** — 1. Nu cunoaștem nici un hipnotizator care să dea lecțiuni practice. 2. Clorofomul se compune din carbon și clor (formula sa chimică este  $CCl_3$ ) și pentru prepararea sa industrială consultați orice tratat de chimie organică. 3. Nu încercați să vă construiți singur un vorbitor. Veți pierde banii și timpul.

**OGLINZI, d. Iulian Grumăzescu, Iași.** — Stratul de argint depus pe dosul oglinzii poate fi îndepărtat prin radere cu un cutit ascuțit.

**BOBINA DE INDUCȚIE, Acelaș.** — Indrumări pentru construirea unei bobine de inducție veți afla în curând în paginile noastre.

**RADIO, d. Jean Dumitrescu.** — 1. Un transformator de joasă frecvență este foarte greu de construit de un amator și aceasta din următoarele cauze: a) firele cu care este bobinat un astfel de transformator sunt prea subțiri pentru a putea fi bobinate cu mâna. b) Astfel de fire nu se găsesc de obicei pe piața noastră radiofonică. c) Chiar dacă un amator ar reuși să construiască un astfel de transformator, calitatea și rezultatele obținute ar lăsa de dorit. d) În comerț s'au pus în vânzare transformatori foarte buni cu prețuri minime. 2. S'au publicat într'un număr trecut lămuriri privitoare la construcția unui amplificator de joasă frecvență. — *Mircea Marinescu-Ploiești.*

**ZOOLOGIE, d. Mario Billig.** — 1) Peștii se împart în două ordine și nouă subordine, numeroase familii, genuri și specii. Voi enumera principalele.

Ordinul osoși și ordinul cartilaginosi. Ordinul osoși compus din șase subordine, următoarele:

a) *Acantopterigieni*, particularitatea lor fiind falca superioară întreagă, mobilă, branchii în formă de pieptene. Cuprinde 15 familii, tipul lor: coștrășul obișnuit.

b) *Abdominali*: innotătoarea prinsă sub stomac, independentă de oasele umărului. Cuprinde 5 familii; tipul lor: Crapul, Ștluca, etc.

c) *Subbrachienii*: ventralele prinse sub pectorale și fixate de oasele umărului. Cuprinde 4 familii; tipul lor: plătica, limanda, etc.

d) *Apozii*: trupul lunguet, fără innotătoare ventrale, acoperit cu piele groasă, cleioasă. Cuprinde o singură familie; tipul lor: Țiparii.

e) *Lofobranhele*: falca întreagă și liberă, branchiile compuse din smocuri așezate câte două dealungul arcurilor branchiale. Cuprinde o singură familie; tipul lor: Calj de mare.

f) *Plectonații*: osul maxilar fixat pe partea intermaxilară, care formează falca, și a cărei arcuitură a cerului gurei se îmbucă prin încheetura cu craniul, ceea ce o face țeapănă, lipsită de ventrale. Cuprinde două familii; tipul lor: tetradonii, peștii lună.

Ordinul cartilaginosi, compus din trei subordine:

a) *Cyclostomi*: fălcile unite printr'un inel mișcător, branchiile se deschid prin multe găuri. Cuprinde o singură familie; tipul lor: mreana.

b) *Salactenți*: branchii la fel ca la cyclostomi, falca inferioară mișcătoare. Cuprinde 2 familii; tipul lor: calcanul, rechinul.

c) *Sturionieni*: branchiile sunt deschise printr'o singură tăetură. Cuprinde 4 familii; tipul lor: morunul.

2) *Batrachian* cu particularitate de pește: „*baramunda*” trăiește în Australia prin lacuri. Trupul acoperit cu solzi ca la șerpi, trece prin metamorfoză; inotătoarele în număr de patru servesc și la deplasare pe uscat, când părăsește lacurile secate spre a căuta apă și când respiră prin branchii și plămâni.

Specii azi inexistente: *arhegosaurus* (era carboniferă) și *branhiosaurus* (era permică).

3. Pasăre cu particularități de reptilă care azi nu trăiește. În preistorie găsim așa numitul „*Proavis*” tip de trecere între reptilă și pasăre; e doar presupunere neavând probe despre existența lui. Dovedite sunt „*Ramforinhus*”, rep-

Copii!

Citiți toate numerele din:

## „CEI 3 CERCETAȘI”

*Trei tineri cercetași italieni pleacă în sbor spre glorie și bogăție.*

*Rătăciți în aer, ajung într'un pustiu fără sfârșit unde „Braf de sânge-Spaima Savanei” îi ia prizonieri și-i condamnă la moarte. Pasărea măiastră care-i adusese aci îi salvează.*

*Ajunși de-asupra lacului Ciad, o pană la motor îi silește să coboare. Tuaregii îi prind și-i duc în Sahara, Țara Groazei. Simunul ucigător îi acoperă cu nisipul fierbinte!.. Printr'o minune se salvează și aterizează în proprietatea fortificată a unui colonist italian, căruia îi salvează, cu riscul vieții lor, copiii, pe care berberii, Boturile Roșii, voiau să-i dea pradă zeului cartaginez MOLOCH.*

tilă-pasăre de mărimea unui liliac, fără pene (era jurasică) și „*Pterodontul*” (era cretaică) ambii strămoși ai păsărilor de acum.

4) Strămoșul rinocerului pare a fi „*Triceratopus*” din era cretaică.

Al cerbului „renul primitiv”, contemporanul omului cuaternar (era glaciară) Scheletul fosil se găsește și la muzeul zoologic din București.

Strămoșii crocodilului se pot enumera toți „*Dinosaurii*” erei secundare; tot astfel și la șopârta gulerată.

Șarpele până la naștere trece doar prin faze embrionare, iar după aceea prin nici una de oarece prezintă toate însușirile speciei ca formă.

Mihail Korák, București

## ȘCOLARI!

de toate vârstele

Vă îmbogățiți cunoștințele geografice ale țării cumpărând și citind

**Harta și Drumurile din România**

cu distanțele kilometrice între București și capitalele județelor ale Avocatului C. Dem. Popescu.

De vânzare la principalele librării din București. Broșuri a 20 lei, 50 lei și 100 lei. Harta României Mari cu toate drumurile 40 lei.



apare sub Îngrijirea D-lor:

Comandor A. NEGULESCU

și

CONST. A. DISSESCU

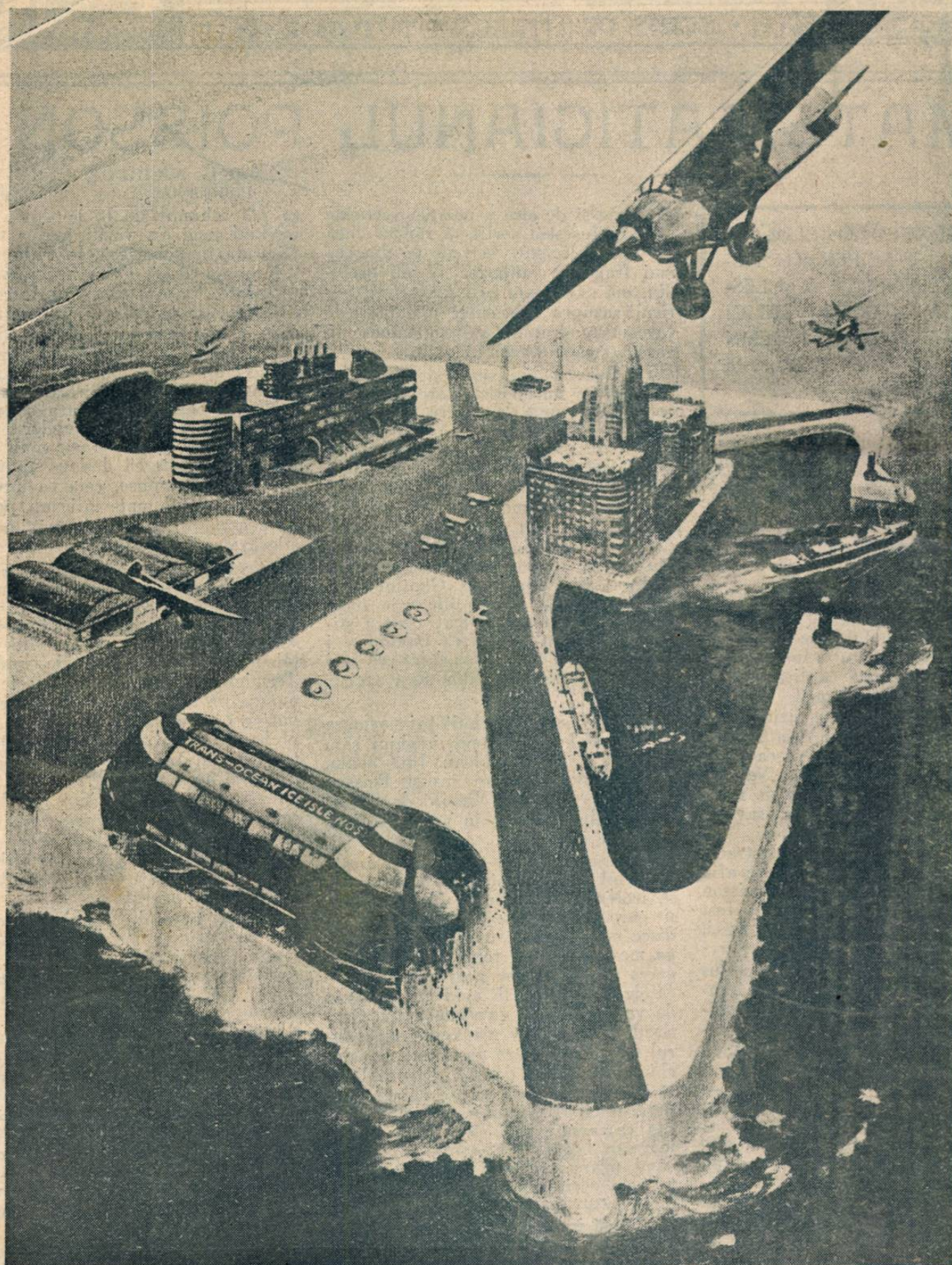
## CUPRINSUL

N-rulul 46 din 15 Noembrie 1932

1. Vadim Vladăkin. — Îngrămădiri globulare.	722
2. Cadis. — Cartea vorbitoare.	723
3. I. J. F. — Desene insuflete.	724
4. Cadis. — Inelul luminos.	725
5. Moș Delamare. — Self Help.	726
6. Paul B. Marian. — Veneția.	728
7. Georges Teddy. — Gondola, farmecul Veneției.	729
8. Hocus Pocus. — Uite bobu, nu e bobu.	730
9. Ing. A. B. — Noutăți tehnice	731
10. Em. Elefterescu. — Tg. Săcuilor.	732
11. Ralidi. — Vânarea broaștelor țestoase.	733
12. Ing. A. Constantinescu. — Undele radiofonice.	734



# ZIARUL ȘTIINTELOR ȘI AL CALĂTORIILOR



INSULE DE GHIĂȚĂ IN OCEANUL ATLANTIC

(Vezi pag. 740)





# ZIARUL ȘTIINTELOR ȘI AL CALĂTORIILOR

5 LEI • SCRIS PE ÎNȚELESUL TUTUROR • 5 LEI



## MATEMATICIANUL POISSON

de G. NICHIFOR  
Profesor Universitar

BIOGRAFIA OMULUI DE ȘTIINȚĂ NU NE PERMITE NUMAI ÎNȚELEGEREA MAI LESNICIOASĂ A OPERII LUI CI NE SERVEȘTE ȘI DE INDEMN LA REUȘITĂ, PRIN MUNCĂ ȘI PERSEVERENȚĂ.

Mărim galeria oamenilor de știință, cu biografia încă unei ilustrațiuni, pe care o revendică în mod egal și matematica și fizica. Este vorba de viața și activitatea științifică a lui Simeon Denis Poisson, născut la 21 Iunie 1771 în orașul Pithiviers (Loara) și decedat la Paris în 1840.

Poisson se încadrează în galeria oamenilor de știință, alături cu marele Fourier, pentru modul cum a știut să utilizeze studiul arid al științelor matematice, fie pentru aplicațiuni în mecanică, fie pentru teoriile de bază ale multor fenomene fizice.

Copilăria lui Poisson prezintă un adevărat interes, ceea ce a făcut ca ea să fie istorisită în revista „Le Nature” (Februarie 1932) sub rubrica de mare dezvoltare cu titlul „Vechii savanți când erau tineri”.

Poisson era fiul unui administrator de plasă din regiunea în care se află orașul său natal. Mama lui Poisson fiind o femeie debilă, copilul a fost încredințat spre creștere unei doici, la țară, în apropiere.

Într-o zi, când Poisson-tatăl s'a dus să-și vadă copilul, negăsind pe țărancă acasă a forțat ușa casei și deschizând-o a rămas îngrozit când și-a văzut odrasla atârnată într'un săculeț, de un cui bătut în grindă. Țărancă, — plecată pentru treburi la câmp, — judecase în mintea ei că atârând copilul în cui, îl punea la adăpost să nu-l mănânce cumva vre-un animal. François Arago, care istorisește după însăși spusele lui Poisson această întâmplare, adaogă încă următoarele cuvinte glumețe ale savantului de mai târziu: „Când stăteam atârnat, un efort gimnastic îmi permitea să oscilez când la dreapta, când la stânga, sau

deoparte și de alta a poziției verticale în care fusesem sortit să rămân dacă aș fi stat liniștit. Se vede că din cea mai fragedă copilărie, ca un preludiv, mă exercitam prin proprie experiență asupra mișcărilor pendulare de care m'am ocupat atât de intens în vârsta mea matură!!!”

Tot Poisson mai istorisește și o a 2-a întâmplare anecdotică care e interesantă din punct de vedere pedagogic, când e vorba ca cineva să facă o carieră care i se impune, nelăsându-i-se libertatea necesară unei alegeri după aptitudinea și după propria-i chemare.

În primul moment, familia micului Poisson ar fi voit ca copilul să îmbrățișeze cariera administrativă a tatălui său și să devină un liniștit notar, undeva prin apropiere. Copilul însă, dăduse dovada în studiile sale începătoare de un real talent pentru știință, ceia ce a făcut ca familia să-i impună să se îndrepteze către cea mai căutată specialitate din acea vreme, medicina.

Micul Poisson a trebuit prin urmare să se instaleze pe lângă unchiul său, chirurg în Fontainebleau. Iată acum, în ce chip istorisește însuși Poisson încercările cu totul lipsite de succes ale micului ucenic în noua carieră care i se impusese:

„Nu reușiam nici o dată, istorisește savantul matematician de mai târziu, să izolez nervurile unei foi de varză, pe care mi-o dăduse unchiul meu și s'o disec cu ajutorul unui bisturiu. Mâna mea era foarte rebelă pentru atingerea blestematelor nervuri, cu toate că ele erau destul de evidente pe foaia de varză pe care experimentam. Succesul meu negativ n'a avut totuși darul să-l descurajeze pe bunul meu unchiu, care ar fi dorit ca nepotul lui să-i urmeze în cariera de chirurg. O dată, unchiul meu m'a trimis cu unul din camarazii mei să pun o vezică-toare pe brațul unui copil. A doua zi, când m'am prezentat să ridic aparatul, am găsit copilul mort: — această nenorocită întâmplare mi-a lăsat o profundă impresie și din acel moment am declarat că nu mă voi face nici o dată medic și cu atât mai puțin chirurg. Și de oare ce nimic n'a putut

să mă schimbe de la hotărârea mea, unchiul meu s'a văzut nevoit să mă trimeată înapoi acasă, la Pithiviers!!!”

Reîntors acasă după nenorocita întâmplare, Poisson găsește printre hârtiile oficiale trimise administrației pe care o conducea tatăl său, o copie a chestiunilor de matematică propuse în acel an la examenul de admitere în Școala Politehnică din Paris.

Numai bazat pe lectura sa personală, în direcțiunea științelor exacte, către care se simtea foarte mult atras, Poisson reușește să deslege multe din problemele propuse, ceea ce arată că la el instinctul matematic era spontan. În această direcție Poisson și-a găsit adevărata sa vocațiune!

La vârsta de 17 ani, Poisson renușă să-și apropie cunoștințele matematice așa de temeinice, încât prezentându-se la examenul de admitere în școala Politehnică, cucerește locul întâi între un mare număr de candidați. Terminând școala, Poisson este reținut ca profesor la instituția care-l avusese până atunci ca elev. — aceasta pe baza bunelor referințe date de matematicienii Lagrange și Laplace, celebri pe acea vreme.

Activitatea științifică a lui Poisson se poate numi prodigioasă, atât în ceea ce privește numărul lucrărilor științifice și al memoriilor, care trec de 350, cât și în privința valorii necontestate a multora din ele.

Astfel tratatul său de Mecanică publicat acum un secol, a rămas mai multe decenii o lucrare clasică. Vine după aceea „Teoria matematică a Căldurii”, tipărită la 1835, precum și un însemnat număr de memorii de matematici superioare, ca seriile Fourier și integralele definite, aplicate într'un mod magistral la multe probleme de Fizică. Aceste lucrări l-au consacrat pe Poisson ca mare matematician și fizician. Cu alte asemenea lucrări, în care a pus matematica în serviciul chestiunilor de electrostatică și magnetism, Poisson pune bazele ramurii din știință modernă numită Fizica matematică.

Poisson a cultivat și știința Astronomică ocupându-se de inegalitățile seculare ale mișcărilor planetelor pre-



# DESCOPERIREA COMORILOR

## Un nou aparat românesc cu ajutorul căruia identificăm orice metal din interiorul pământului.

Din timpuri străvechi, oameni prevăzători au agonisit economii, mai mult decât aveau trebuință. Cum în acele timpuri nu exista moneda hâr-

samblul lor are forma unei târgi sânitare, purtată de doi oameni când se fac cercetările pe teren. Fiecare din cutii conține câte un post de radio

Punând ambele aparate de emisiune în funcțiune și echilibrându-le, pornim la cercetare. Atunci când în pământul peste care plimbăm aparatul, în sus și în jos, nu există nici un metal, avem tăcere în cască. Imediat însă ce în câmpul electro-magnetic al bobinei de explorare, intră un metal, acesta dezechilibrează sistemul, modificând în minus sau în plus capacitatea și aceasta în mod indirect lungimea de undă. Plimbăm aparatul mai la dreapta sau mai la stânga, până ce avem maximum de tărie al sgomotului. În această poziție, ne găsim chiar deasupra metalului. Bine înțeles că la o cantitate mai mare de metal, sgomotul va fi mai puternic decât la o cantitate mică. Avantajele mari pe care le oferă acest aparat sunt următoarele:

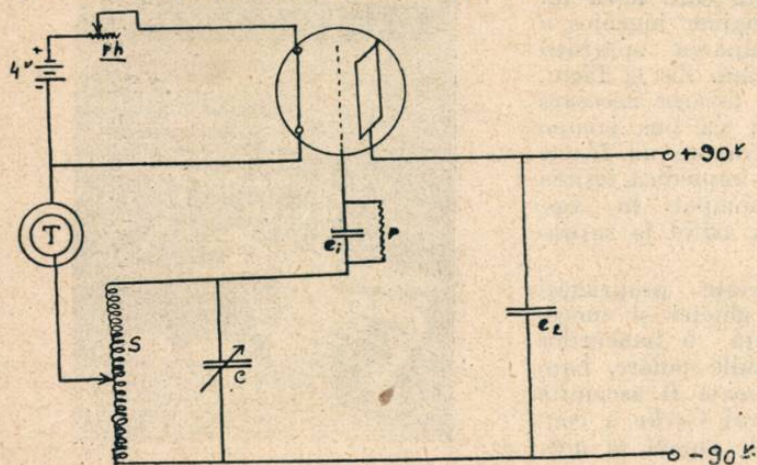
1) Stabilește cu precizie locul și pentru cantități mici.

2) Se poate cerceta repede și ușor o suprafață mare, aparatul fiind independent de teren.

3) Nu se face nici o săpătură pe teren premergătoare cercetărilor.

4) Întregul sistem, nefiind tocmai complicat, nici prețul lui nu este atât de ridicat, în comparație cu celelalte aparate și metode de cercetare.

Din cele spuse mai sus se poate deduce ușor cât de mari foloase va aduce acest aparat, prin cercetările ce se vor face, cu atât mai mult că, a-



Schema postului de emisie.

Fig. 1

Această bobină are un număr de

spire variabil, după lungimea de undă pe care se lucrează. Recomand lungimea mare de undă ca fiind mai stabilă. Bateriile de alimentare, ca și întreg montajul, se găsesc așezate în interiorul cutiei, la partea superioară. Cel de al doilea post de emisie este la fel cu primul, cu deosebirea că are montat în paralel pe condensatorul fix, un condensator variabil

tie, care a apărut prin secolul XVIII, ci numai moneda metal și cum pe acele vremuri nu existau bănci și safe-uri ermetice închise și bine păzite contra oricăror tentații de furt, oamenii, spre a-și asigura avutul lor tezauryat în monede, îl îngropau în pământ, la locuri anumite. Pentru găsirea lui am construit un aparat electric denumit „Rim” (*Radio-inventum-metal*) pentru cercetat și determinat locul precis unde s’ar găsi ascuns un metal oarecare, sub orice formă, chiar în cantități mici de 2—3 kg. și vârit în orice material izolant ca: butoaie, lăzi de lemn, oale de pământ, etc.

Aparatul de cercetare propriu zis, (Fig. 2) se compune din două cutii cilindrice de un diametru aproximativ 30 cm. fiecare, distanțate între ele la 40 cm. și fixate rigid la partea superioară prin două bare de lemn. An-

cum și de stabilitatea orbitelor lor. În aceeași direcțiune el se ocupă de librationile lunii, iar despre pământ Poisson se ocupă de mișcarea lui împrejurul centrului său de gravitațiune. Alte memorii privesc teoria undelor și diferite chestiuni referitoare la atracțiunea *Elipsoidului* omogen și al *Sferoidelor*.

Din această simplă enumerare a lucrărilor mai importante ale lui Poisson, se vede ușor ce mare pierdere ar fi fost pentru științele exacte, îndrumarea forțată — dacă ar fi reușit părinții lui să i-o impună — pentru altă specialitate ori cât de bănoasă ar fi fost ea! Iată o biografie care e bine să lumineze pe mulți părinți în alegerea unei cariere pentru copii lor.

cu care se sincronizează ambele aparate de emisie (Fig. 1), adică se echilibrează, aducând la tăcere sgomotul ce se aude în casca telefonică, montată tot la acest al doilea aparat, în circuitul de închidere — minus filament-grilă. Când avem tăcere în cască, aparatele sunt echilibrate.

paratul în forma lui definitivă, nu este influențat decât de metalele îngropate în pământ și de nimic altceva.

Acest aparat a fost brevetat la noi în țară în Septembrie a. c.

Sublocot. ALEX. IONESCU  
șoseaua Cotroceni 13,

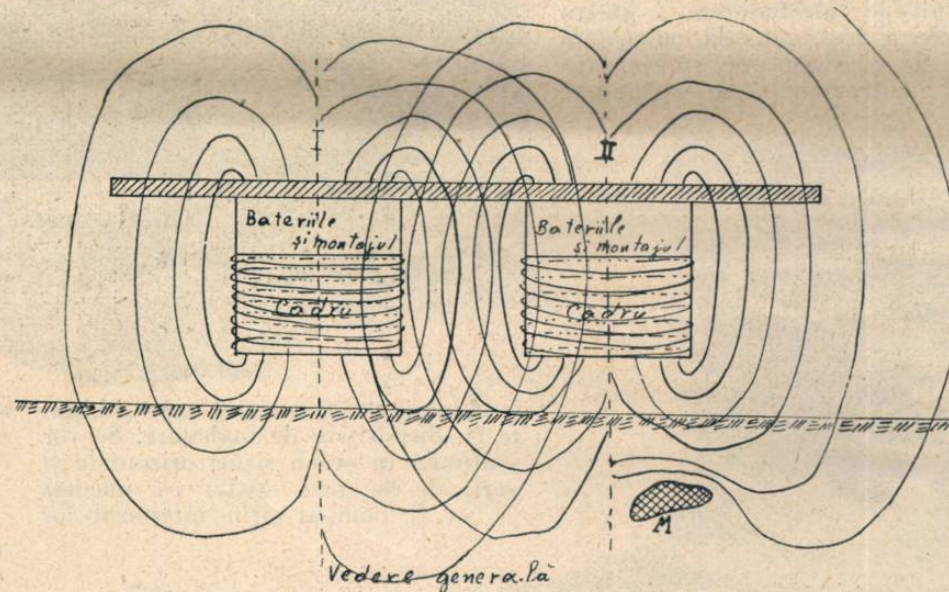


Fig. 2. — Cum e perturbat câmpul electromagnetic al bobinei, atunci când în pământ se găsește o masă metalică oarecare



## COPERTA NOASTRA

## INSULE DE GHIAȚĂ IN MIJLOCUL OCEANULUI

Ziarul nostru a vorbit adese-ori despre numeroasele proiecte pentru construirea unor insule artificiale în oceanul Atlantic, care să servească drept puncte de reper și de aprovizionare pentru avioanele care vor face serviciul transatlantic între Europa și America. Prezentăm astăzi cititorilor un nou proiect — poate cel mai îndrăzneț dintre toate — datorit unui inginer german, doctorul A. Gerke din Waldenburg și care a găsit în cercurile de specialitate o foarte caldă primire. Totuși, pentru un profan, proiectul poate părea fantastic, de vreme ce inginerul german propune constituirea acestor insule nici mai mult nici mai puțin decât... din gheață. Nimic nu-i însă greșit în raționamentul îndrăznețului tehnician. În adevăr, gheața este un bun și foarte solid material de construcție. Inginerii întrebuintează adese-ori diguri de gheață când sunt nevoiți să izoleze un teren mlăștinos sau nișipos. Lucrul nu-i de fel greu. Gheața artificială se fabrică astăzi cum nici nu se poate mai ușor; sunt suficiente o pompă de compresiune și un sistem de țevărie. Punând pompa în funcțiune, amoniacul sau alt gaz cuprins în canalizația de țevi se destinde și destinzându-se absoarbe căldură, deci produce frig și gheață în jurul țevilor prin care circulă gazul. Se poate produce astfel gheață artificială pretutindeni. Un caz foarte interesant și cu totul neobișnuit de întrebuintare a gheții artificiale a fost adus la cunoștința noastră de o revistă de specialitate. Un vas naufragiase și se scufundase

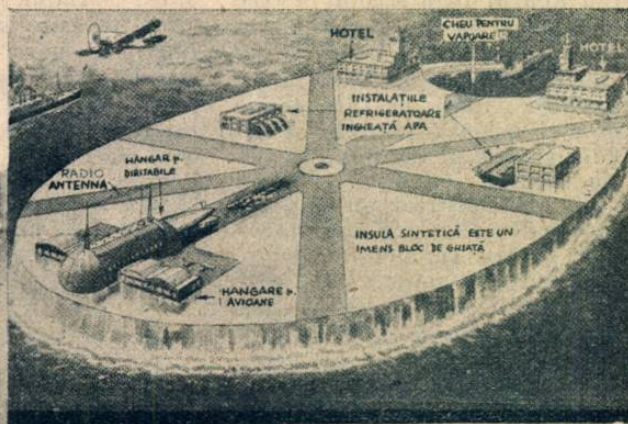
în apropierea coastei. S'a încercat ridicarea lui la suprafață prin pompare de aer comprimat dar încercarea n'a reușit de oare-ce vasul avea o mare spărtură prin care ieșea tot aerul pompat. Un inginer ingenios a propus atunci astuparea spărturii cu... un bloc de gheață. Zis și făcut. Scafandrii au fixat țevăria necesară în dreptul spărturii, s'a pus pompa în acțiune și în câte-va ore un foarte solid bloc de gheață împiedica ieșirea aerului comprimat pompat în vas, care a putut fi scos astfel la suprafață.

Intemeiat pe aceste proprietăți „constructive” ale gheții și cunoscând marea rezistență a bancurilor de gheață din regiunile polare, bancuri a căror tărie poate fi asemuită cu a rocilor, inginerul Gerke a conceput insulele sale de gheață în mijlocul oceanului.

Pentru a crea o astfel de insulă — care va fi tot-odată aeroport, bază de alimentare pentru avioane și vapoare și adăpost pentru dirijabile — se vor ancora la început, în punctul ales al



Cum s'a astupat cu un bloc de gheață spărtura din peretele unui vapor. Aerul comprimat ne mai având astfel nici o ieșire, vasul a putut fi ridicat la suprafață.



Sus: O vedere a insulei de gheață planșă de inginerul Gerke. Se văd diferitele instalații care vor permite acestui popas să fie cât mai confortabil.

Stânga: Cum poate fi construit un dig de gheață. Uzina din stânga va întreține frigul în sistemul de țevărie întins pe o anumită porțiune și digul de gheață care poate lua naștere imediat rezistă valurilor întocmai ca și un dig de piatră.

gazul sau amestecul răcoritor, va lua naștere în jurul lor o insulă solidă de gheață. După această primă realizare se va instala pe insulă o uzină permanentă care va menține prin pompele ei înghețarea apei și va permite insulei să se mențină chiar sub bătaia razelor soarelui de la tropice.

Insula va fi amenajată cu un port pentru vapoare, cu hoteluri pentru călători, cu stațiuni de radio, cu aparate de semnalizare luminoasă și cu hangar pentru dirijabile.

Ing. Alex. Băneanu



oceanului, două sau trei vase echipate cu dispozitive de înghețare. Se vor scufunda în ocean șiruri orizontale și verticale de țevi, astfel că imediat ce va fi pompat prin interiorul lor

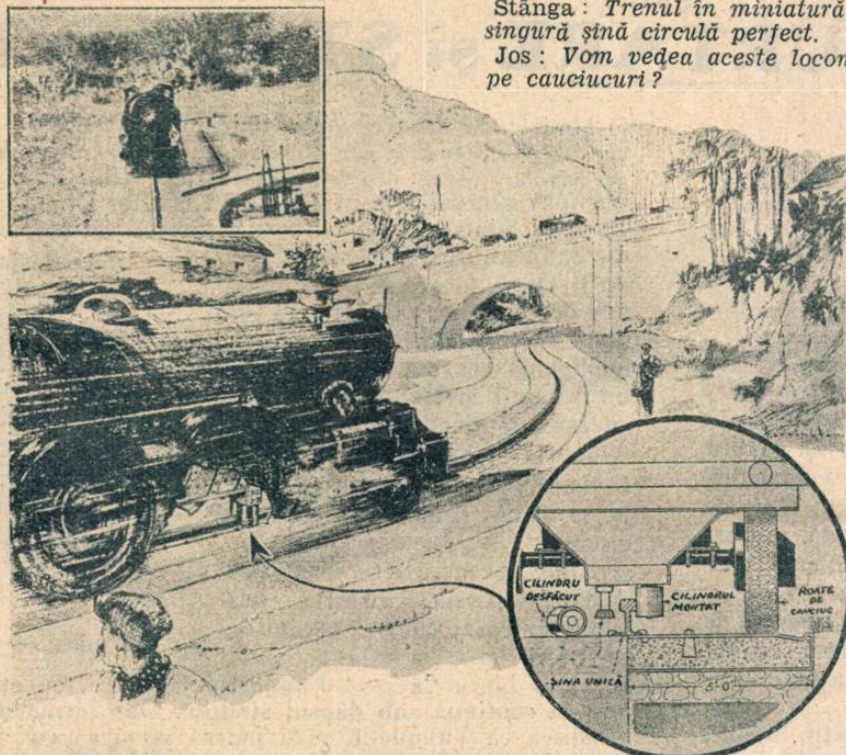


# TREN PE O SINGURĂ ȘINĂ

Vom vedea oare curând realizat în practică trenul cu o singură șină, cu locomotiva și toate vagoanele echipate cu roate de cauciuc, trecând în liniște și purtându-și călătorii tot atât de confortabil ca într-o limuzină?

împiedică să părăsească drumul pavat care ține loc de cale făcută din șine. Această șină centrală unică nu suportă nici o greutate și nu întârzie mișcarea trenului, de oarece cilindrii de ghidaj se 'nvârtesc pe bile, eliminând frecarea.

Stânga: Trenul în miniatură pe o singură șină circulă perfect.  
Jos: Vom vedea aceste locomotive pe cauciucuri?



Să sperăm că ziua aceasta va fi foarte apropiată de oarece toți specialiștii care au cercetat acest sistem de transport au rămas satisfăcuți de avantajele pe care le-ar oferi. Este vorba de o modificare a drumului de fier obișnuit, în care trenul va călători pe o șosea pavată, călăuzit numai de o singură șină, cu ajutorul a doi cilindri atașați sub fiecare vehicul. Acești cilindri prind trenul de șina centrală și-l

Nimic nu se opune ca 'n ținuturile păduroase, această șină să fie făcută din lemn (am avea atunci un adevărat... drum de lemn).

Dacă ar fi numai avantajul că acest mijloc de locomotivare nu produce șomotul obișnuit al trenurilor, și ar fi un argument destul de greu în favoarea sa. Un tren model, la o scară destul de mare, construit de inventator, a trecut cu succes prima probă.

## CURENTII MARINI

Ipoteza după care curenții marini s'ar datorii vânturilor alizee, e o simplă ipoteză, care poate fi discutată. În adevăr, se spune în cărțile de specialitate că influența valurilor celor mai înalte nu se resimte dincolo de 20 m. adâncime. Curenții marini au însă adâncimi de minimum 100 m. Apoi trebuie să ne amintim că valurile înalte sunt ridicate de furtuni, cari se ivesc la intervale rare și nu durează mult. Astfel, în marea Antilelor, bănuie în medie 4 furtuni pe an. Mai e de observat că direcția alizeelor nu coincide cu direcția curenților pe tot parcursul acestora; pe coasta Guyanei, ele fac un unghi de peste 45°. De asemeni această ipoteză nu poate explica formarea curenților secundar ce se abate de la sudul Islandei înspre Groenlanda, regiune în care vânturile au direcții cu totul deosebite de ale aceluia curent.

Propun o altă ipoteză. Un feno-

men mai general și mai puternic trebuie să fie cauza curenților marini; acel fenomen este marea.

Mult timp s'a explicat producerea mareelor numai ca efect al echilibrului ce s'ar stabili în fiecare moment din conflictul gravitației cu atracția astrilor (Soare și Lună); oceanul ar lua instantaneu forma cerută de rezultanta acestor două forțe (ridicându-se în unele locuri, coborându-se în altele). Laplace însă a demonstrat că aceste mișcări verticale nu sunt decât efectele unor mișcări orizontale, acestea produse direct de atracția astrilor.

Dacă oceanul ar acoperi toată suprafața globului, fluxul ar urmări neînterupt mișcarea Lunii (a cărei forță preponderează), înconjurând Pământul dinspre Răsărit înspre Apus într-o zi lunară (24 ore 50 min.) Dar fluxul se formează printr'un aport de ape (mișcările orizontale) din ambele

părți (Est și Vest). Deși viteza acestor doi curenți e mult mai mică decât viteza de înaintare a fluxului, cantitatea de apă ce alimentează fluxul, e mult mărită prin profunzimea curenților (cam de 2 km. în medie). Curentul ce urmărește fluxul (E-V) este mai repede.

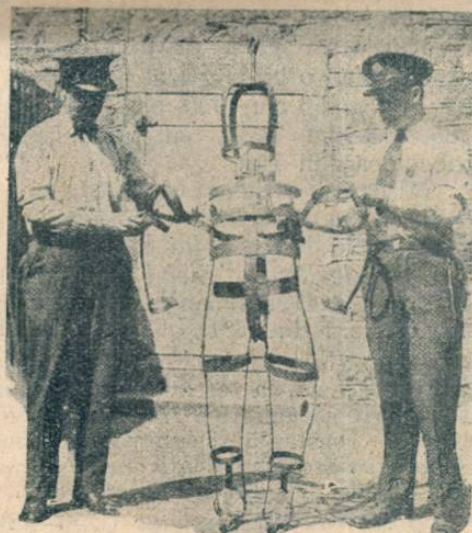
Forța de atracție a astrilor se poate considera ca fiind compusă din una verticală și una orizontală. Componenta verticală e prea slabă față de gravitație, deci nu produce efect apreciazabil. Componenta orizontală singură acționează; ea este însă nulă de patru ori pe zi: când astrul trece la meridianul superior și la cel inferior, când astrul răsare și când apune. În ultimele cazuri, atracția asupra apelor considerate fiind egală cu atracția asupra miezului globului, efectul asupra apelor este anulat. În intervalele dintre aceste patru faze, forța atractivă crește până la mijlocul fiecărui interval, apoi descrește. Ea își schimbă sensul atunci când astrul trece la meridianul superior.

A. ZENEANU

## FATA DE FIER

Sunt mai bine de o sută de ani de când „fata de fier“, groaznicul instrument de tortură al închisoarei din Philadelphia n'a mai fost întrebuințată. Acest schelet de fier cuprindea în interiorul lui condamnatul, care era strâns bine în cercurile de fier și apoi agățat de tavan cu ajutorul cârligului fixat în creștetul capului. În cazul condamnărilor mai grave, cârligul era fixat de o frânghie trecută pe după un scripete și cheletul de fier împreună cu condamnatul erau alternativ ridicați și prăvăliți la pământ.

Din fericire, asemenea torturi barbare nu mai există astăzi în penitenciarele moderne. Se aplică pretutindeni, în zi-



„Fata de fier“ nu-i de fel atrăgătoare

lele noastre, un regim de milă și blândețe. Se găsesc însă guri rele care să afirme că pedepsele în cămașa de forță sau „third degree“ — în care condamnatul nu-i lăsat să aștească până ce nu mărturisește — sunt la fel de crude, dacă nu și mai crude, decât supliciul „fetei de fier“.



SAMUEL SMILES

# „SELF-HELP“

(PRIN TINE INSUȚI)

SAU

## CARACTER, PURTARE ȘI STARUINȚA

### SAVANȚI EȘIȚI DIN COLIBE

Marele astronom *Kepler*<sup>5)</sup> a fost fiul unui cârciumar german și chiar el slugă la cârciumă; *d'Alembert*<sup>6)</sup>, copil găsit într-o seară de iarnă pe treptele bisericii Saint-Jean le Rond la Paris și *Laplace*<sup>7)</sup>, fiul, cel dintâi, al unui mic proprietar din Grantham, în Anglterra, și cel d'al doilea al unui țăran sărac, din Beaumont-en-Auge, aproape de Honfleur.



d'Alembert

Cu toate împrejurările nepriincioase contra cărora avuseseră a lupta dela primii pași în viață, acești oameni eminenti își făcură, prin folosirea statornică a facultăților lor, o reputație tot atât de puternică cât și de solidă, pe care toate bogățiile lumii n'ar fi putut-o plăti.

Bogăția ar fi putut chiar să le fie o piedică mai mare de cât sărăcia în sânul căreia erau născuți.

Tatăl lui *Lagrange*<sup>8)</sup>, alt astronom și matematic distins, era casier la Ministerul de război la Turin. Se ruină prin niște speculații nenorocite și familia fu redusă la o sărăcie relativă. De aceea, *Lagrange* mai târziu lega de ce această întâmplare fericirea și reputația lui. „Dacă aș fi fost bogat“, zicea el, „probabil că nu mă făceam matematician“.



Kepler

<sup>5)</sup> *Kepler*, (1571—1630), vestit matematician și astronom, despre a cărui viață plină de necazuri deseori s'a vorbit în ziarul nostru pag. 82 și 450 din 1930, pag. 130, 285, 323 din 1931, cu prilejul tricenterului său.

Mișcarea astrelor este concretizată în trei legi cunoscute sub numele de *legile lui Kepler*.

<sup>6)</sup> *Jean le Rond d'Alembert* (1717—1783) mare scriitor, filosof și matematician francez, de care s'a vorbit pe larg în No. 5 din 1931 și 38 din 1932 al revistei.

<sup>7)</sup> *Pierre-Simon, marchiz de Laplace* (1749—1827), fizician de seamă, a creat teoria fenomenelor capilare, a descoperit neegalitatea căldurii specifice a gazelor sub presiune constantă și sub volume constante. A devenit celebru însă ca matematician și astronom. (A se vedea pag. 819, No. 52 din 1927 al revistei).

<sup>8)</sup> *Joseph-Louis Lagrange* (1736—1818) mare matematician francez născut la Turin, la vârsta de 16 ani era profesor de matematici la Facultatea din Turin, la 30 de ani directorul Academiei din Turin. Napoleon îl numea „piramida științelor matematice“, Arago „cel mai mare geometru al epocii“ și Bertrand „aproape egalul lui Newton“.

Lucrările sale asupra calculului probabilităților, a mecanicii raționale și a hidrodinamicii au fost apreciate chiar de Euler, care l-a propus Academiei din Berlin.

În matematici s'a făcut vestit prin descoperirea formulei cunoscute sub numele de „seria lui Lagrange“,

Abatele de *Hautefeuille*, fizician și mecanic distins, era fiul unui brutar din Orléans. Tatăl lui *Gassendi*<sup>9)</sup>, era un sărman țăran din Champertier (Basses-Alpes); și *Haüy*<sup>10)</sup> mineralog, era fiul unui țesător din Saint-Just (Oise). Chimistul *Vauquelin*<sup>11)</sup>, avu de părinte un țăran din Saint-André d'Hébertot (Calvados). Dacă, la școala unde fu trimis în copilărie, nu strălucea prin luxul vestimentelor, strălucea prin inteligența cea mai vie, și învățătorul care-l învăța să scrie și să citească, laudându-l nu înceta de a repeta copilului: „Muncește, studiază, *Collin*, și într-o zi vei purta haine frumoase ca episcopul bisericii“.



Laplace

Un farmacist dela țară, vizitând școala, admiră brațele vânjoase ale copilului și se oferi să-l ia slugă la laborator, lucru la care *Vauquelin* consimți, cu speranța de a-și continua sub dânsul studiile. Dar farmacistul nu permitea ca *Vauquelin* să-și piarză vremea cu învățătura și tânărul îndată ce înțelese se hotărî să plece. Plecă și luă drumul Parisului, neavând decât sacul la spumare și 10 lei în buzunar. Ajungând la Paris, începu să-și caute un loc la o farmacie, dar nu găsi nici-căeri. Obosit și supărat se îmbolnăvi și în starea asta fu dus la Hotel Dieu, unde era să moară.



Lagrange

prin integrarea ecuațiilor care îngăduiră calcularea perturbarilor planetare. Tot lui i se datorește o metodă pentru rezolvirea numerică a ecuațiilor, calculul variațiilor, formula interpolărilor și un tratat de calcul diferențial și integral.

<sup>9)</sup> Abatele *Pierre Gassendi* (1592—1653), matematician și filosof materialist francez.

<sup>10)</sup> Abatele *René-Just Haüy* (1743—1822), vestit mineralog francez, a creat cristalografia, descoperind legea simetriei cristalelor (parametralor) și noțiunea moleculei integrante.

Savanții de pe acea vreme, — *Lagrange*, *Lavoisier*, *Laplace*, *Berthollet*, — îl vizitau în chiliala lui de preot și-i cereau explicații asupra teoriilor lansate. Sărbătorit de întreaga Europă, membru al tuturor Academiei, a fost moderat toată viața, dând lucrărilor din această lume valoarea adevărată.

Inchis pentru că nu a voit să depună jurământ constituției civile, și-a luat cristalele scumpe în închisoare. Toată viața s'a rugat și a studiat, — credința și știința înfrățindu-se în suflul și mintea sa luminată.

<sup>11)</sup> *Louis Nicolas Vauquelin* (1763—1829), chimist francez, care a răspândit lumină în mineralogie, metalurgie, în fizica animală și vegetală, în farmacie, dar mai ales în cristalografie. În colecția noastră s'a vorbit de el la pag. 292 din anul 1926.



Ingrijit prin mila medicilor care văzură în el un element deosebit, Vauquelin se restabili cu timpul și părăsi spitalul. Era singur și nu avea nici un mijloc de existență.

Dar „la pânză urzită Dumnezeu trimite bățatură” și iată că sosiră și zile scune pentru sărmanul Vauquelin. Porni la drum și căutându-și iarăși un loc, găsi unul la un farmacist. Puțin după aceea făcu cunoștință cu vestitul chimist *Fourcroy*<sup>12)</sup>, care fu atât de încântat de dânsul în cât îl luă secretar și la moartea acestui mare filozof, mai târziu, Vauquelin îi urmă la catedra de chimie de la facultatea de medicină.

În fine, la 1829, districtul Calvados îl alese deputat și se întoarse triumfând în satul de unde eșise atât de sărac și necunoscut.

Ca și chirurgul englez *Iohn Hunter*, marii chirurzi francezi *Ambroise Paré*<sup>13)</sup> și *Dupuytren*<sup>14)</sup> se nascură în pozițiuni sociale foarte umile. La vârsta de trei ani, Dupuytren fu luat dela părinții săi de o doamnă bogată, care dorea să-l adopteze. Dar ei, ori cât erau de săraci, nu voriră nici de cum să se despartă de copilul lor care, prin urmare, le fu înăpoi. Măindu-se prin farmecul persoanei și manierelor sale, prin îndatoririle către toată lumea și prin purtarea sa cea bună, își făcu o mulțime de amici, dintre care unul îi înlesni mijloacele de a merge la Paris să învețe medicina. Lui Dupuytren însă nu-i trebuia altceva de cât să fie pus pe cale, spre a-și face studiile și a se face cunoscut. Se povestește despre el că în timpul când studia la colegiul de la Marche, locuia, cu un camarad de școală, într-o cameră al cărui mobilier era trei scaune, o masă și un fel de pat, unde tinerii se odihneau fiecare la rândul său. Mijloacele de trai erau pâine și apă. Dar aceasta nu împiedica pe Dupuytren să lucreze din toată jaima și să înceapă lucrul la ora 4 dimineața. Nu vom spune nimic despre înălțarea la care s'a ridicat; se știe destul, că la sfârșitul vieții era recunoscut ca cel mai mare chirurg al timpului său.



Paré



Dupuytren

<sup>12)</sup> *Antoine François de Fourcroy* (1715—1800), celebru chimist francez, născut la Paris. În timpul revoluției franceze a organizat învățământul secundar și superior.

<sup>13)</sup> *Ambroise Paré* (1517—1590), chirurg francez născut la Laval. Până la el emoragiile erau împedicate, în cazuri de amputare, prin arderea cu ferul roș. El a introdus sistemul legărei (ligaturei) arterelor. Oricărui bolnav care-i mulțimea că i-a scăpat viața, el, medicul regelor Henri II, Francisc II, Carol IX și Henri III., le răspundea modest: „Eu am amputat, Dumnezeu a vindecat”.

<sup>14)</sup> *Guillaume Dupuytren* (1777—1835), celebru chirurg francez, admirat de urmași mai ales, dar... nu prea iubit de contemporani, din cauză că era foarte ursuz; în ori ce om vedea un dușman și nu admitea să fie contrazis. Ca chirurg avea ochiul viguros, mâna ușoară; diagnostician fără greș, vorbea rar și grav. Urât ca om, dar proslăvit ca chirurg.

<sup>15)</sup> *Jean Baptiste Joseph Fourier* (1767—1830), precursorul termodinamicii, autorul teoriei analitice a căldurii, a urmat școala militară la care mai târziu a ajuns profesor. El a redactat memorialul expediției lui Napoleon în Egipt.

Printre oamenii iluștri cari au pus, ca să zicem astfel, o aureolă de glorie sărăciei, putem cita pe *Ioseph Fourier*<sup>15)</sup>, fiul unui croitor din Auxerre; *Durant*, profesor de arhitectură la școala politehnică, fiul unui cismar de la Paris; pe *Conrad Gesner*, naturalistul, fiul unui curelar din Zürich. Acesta avu să lupte de la începutul carierei sale cu toate greutățile ce nasc din sărăcie, boală și nenorociri casnice; dar nimic nu putu să răcească curajul lui, nici să-l oprească în progresele sale. Viața sa fu în adevăr o strălucită dovadă a acestei maxime, că nu le lipsește timpul aceloră cari au mult de lucru, dar cari au și bună-voință. *Pierre Ramus*<sup>17)</sup> arată un caracter de acelaș fel. Născut în Picardia, dintr-o familie săracă, păzea oile în copilărie. Dar această ocupațiune nefiind



Columb

de loc pe gustul sau, fugi la Paris, unde după ce suferi mult de mizerie, reuși să intre slugă la colegiul Navarei. Această situație ori cât de umilă era îi deschise calea către știință și în puțin timp deveni unul dintre cei mai mari învățați ai timpului său.

S'ar putea citi un număr nesfârșit de asemenea exemple. În toate ramurile activității omenestii, bele-arte, literatură, întreprinderi, sunt așa de numeroase că ne găsim în fața unei adevărate bogății, și printre mulțimea de oameni distinși, cari au datorit succesele lor sânguinței la muncă și efortărilor stăruitoare, e foarte greu să faci o alegere care să nu treacă peste limitele unui volum destul de gros.

E de ajuns, spre exemplu, să ne aruncăm o privire asupra geografiei, spre a distinge, printre autorii marilor descoperiri, pe *Cristofor Columb*<sup>16)</sup> fiul unui dăracitor de lână de la Genua; pe *Cook*, care fu slugă la un mămular din Yorkshire; și pe *Livingstone*, care fu lucrător într-o țesătorie de bumbac aproape de Glasgov.

Tradus de d-na Maria Negulescu  
și adnotat de Moș Deiamare  
(Văzurma)

<sup>16)</sup> *Conrad Gesner* (1816-1865) mare naturalist și filolog elvețian.

<sup>17)</sup> *Pierre La Ramé* zis și *Ramus* (1515—1572) filosof francez născut la Saint-Barthelemy, fu unul din precursorii marelui Descartes.

<sup>18)</sup> *Cristobal Columb* (1451-1531) vestit navigator născut la Genova și primit în marina spaniolă. După o luptă strașnică cu contemporanii, reuși să capete în 1492 trei corăbii, cu care porni să caute un drum nou spre Indii și nemeri în... America necunoscută.

Plecat la 3 August, a avut de luptat nu numai cu furtunile oceanului, dar și cu începuturi de răcoarea ale echajului, care se descurajase. La 12 Octombrie se zări uscatul: insula *San Salvator*. Făcu alte patru călătorii, la fiecare descoperind noi ținuturi și întorcându-se cu aur și alte bogății pentru cei din Spania. Răsplata fu calomnia, închisoarea, mizeria.

<sup>19)</sup> *James Cook* (1728—1779, vestit navigator englez, care cercetă Oceania în trei călătorii succesive și fu ucis de sălbatici în insulele Sandwich.

<sup>20)</sup> *David Livingstone* (1813—1875), misionar și explorator englez, a cercetat Africa centrală și australă. Plecând dela Cap, urcă spre Nord, ajunse la lacul Ngami, de aci prin Zambez. Loanda, Nyassa, porni să caute izvoarele Nilului.

Iubit de toți băștinașii, chiar canibali, se stinse în urma unei disenterii. El a luptat mult contra târgului de sclavi, a sclaviei și pentru moralizarea negrilor. Cu drept cuvânt trece drept unul dintre binefăcătorii omenirii.



Livingstone



# RITURI BARBARE

Cititorii mai impresionabili sunt rugați a trece peste acest articol.

Nu este nouă teoria care arată că spiritul comandă materiei și că senzația fizică nu este decât o iluzie a creierului, care poate alunga suferința corpului.

Stoicii chiar își spuneau „durere, nu ești decât un cuvânt”.

Metodele moderne dovedesc că până și bolile, în unele cazuri, pot fi ameliorate, ba chiar vindecate, sub acțiunea psihică arătată mai sus.

Ne mulțumim să semnalăm aci numai câteva exemple destul de curioase care ne arată cu prisosință cum exaltarea mistică ajunge să șteargă uneori orice sensibilitate fizică !

În special membrii unei secte de martiri voluntari hinduși sunt renumiți din acest punct de vedere. Pentru crezul lor religios, ei își expun corpul la încercări atât de grele, încât



*Străpuns de ace și cu limba găurită, acest martir rămâne nemișcat ore întregi*

nervii noștri de civilizați se înfioară numai auzindu-le.

E interesant însă înainte de orice să reamintim legenda mitologică care

stă la baza obiceiului de care este vorba.

În timpuri de demult, domnea în cetatea Hastinapura, în India orientală, principesa Dranpadi de care se îndrăgostise vărul său Duriোধana. Tânărul se simțea atras atât de frumuse-



*Picioarele sfârâie pe jăratic, mulțimea urlă și nenorocitul e gata să se prăbușească*

tea principesei, cât și de regatul pe care aceasta îl stăpânea.

Știindu-l însă interesat, principesa îl refuză, dar Duriোধana veni cu armată să-și revendice pretențiile.

Dranpadi nu se intimidă și o luptă năprasnică se iscă între ei; zeii, vestiți de infamia uzurpatorului, au intervenit pentru scăparea principesei. Ea jură să zdrobească pe dușmani și apoi drept recunoștință pentru zei, să facă o bae de foc pentru a consfinți nevinovăția sa.

Războiul izbucni; partizanii reginei învinsă și ea își execută promisiunea făcută. Dranpadi fu trecută de atunci în rândul celor 7 zeițe ale nevinovăției.

Astăzi pentru a obține iertarea tuturor păcatelor se crede că-i suficient a se invoca numele său. Ce ușor ar fi însă dacă totul s'ar limita la o simplă rugăciune !

Din păcate o mică restricțiune vine și încurcă mult socotelile celor ce vor să se pocăiască: rugăciunea se propună pășind pe un câmp de foc ! O astfel de credință îngreunează posibilitățile tuturor celor ce altfel ar fi fost ertați prea ușor. Dar dorința de a se reface față de zei este mai tare decât teama de suferință. Adepții chinurii

trupului pentru iertarea păcatelor nu ezită nici un moment. Ei se întâlnesc nu numai în India orientală, unde obiceiul a luat naștere, ci și în unele țări străine, unde hindușii au libertatea cultului lor. (Coloniile africane, insulele Oceaniei, etc...). Ceremonia se desfășoară totdeauna după aceleași tradiții, în mijlocul unui entuziasm care întreține autosugestia fără de care cei în cauză s'ar prăvăli copleșiți de chinuri.

În general, scena se petrece în apropierea templului consacrat zeiței. Mulțimea spectatorilor aleargă din toate colțurile; de obicei este o omenire foarte pestriță și cam respingătoare prin înfășurarea ei.

Credincioșii care iau parte activă la ceremonii sunt de toate vârstele, printre ei sunt și femeii.

După tradiție ei fac o serie de probe chiar înaintea ceremoniei; unii vin de departe, târându-se în genunchi. Parte din ei cad fără cunoștință, nemai putând să-și ajungă ținta.

Ziua sacrificiului e anunțată din zori de către preoți cu tobe, trompete și chioțe.

Pe o întindere de 10 metri ei ridică un rug; odată aprinse așchiile

primul adept se și prezintă.

În această clipă preoții sacrifică o



*Chinul acelor*



căprioară, tăindu-i capul. Cu trupul acesteia unul din preoți înconjoară focul. În același timp adeptul este



Vasul atârnat în spate e plin cu lapte. Cea mai mică picătură vărsată e semnul neiertării

biciuit și împins spre rugul pe care îl străbate cu picioarele goale.

Urietele mulțimii acoperă pe acelea ale martirului.

Acesta e obligat ca mergând pe foc să nu facă nici o mișcare din mâini, căci ar rupe slaba verigă ce i le unește; păstrând-o întreagă, nevinovăția credinciosului este complet dovedită.

Felul cum se comportă fiecare individ este foarte deosebit. Unii aleargă cu toată iuțea posibilă gemând, alții se mișcă încet fără a cârți; femeile excelează prin calmul lor. Unele își iau copiii și se prăvălesc leșinate pe cărbuni înainte ca ei să fie smulși din brațele lor.

Credința că cel care trece focul se curăță de păcate și de boli, nici nu permite vreo îngrijire, chiar atunci când martirul se alege cu suferințe fizice.

Asemenea obiceiuri ciudate se întâlnesc și aiurea, cum de exemplu în

insulele Fidgi, unde în loc de cărbuni incandescenti se folosesc pietre încălzite la roșu.

Deosebirea este că aici această ceremonie se transformă într-un fel de exhibiție sau reprezentație de circ.

Revenind la hinduși, avem prilejul să vedem și alte chinuri suportate de bună voie, cu același scop: iertarea păcatelor și vindecarea bolilor! Între altele există așa numita solemnitate „Tai Puzam”.

Ea are loc în luna Ianuarie și durează mai multe zile.

Credincioșii se prepară cu câte-va săptămâni înainte printr-un post sever; în general ei fac parte dintre locuitorii de sud ai Indiei.

Sacrificiile sunt adresate zeului Subramania, fiul lui Siva, a cărui statuie este adusă cu pompă, având pe baldachinul care îl poartă, imaginea lui Trimurti, a Trinității brahmanice, Brahma, Visnu și Siva; acestea formează simbolul celor trei principii: ale creației, conservării și distrugerii.

Statuia este voalată până în ziua ceremoniei. Atunci ea este descoperită și i se aruncă în dar nenumărate obiecte, însoțite de imnurile mulțimei ce asistă.

În acest timp, credincioșii care vor să se purifice își pregătesc corpul prin îmbibarea cu pudre speciale și prin masajii.

Apoi preoții își încep lucrul, infi-

și prin unele variante ce fac suferința și mai atroce.

Astfel lungi ace străbat obrajii din



Încercările sunt suportate diferit. Unii au nevoie de sprijin pentru a rezista

loc în loc sau străpunge vertical limba eșită din gură și fixată în afară ca de un zăvor.

Alte dăți iglițe cu cârlig, purtând greutatea diferite se agăță de spate, pe brațe și pe întreg corpul.

Împodobit astfel, martirul o ia la fugă, la început mai repede, susținut de entuziasmul tovarășilor care îl escortează dansând și cântând.

Dar puțin câte puțin ajunge să se cam clatine; câteva lovituri îi stimulează alături de urletele mulțimii care îl zăpăcesc. Totuși, într-o stare aproape de inconștientă el merge înainte. Ajuns la țintă, hindusul liberat de tot acest arsenal chinuitor e frecționat cu tămâie aprinsă ș. a. Tratamente energice, al cărui efect trebuie să fie egal cu frecarea unei răni cu

piper..! Cu toate acestea rezultatul e surprinzător căci nenorocitul își reia expresia omenească și se poate mișca singur.

(Urmează la pagina 750)



Supliciul acelor la hinduși. Cu toată durerea nenorocitul nu clintește din zori până seara

gând în pieptul și spatele chinuților ace lungi cari dau înfățișarea lănei sbârlite, în cazul de față brazdată și de dăre însângerat!

Mai întotdeauna, chinul se mărește



# FILMUL IN RELIEF

Titlul așa cum este pus și cum de altfel se obișnuiește la astfel de lucrări nu este acel corect. Când spunem *film în relief*, avem impresia că întreaga tehnică a înregistrării și redării imaginilor mișcătoare, cu ajutorul proiecțiilor cinematografice, trebuie să fie revoluționată. Nu acesta este însă faptul și nici nu poate să fie, fiindcă odată ceva introdus în practică, cu greu poate fi schimbat, chiar dacă inovația ar aduce oarecari avantagii. Totul e ca, făcând mici modificări sau adăugiri la ceea ce există, să obținem efecte noi și avantagii mai mari.

Scopul lucrării de față este să demonstreze că acest lucru nu este imposibil, și că numai cu puțină bunăvoință din partea celor în măsură să poată contribui la realizarea ideii, s'ar putea chiar la noi în țară construi un aparat cu care să se facă primele demonstrații de acest gen.

## CUM VEDE OCHIUL OMULUI

Pentru a înțelege bine mecanismul și rostul proiecțiilor cu aparență de relief, trebuie definite și explicate mai întâi anumite chestiuni care sunt în legătură cu funcțiunile ochiului.

Pentru fiecare retină avem câte o imagine, care e condusă la creier pe două căi diferite. Urmează deci că noi având doi ochi să vedem două imagini, deci obiectele privite să ne apară duble. Însă din experiența de toate zilele noi ne-am convins că aceasta nu se întâmplă. Cum se explică faptul acesta? — Foarte ușor, căci firisoarele nervoase care pornesc din celule a căror poziții corespund pe suprafața retinei se întâlnesc în creier. Deci, privind un punct în natură, e adevărat că pe fiecare retină se formează câte o imagine care corespunde aceluși punct, dar ambele firisoare de nerv care conduc la creier aceste imagini, se întâlnesc, astfel că aici este impresionat un singur punct. Chestiu-

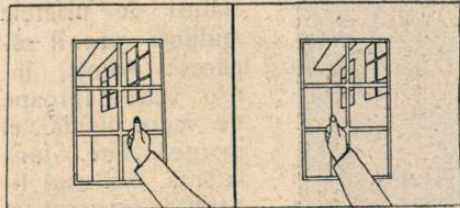


Fig. 1. — O experiență care poate fi făcută de oricine

nea pare deci foarte simplă. Dacă însă s'ar reduce numai la atât, noi nu am avea nevoie să ne muncim să rezolvim problema desbătută atâta timp a filmului plastic.

Vom vedea după-ace vom analiza chestiunea mai amănunțit, cât se complica situația. Pentru aceasta să ne postăm în fața unei ferestre în-

chise, la distanță de doi metri. Închidem ochiul stâng și întindem mâna dreaptă cu un deget ridicat în sus. Ne așezăm astfel încât degetul să se afle puțin în stânga giurgiuvelii din

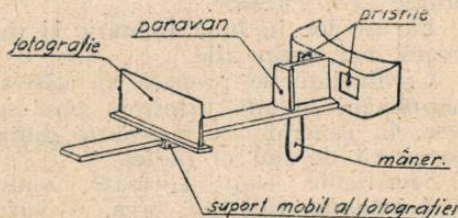


Fig. 2. — Shema unui stereoscop

mijloc a ferestrei și să acopere exact un obiect aflat la o distanță de circa 3—4 m. de geam. (În desenul din dreapta al figurii 1, acest punct ar fi colțul casei). Lăsăm mâna cu degetul exact în același loc, păstrându-se poziția nemișcată și deschidem ochiul

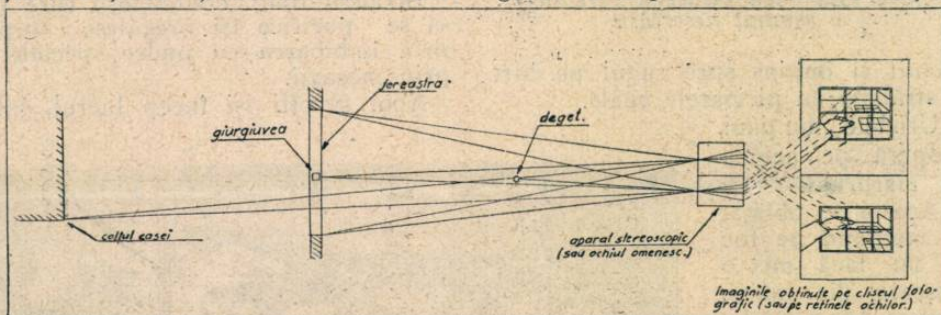


Fig. 3

stâng, închizându-l totodată pe cel drept. Fără să ne fi mișcat câtuși de puțin din loc, vom vedea că degetul s'a deplasat în dreapta giurgiuvelii, iar punctul acoperit a rămas descoperit (desenul din stânga al fig. 1). Fără a ne mișca acum din loc, să deschidem ambii ochi. După cele întâmplate ar trebui să vedem două degete, unul în stânga, iar altul în dreapta giurgiuvelii ferestrei. Dar spre marea noastră mirare vom vedea unul singur, însă în relief.

## STEREOSCOPIA

Să încercăm, fără a explica nimica, să inversăm lucrurile în așa fel încât ochii, fără să-și dea seama, să fie nevoiți să execute același proces ca și când s'ar afla în fața realității.

În primul rând va trebui să ne procurăm niște imagini la fel cu cele ce se formează pe retină atunci când privim un obiect în natură. D. colonel Miorini a explicat foarte clar metoda în revista noastră, pentru toată lumea. Aparatul fotografic ce servește la procurarea acestor imagini este un aparat așa zis *stereoscopic*. Ce este acest aparat? Se știe că ochiul ome-

nesc este un fel de aparat fotografic, în care imaginile se formează pe retină. Diferența dintre unul și altul constă în faptul că primul se mulțumește numai să perceapă imaginea și să o transmită la creier, pe când aparatul fotografic o înregistrează pe cliseu. Punând deci două aparate fotografice unul lângă altul, cu o distanță între obiective de aproximativ 65 mm., vom obține două imagini care corespund exact celor ce se formează pe retină atunci când privim obiectul fotografiat. Vezi fig. 2. Perfecționând aceste aparate printr-o construcție în bloc, s'a ajuns la cunoscutele aparate fotografice *stereoscopice* cu două obiective. Fotografiile obținute cu aceste aparate sunt fotografiile stereoscopice de felul celor din fig. 5.

Privind în mod normal o astfel de fotografie nu vom avea de fel impresia de relief, ci vom vedea doar două fotografii în aparență identice, una lângă alta. Pentru a obține relieful ei va fi nevoie să facem o astfel de combinație încât ochiul drept să vadă numai fotografia luată cu obiectivul din dreapta, iar cel stâng numai pe cealaltă. Altă condiție este ca imaginile să ia pe retină exact același loc,

ca și când însuși obiectul fotografiat ar fi privit.

Ambele condițiuni se pot îndeplini folosindu-ne de aparatul numit *stereoscop* (fig. 2).

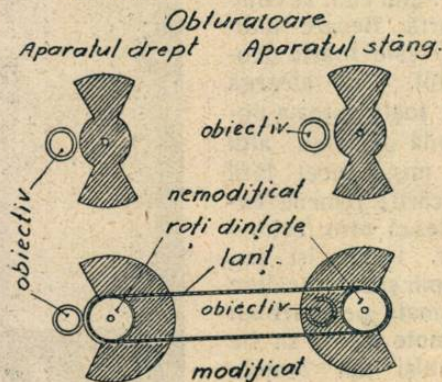


Fig. 4

## INCERCARI DE REDAREA RELIEFULUI IN CINEMATOGRAFE

Se știe că în cinematograf se lucrează tot cu imagini, dar cu deosebirea că aici aceste imagini nu sunt im-



primate pe o hârtie în mod definitiv, ei proiectată cu ajutorul unei surse puternice de lumină pe o pânză albă numită *ecran de proiecție*.

Lumea tehnică e de mult preocupată de găsirea posibilității de a obține imagini în relief. S'au făcut chiar mai multe realizări în acest domeniu, dar din diferite motive au dat greș. Nu e exclus ca și modesta mea încercare să aibă aceeași soartă, dar am speranța că deschizându-și drum, nu pe cale comercială, să poată aduce un folos, dacă nu altfel, inspirând pe alții mai fericiți poate decât mine în posibilitatea de realizări.

Felul în care s'a pus problema este următorul: Să se găsească modalitatea de a prezenta unui număr mai mare de persoane, în același timp, un tablou proiectat cu efecte de relief.

O metodă care la început părea a promite, separarea acestor imagini cu ajutorul culorilor complementare, este așa numită metodă a *anaglifelor*.



Fig. 5. — Cum se prezintă o fotografie stereoscopică

Nu a fost însă primită favorabil de publicul spectator, căci întrebuițarea de ochelari colorați producea dureri de ochi.

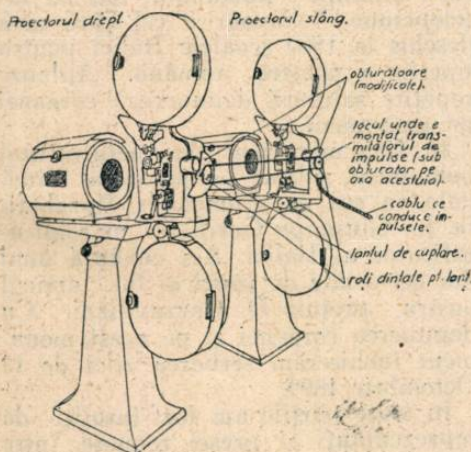


Fig. 6. — Dispozitivul propus pentru proiectarea filmului stereoscopic

#### METODA AUTORULUI

Metoda ce urmează s'o prezint acum remediază aproape toate aceste dezavantajii.

În privința înregistrării filmelor ci-

nematografice nu aduc nici o inovație. Aceasta se face cu ajutorul unui aparat de filmat stereoscopic. Vom obține deci două filme stereoscopice. Acestea, privite individual, nu prezin-

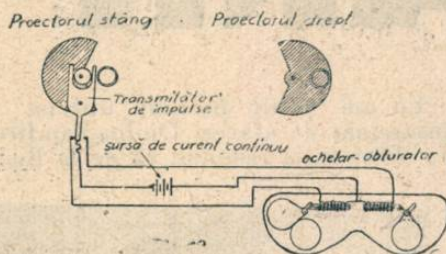
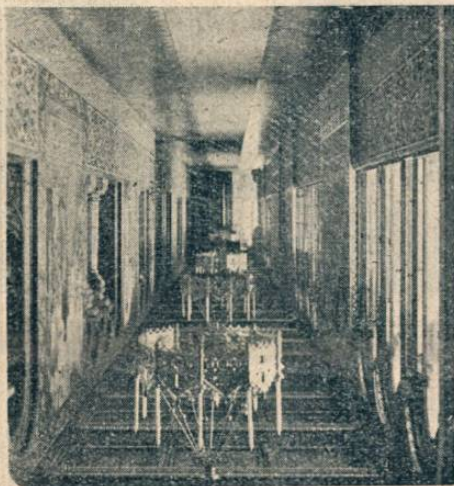


Fig. 7. — Legătura între obturatoarele aparatelor de proiecție și ai ochelarilor

tă nici o deosebire față de filmele obișnuite.

Prin copierea acestor filme se vor obține două filme pozitive stereoscopice.

Orice instalație modernă de cinematograf dispune de o cabină prevă-



cât deschiderea obiectivelor să se facă pe rând. Desenul 4 arată două obturatoare normale alături de două modificate în vederea realizării scopului nostru. În fig. 6 se vede aspectul întregului ansamblu.

Am realizat deci proiectarea pe rând a imaginilor. Privind o instalație astfel modificată pe care o punem încet în mișcare vom vedea: în porțile-aparatelor proiectoare vor apare ambele imagini ale aceleiași scene. Din cauza modificării aduse obturatoarelor, va apare însă pe ecran numai o singură imagine, de ex. cea din dreapta, cealaltă fiind acoperită de unul din acestea. După puțin timp obturatorul din dreapta se va închide și el, după care se deschide imediat cel din stânga, astfel că pe ecran apare imaginea proiectată de aparatul din stânga; după ce și aceasta a rămas puțin pe ecran, se închide și obturatorul respectiv, ambele imagini fiind trase în jos pentru a le lua locul cele ce urmează în aceeași ordine. În felul acesta se vor perinda pe ecran 50 de imagini pe secundă, din cari 25 vor fi văzute de ochiul drept, iar 25 de ochiul stâng. Din cauza fenomenului de persistență a imaginilor pe retină — întocmai ca la proiecțiunile cinematografice obișnuite — noi vom percepe o imagine continuă, mișcătoare.

Acum a rămas partea cea mai dificilă, realizarea unui dispozitiv care să execute obturările ochilor în mod sincron cu mișcarea filmelor în aparate. Deci trebuie construit un dispozitiv care să acopere ochiul drept al spectatorului atunci când apare pe ecran imaginea proiectată de aparatul stâng și ochiul stâng când apare imaginea proiectată de aparatul drept. Problema e grea, dar vom recurge la ajutorul unui element care dela existența lui ne-a scos întotdeauna din încurcătură, anume la electricitate.

Bazați pe proprietatea electromagnetelor vom construi un aparat cu curenți dirijați în așa fel încât să acționeze pe rând asupra unor electromagneți cari vor deschide și închide niște oblonase dela un aparat în for-

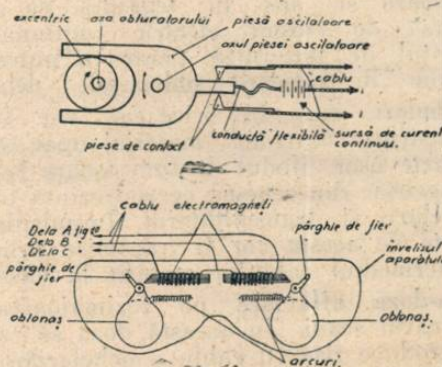


Fig. 8. — Schema legăturilor la ochelari

mă de ochelari, pe care spectatorul îl va ține în fața ochilor. Comanda închiderii și deschiderii acestor oblonase se va face prin impulsii electrice date chiar de aparatele proiectoare.



# ROMANII

# la ROMA

de V. A. URECHE

Ultimul care vorbi fu avocatul De Luca, care călătorind în anul 1898 în București spre Orient, avui plăcerea să-l primească frățește și să-i evidențiez simpatiile noastre pentru Italia.

Ministrul Baccelli obligat de a se duce la Forum Romanum plecă cu puțin înainte de sfârșitul serbării. Noi, delegații îl însoțirăm la plecare. Indrumându-ne cu ministrul și Prosindacul, Nea Cârțan oferi în cale fotografia sa ministrului Baccelli, care-l desmerdă pe cap. Publicul care văzu scena, aplaudă mult. D. Barnabey primi de la Excelența Sa fotografia ca s-o păstreze. O fotografie instantanee prinsă acest monument.

Insărcinasem pe cel mai bun fotograf D. Lieure să ia principalele faze ale serbării, dar lumea invitațiilor îngrămădindu-se în jurul grupului unde era ministrul, sindacul, etc., nu putu răuși să fotografieze serbarea. Din fericire câți-va amatori izbuciră, fiind în grup, a lua instantaneele cele mai de seamă.

Au fost de față la serbare, părințele Lucaci, misiunea japoneză, ministrul chinez, și — mirabile dictu! — și dintre maghiari, cunoscutul D. Ovary cu doamna sa, etc.

Din partea Legațiunii române nimeni!

Transmiterea acestor impulsii se va face cu ajutorul unor cable electrice triple, cari vor lega aparatele de proiecție cu fotoliile din sala de spectacol. Fiecare fotoliu va avea deci o electrodoză în care se va introduce fișa de contact a ochelarului-obturator al spectatorului. Vom avea nevoie deci de un transmițător de impulsii. Aceasta va fi montat pe axa unuia din obturatoare și pus în legătură cu o sursă de curent electric continuu, destul de puternică, pentru a putea pune în mișcare oblonasele dela ochelari, cari în orice caz vor fi construite dintr'un material opac și foarte ușor. Modul de funcționare reiese ușor din schema ce reprezintă ochelarii și transmițătorul. Impulsiile date de acesta vor fi transmise prin intermediul cablului amintit la electrodoza aflătoare pe rezimătorele fiecărui scaun. În această doză se va introduce fișa cu cablu a ochelarilor-obturator. Impulsiile venite vor acționa asupra electro-magneților, cari la rândul lor vor pune în mișcare pârghiile care închid și deschid oblonasele. La fiecare apariție a vreunei imagini pe ecran impulsul venit va acționa asupra oblonasului respectiv

Eu am vestit în timp util pe d. însărcinat de afaceri Duiliu Zamfirescu. D-sa mi-a răspuns, că de la Bucu-



Coroana de bronz depusă de români la Roma

rești nu i-au venit instrucțiuni, ci i s'a telegrafiat numai de d. ministru de externe, ca să facă cum crede... D.

și-aceasta va descoperi ochiul cores-punzător. În felul acesta, privind cu atenție schema de ansamblu a întregii instalații vom înțelege mecanismul întreg al procedurii.

Viteza cea mare cu care se succed imaginile pe ecran, va face ca închiderile și deschiderile rezezi ale ochelarilor să ne scape neobservate.

În felul acesta — lăsând la o parte amănuntele de detaliu ale construcției, care nu au locul a fi discutate aici — se poate realiza destul de simplu, cu mijloace care stau la îndemână, un aparat care să satisfacă dorința de a vedea în relief.

Avantajele pe care le prezintă procedeul, pot să-i înlesnească realizarea practică, întrucât aduce, după cum am spus, foloase mari și de aceea în cazul că s'ar găsi cineva pentru care chestiunea prezintă interes, i-aș sta cu plăcere la dispoziție pentru colaborare la construirea unui model. Cheltuielile reclamate ar fi — dispunând de concursul unui domn cinematografist pentru folosirea instalației de proiecție — aproximativ 10.000 — 15.000 lei.

T. GOGUȚA

Zamfirescu a crezut bine să nu ia nici o parte la această pacinică manifestare latină, la care nu a refuzat de a fi părtaș însuși guvernul italian.

Cine înțelege, să înțeleagă...

La eșirea din Forum, d. ministru admiră coroanele ce românii destina-seră a fi duse la Pantheon, la mormântul gloriosului Victor Emanuel și la monumentele lui Cavour și Garibaldi. Aceste coroane erau expuse lângă subterana de descindere și eșire din Forum.

Ajunși aci, Ex. lor dd. miniștri și d. Prosindaco ne strânseseră încă o dată cordial mâna și ne felicită călduros, după cum călduros îi mulțumirăm și noi.

Corul intonă la sfârșitul serbării „Deșteaptă-te române!” iar muzica militară făcu să răsună ecourile cu imnul regal.

## IV

După terminarea serbării ne îndreptarăm în trăsurile la Pantheon. Aci D. Holban zise câteva cuvinte de grațitudine a națiunii române pentru Marele Rege Victor Emanuel și depuse o coroană splendidă având pe panglici inscripțiunea: Marelui Rege Victor Emanuel, Românii oaspeți ai Romei, în XII Octombrie 1899.

La mormânt furăm primiți și salutați de Președintele Veteranilor lui Garibaldi.

Apoi mersem la monumentul lui Cavour. Meritele față cu România a marelui om de stat le amintii cu o cuvântare scurtă. Între altele reamintii vorbele ce a zis marele Cavour lui C. Rosetti și celor cari îl însoțeau la o vizită ce i se făcu (între cari eram și eu): „Înainte! Romanilor, dar cu înțelepciune!” Cavour e cel care ne-a deschis la 1860 școalele Italiei pentru tinerimea noastră română. Aplauze repezite salutară depunerea coroanei pe monument.

În fine mersem la neîntrecutul monument ridicat pe muntele Viminale, în sus de promenada Margherita, lui Giuseppe Garibaldi, marelui unificator al Italiei. Aci cuvântă unul din cei o mie de prozi ai lui, amicul nostru prețuit D. Cazzavillani. Cu depunerea coroanei și pe acest monument închiserăm serbarea zilei de 12 Octombrie 1899.

În toate părțile am fost însoțiți de reprezentanți ai presei romane, între care bunul nostru amic D. De Luca.

Am zis că aci la monumentul lui Garibaldi terminăm de a vorbi de serbare. Nu, e eroare: în seara zilei de 10 Octombrie, Românii avuseseră un necontestat triumf față cu cei 600 de membrii ai congresului și cu tot ce societatea Romei are mai select. În sala Umberto I, compatriota noastră



Carlotta Leria, dete un concert, cu concursul marelui violoniste Duse și al d-rei Emma Mettler, pianistă.

Flori, aplause unanime, chiamate intusiaste și numeroase nu lipsiră doamnei Leria, care cu arta și școala sa minunată aduse un nou lustru națiunii române. Mult plăcură și cântecele românești.

Această serbare muzicală înlocui în parte ceea pe care o visam eu: producerea corului țărănesc de la Kișenău, ori de la Lugoș, sau de la Sibiu. Cu multe zile înainte de la sosirea dela Paris a d-nei Leria, jurnalele din Roma vorbiră de ea cu multă laudă. In anexe se pot citi aceste laude.

Nu pot a nu spune că datorim succesele naționale din seara de la 10 Octombrie mai întâi M. S. Reginei, marea protectoare Mecenat. a Artei române și apoi d-lui Take Ionescu, ministrul instrucțiunii publice, care îndeamna pe d-na Leria să vină la Roma, să dea această audițiune muzicală care fu o strălucită probă, de înaintarea noastră culturală.

O întreagă săptămână nu încetă de a vorbi toată presa italiană, ba a întregii Europe de descrierea festivității române din 12 Octombrie 1899. In anexe se dă extrase din câteva ziare italiene. „Illustrațiunea” franceză reproduse după un instantaneu al serbarei și jurnalele mari din Paris o descrieră. Asemenea „Times” marele ziar englez și alte foi din Londra. In Viena „Neue Freie Presse” și o droaie de ziare se ocupară de această festivitate. Negreșit unele din aceste ziare, mai ales vieneze, sub impresiunea supărării celor de la Budapesta își exprimară nemulțumirea lor, că se făcuse serbarea calificând-o cu nedreptul de anti-maghiară, când ea era numai o manifestare a conștiinței latine, române și națiunii române, cum am demonstrat in articolul ce am trimis la „Neue Freie Presse”.

Ziarele române, în frunte cu sincer naționalistul „Universul” laudară cele petrecute la Roma. Singure numai anumite ziare, ori tăcură, ori ne înjurară... Din contră, unanime fură ziarele române de peste Carpați în a aproba și a lauda festivitatea de la Roma. Mult prețuite fură pentru

mine scrisorile numeroase și telegramele ce mi se trimiseră din Ardeal și Banat. Dintre acele consider ca o dulce recompensă pe a d-lui dr. Rațiu. Ilustrul conducător al mișcării române de peste munți îmi telegrafia:

„Toți Românii admiră zelul și opera de înălțare a demnității naționale, ce ai îndeplinit”.

Plăcută, pe cât neașteptată telegramă primii de la primulul din Sulmona, patria lui Ovidiu.

Am telegrafiat și M. S. Regelui nos-

s'a întors la Sinaia. Am dat deci din nou telegrama la Castelul Peleş.

Încălzit de entuziasmul pregătirii triumfului românilor la Forum Trajani eu am uitat că apasă pe umerii mei 65 de ani... Abia însă se termină serbarea și vârsta reclamă contra inimii prea tinere. Mă pusei în pat și șapte zile nu mă dădui jos din el...

Dar aceasta nu mai interesează națiunea română.

Ar fi interesat-o, cred, mult să fi putut eu a-i spune, că *Sindaco* al Bucureștilor n'a scăpat ocaziunea de a telegrafia lui

*Sindaco* din Roma grațitudinea Bucureștenilor pentru participarea lui la serbare. Imi place a crede că d. Delavrancea a făcut aceasta, dar că eu n'am știință de corespondența schimbată.

Deocamdată rămâne națiunii române obligatiunea să ceară dela guvernul M. S. Regelui, pentru marii bărbați italieni, cari au contribuit la marelui triumf al ei, dela 12 Octombrie 1899, semne de distincțiune — decorațiuni românești — cari să le spună că Românul este recunoscător celor ce-l iubesc. Se va refuza oare asemenea manifestări mici de recunoștință unui Baccelli, unui De Gubernatis, unui Barnabei, unui doctor Galuppi, Prosindac al Romei și la acei mari scriitori cari au pus presa la dispozițiunea Românilor?

Eu sper că nu, de și până acum nu s'a făcut. Din partea publicului român al cap talei încă nutresc speranța că prin subscripțiune publică se va realiza suma necesară pentru baterea unei medalii comemorative a înfrățirii Italo-Române de la 12 Octombrie 1899.

Facă cerul ca să se repete des festivități ca ceea ce avui fericirea a or-

ganiza la Roma, atunci când în un jurnal din București, mă califică un nenorocit desechilibrat la minte, că sunt „orator de răspântii”.

Da, la toate răspântiile lumii voi striga cât voi trăi:

Vivat Italia!

Vivat națiunea Română!

N. R. — *Seria de articole „Românii la Roma”* improspătează azi sentimentele de frăție față de Italia. Ele dovedesc constanța simțămintelor noastre manifestate de noi acum 33 de ani.



IN ANNV MDCCCXCIX LVNA OCTOBRE IN XII CV AVTORIZATIONEA AVTORITATILOR COMPETINTE, NOI SVBSCRISII DEPUNEM LA BAZA COLVMNEI LVI TRAIAN FVNDATOR AL NATIONEI ROMÂNE IN DACIA, VNA CORONA DE BRONZ MODELATA DE SCVLPTORELE ETTORE CADORIN ȘI TVRNATA LA ȘCOLA DE ARTE DELA BVCVRESCL.

AQVEST OMAGIN AL NATIONEI ROMÂNE, RVGAMV AVTORITATILE INALTE, A SE CONSERVA IN PERPETV. CA VNA PROBĂ DE LEGĂMENTVL NATIONEI NOSTRE CV GLORIOSA GINTE LATINA ȘI CV SORA NOSTRA MAI MARE ITALIA.

AQVEST DOCUMENT SE CONSERVA IN ARCHIVVL DELA CAPITOLIU. O DVPLA COPIE SE VA DEPVNE: VNA IN BIBLIOTECA VRECHIA DELA GALATZ, ALTA IN ARCHIVVL ATENENLVI DELA BVCVRESCL.

*Pergamentul întocmit cu ocazia vizitei la Roma*

tru, pe care îl credeam în Elveția, cele următoare:

„Festivitatea Românilor la Forul lui Traian a reușit splendid sub preșidenția E. S. ministrului Baccelli. In această zi de entuziasm, simțim trebuința sufletească de a repurta asupra M. Voastre tot binele ce ni se întâmplă. Să trăiți Majestate!”

A doua zi după reexpedierea telegramelor acestuia aflai că M. S. Regele



# DE TOATE

## RADIUL ARTIFICIAL

Astăzi încă, la 34 de ani după descoperirea radiului, puțină lume știe că ceea ce face radiul atât de pretios și de rar este proprietatea caracteristică a atomilor săi de a se sfărâma, de a se desintegra singur, fără influența niciunei forțe exterioare. Acest fenomen de desintegrare nu-i decât o enormă explozie și forța care se desfășoară cu această ocazie este atât de mare încât efectele ecrasitei sau ale dinamitei sunt nimica pe lângă ea. Căci există o deosebire mare între forța capabilă să arunce în aer un sgârle nori făcut din cărămizi legate între ele prin tencuială sau beton și forța mult superioară necesară pentru a despărți atomii unei molecule, legați între ei prin forțe de afinitate gigantice.

Intr'un gram de radiu, se desintegrează, se sfărâmă într-o secundă treizeci de miliarde de atomi; în această cadentă, trebuie 2400 de ani până ce toți atomii care alcătuiesc un gram de radiu să se distrugă și să se transforme într'alte corpuri. Calculele arată că într'un singur gram de radiu se găsește energia suficientă pentru a ridica un transatlantic greu de 50.000 de tone la înălțimea de 34 de metri. Dacă un gram de radiu s'ar desintegra dintr'odată, căldura pusă în libertate ar putea vaporiza complet o sută de milioane de litri de apă. Până astăzi, această forță e-

normă înmagazinată în radiu n'a fost întrebuințată decât sub forma radiațiilor emise de radiu și anume în terapie. Se știe că radiul emite trei feluri de raze, desemnate prin primele 3 litere ale alfabetului grecesc, *alfa*, *beta* și *gamma*. Dintre acestea, razele gama sunt cele mai prețioase. Ele sunt vibrații ale eterului, ca și lumina. Cât despre razele *alfa*, acestea sunt nuclee atomice sfărâmate, iar razele *beta* sunt un curent format din cele mai mici particule de materie, din electroni.

Indată ce întrebuințarea radiului în medicină s'a generalizat, s'a născut dorința de a înlocui această substanță atât de rară în natură printr'un surrogat artificial, dar cu efecte identice. Bine înțeles că nu s'a gândit nimeni să soluționeze această problemă pe calea pe care au pornit alchimistii să caute aurul. Cercetătorii se multumeau cu găsirea unui „ceva”, dela care să se poată lua tocmai ceea ce are radiul mai prețios: razele sale. Iată pentru ce sunt câțiva ani de când, în același timp în Europa și în America, învățații au căutat să producă pe cale artificială radiația radiului. Unul dintre ei și-a văzut munca încoronată de succes: este fizicianul american dr. W. Coolidge, cunoscut de multă vreme prin însemnatele sale lucrări asupra razelor X. Coolidge a realizat un aparat, prevăzut cu renumitele sale „lămpi în cascadă” și care poate fi numit cu drept cuvânt

un emițător de radiații ale radiului. Acest aparat cuprinde un tub Röntgen de dimensiuni uriașe și de tot atâtea putere de acțiune. Într'electronii acestui tub Coolidge acționează un curent electric cu o tensiune de un milion de volți. Această tensiune face să se miște electronii din interiorul tubului cu o viteză numai cu puțin mai mică decât viteza maximă cunoscută în natură — cei 300 mii km. pe secundă ai luminii. Electronii împinși cu această viteză formidabilă se lovesc de o ferestruie de nichel, extrem de subțire (ar fi locul să spunem fantastic de subțire, de oarece 1500 de astfel de ferestruie, așezate una peste alta, au grosimea de un milimetru). Această ferestruie este impermeabilă pentru atomii aerului. Ceilalți electroni, cu viteze mari, trec prin foaia de nichel ca printr'un ciur mare. Iar ceea ce iese afară din tubul de sticlă nu este altceva decât un mănunchi de raze gama: radiații ale radiului. Într'electronii lămpile în cascadă ale lui Coolidge se pot obține astfel raze gama, în cantități cât de mari. O singură instalație a lui Coolidge produce tot atâtea raze gama cât pot produce mai multe kilograme de radiu (adică mai mult decât tot radiul aflător în toate laboratoarele globului). Acțiunea acestor raze este întru totul asemănătoare celeia a razelor radiului. Ele transformă gazele în corpuri solide, fac metalele fosforescente, distrug celulele organismului animal.

Cercetătorii nu se vor opri însă aici. S'au făcut experiențe, în ultimul timp, cu tensiuni care trec de două milioane de volți. Rivalitatea dintre om și natură se accentuează mereu.

## Rituri barbare

(Urmare dela pag 745)

Adesea, pentru a îngreua și mai mult sacrificiul, unii solicitori ai iertării se încălță cu sandale prevăzute cu cue cu vârful în sus și lungi de aproape doi centimetri. Această probă pare a fi cea mai dureroasă din toate cele citate. De multe ori la câți-va pași, acești martiri își aruncă din picioare aceste chinuitoare tălpi.

Dar nu scapă așa ușor, căci imediat sunt forțați să le încălțe din nou; cu voe sau fără voe, din moment ce au făcut jurământul, trebuie să-l îndeplinească cu orice preț.

Dar ceea ce e mai surprinzător din aceste ciudate obiceiuri, este că aproape întotdeauna se constată oficial vindecarea bolnavilor, cari trec cu succes încercările.

Rezultatele se explică printr'o reacție a organismului, asemănătoare celei produse de punctele de foc, reacție la care se adaugă și o doză de autosugestie, credință absolută în reușită!

Iată deci cum spiritul învingând materia, ușurează chinurile și încă poate alunga suferințele omenești!

Cel puțin aceasta să fie morala ce se poate alege din triste exemple de mai sus. Fără o asemenea consolare idealistă, am avea de consfințit doar gradul de absurd pe care îl poate atinge fanatismul omenească!

După R. Thévenin  
V. C. D.

## CONCURSUL III CU PREMII

Incurajați de felul cum au fost primite concursurile noastre, propuse de d. profesor Sannomescu, punem la încercare agerimea cititorilor noștri cu un al treilea concurs, de astădată geometric.

Cel mai elegant, mai lămurit răspuns va fi premiat cu zecimea câștigului biletului cu No. 63.279 la clasa III-a a loteriei de stat, care se va trage la 14 și 15 Decembrie.

Dacă întâmplător numărul nu va eși, se va acorda premiului un abonament pe 6 luni sau contravaloarea lui.

Răspunsurile se primesc până la 6 Decembrie.

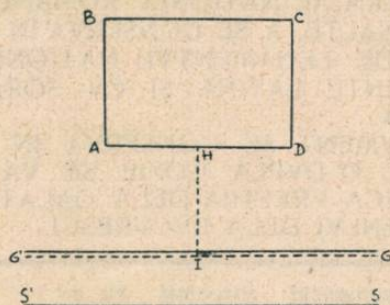
La muncă și... noroc.

### ENUNȚUL PROBLEMEI

În vecinătatea unei clădiri ABCD, trece o șosea SS', care e paralelă cu zidul AD al clădirii.

O persoană pleacă din colțul A al clădirii și se plimbă în linie dreaptă pe pajiștea dintre clădire și șosea, până ajunge într'un punct E al șoselei, unde se oprește un moment; apoi o ia pe șosea paralel cu marginea ei, dealungul dreptei GG' și după ce fa-

ce același drum ca cel dela colțul A până la punctul E, se oprește din nou în punctul F al șoselei; înfine de aici merge iarăși pe pajiște în linie dreaptă și ajunge în celălalt capăt D al zidului AD, făcând și de astădată ace-



laș drum dela F la D ca dela A la E, sau dela E la F. Știind că lungimea zidului AD e de 39 m. și că distanța HI dela acest zid până la dreapta GG', dealungul căreia s'a plimbat aceea persoană pe șosea, e de 24 m., să se afle lungimea totală a drumului făcut în această plimbare. Câte soluțiuni are problema?



**MIHAI TICAN RUMANO**

(27)

# MONSTRUL APELOR

— Pe aci a fost pasărea, musiu. *Albmarul* a trecut pe aci. Vă jur, ne asigură negrul cu accentul său strănu, schimbând toate din „es” în „ies”.

— Și unde se află acum?

— A trecut pe aci! repetă negrul, iar însoțitorul său îl susținea.

Și după un scurt interval, iarăși repetă:

Pe aci a trecut..., pe aci a fost...

Fără a aștepta răspunsul nostru și crezând că ne-a convins în deajuns cu vorbele sale, se îndreptă cu însoțitorul său în direcția încotro arăta cu mâna, fără a înceta să repete:

— Pe aci a fost...

Van Thyft se puse pe râs și aceasta era un eveniment însemnat, deoarece nu se întâmpla de multe ori în viața sa. Eu îl priveam, desigur, foarte mirat și întrebându-l care era motivul râsului, el își continua drumul după negri, care se întorceau din când în când spre a vedea dacă îi urmăream.

Umblasem o bucată bună de vreme urmând cursul afluentului Congoului, dar fără a vedea vre-o urmă de pasăre sau alte păsărele. Întrebând pe negri, aceștia răspundeau uscat:

— Nu este... nu este!... ca și cum răspunsul acesta ar fi fost suficient pentru a motiva drumul făcut în căutarea nenorocitei pasări.

Era mai rău că nu voiau să renunțe la căutare și dacă nu interveneam eu cu energie am fi umblat toată noaptea după pasăre.

— Nu! spusei eu, ajunge cu pasărea: ne vom opri aci pentru a ne odihni.

Van Thyft nici nu așteptase invitația mea și simțindu-se obosit se așeză numaidecât jos.

Negrii ne priviră încruntați.

Dar aceasta nu însemna însă nimic. Esențialul era să ne odihnim încă puțin și apoi să luăm calea întoarcerii.

Fără voia noastră ne depărtasem cam mult de malul Congo-ului, dar fiindcă ne aflam pe lângă cursul unui afluent al său, consideram întoarcerea ușoară.

Căldura era înăbușitoare și căutând un loc mai la adăpost, ne oprirăm spre a ne odihni. Era însă scris că în ziua aceea să nu avem nici o clipă de răgaz.

Bine făcuse prietenul Borel că nu voise să se miște de la locul său.

De odată văzurăm un om venind în fugă spre noi, ținând de asupra capului o barcă mică. Nu se îndreptă exact în spre noi, dar fuze dealungul râului cu multă agilitate, susținându-și barca deasupra capului său,

și judecând după mărimea bărcii nu avea, desigur, mare greutate.

Puțin după asta se auziră strigăte de oameni și văzurăm vre-o douăzeci de negri și negrese urmărind individul cu barca.

Era atât de stranie și neașteptată această scenă, că nu știu de ce mă interesam mai mult de om decât de barcă.

— Cine o fi omul acesta și de ce îl urmăresc negrii?

Impins de curiozitate, spusei negrilor să urmărească pe fugar și să mi-l aducă în fața mea. Aceștia acceptară cu bucurie și o luară la picior pentru executarea ordinului meu.

Puțin după aceea, văzând că negrii noștri dispărușeră cu totul, începusem să mă neliniștesc de teamă să nu se rățăcească în pădurea imensă.

Van Thyft îmi mai zise că dacă ai noștri vor prinde fugarul, ceilalți, cari îl urmăresc, nu-i vor lăsa să-l aducă aci, de oarece, după părerea sa, oamenii nu-l urmăresc pentru vre-o faptă bună.

— Va fi un hoț sau vre-un asasin, zise Van Thyft cu adâncă convingere.

— Vom vedea!

Trecu vre-o jumătate de oră și nu se vedea nici o urmă de negru. Toți dispărușeră complet și mă gândeam că ar trebui să începem să căutăm oamenii noștri, ca să nu se rățăcească de tot.

Convenind la aceasta cu Van Thyft, ne ridicăram să plecăm când iată că apar pe lângă mal cei doi negrii cu acel cu barca, menținându-și tot mereu deasupra capului.

Ceilalți, care îl urmăreau, nu se mai vedeau.

Unul dintre ai noștri ne explică întâmplarea:

— L-au pierdut! Vroiau să-l prindă spre a-i lua bărcuța. Noi l-am ascuns și aceia au trecut prin fața noastră fără a-l observa.

Și tot așteargă după dânsul mereu!

Ne gândeam că, dacă acesta va fi prins, nu ne vor lăsa să-l aducem aci. Pentru aceasta am ajutat pe acesta să-și înșele urmăritorii.

Toată explicația aceasta o făcuse unul din negri cu cele patru cuvinte franțuzești pe care le cunoștea, dar îl înțelegeam mai mult după mimica lui, care însoțea conversația, decât după vorbele lui imposibile.

— Ce a făcut? întrebă Van Thyft, dându-și aere de judecător de instrucție.

— Nimic... nu știu, musiu; vroiau să-i ia bărcuța!

Întrebă-l cine este, pentru ce e urmărit, de unde vine...

Urmă o avalanșă de sunete guturale, de gesturi, de surâsuri din partea negrilor noștri, care se preschimbaseră în secretari judiciari și imediat urmă o altă avalanșă, mai aleasă, desigur, judecând după explicațiile prizonierului nostru, care dură cel puțin vre-o 20 de minute.

Și ar fi durat mai mult, dacă nu-mi pierdeam, la urma urmei, răbdarea, zicând negrului să ne interpreteze cel puțin prima parte a explicațiilor.

Acest lucru era destul de greu pentru negrul nostru, dar pentru noi era necesar să știm totul.

În acest mod, vom putea înțelege întâmplarea în toată extensiunea sa, adăugând, natural, ajutorul imaginației noastre pentru a înlocui frazele și ideile sale, exprimate destul de greu prin cele 4 cuvinte franțuzești pe care le cunoștea.

— Se numește Ollisur — începu negrul — și țara sa este Emiaj. Zice că e un om bun, că a văzut mulți negri în viața sa și că îi simpatizează mult. Lucrase de multe ori în orașele de pe țărmurile Congoului, neizbutind să-și câștige niciodată destule parale prin munca sa pentru a putea călători. Zice că vrea să cunoască lumea. Preferă țara albilor țării sale și vrea să plece într'acolo.

Din satul său natal, Emiaj, până aci, este o cale de trei zile de mers dealungul țărmului acestui râu, însă el a ajuns numai în 2 zile până aici și dacă nu ar fi fost împiedicat de urmăritorii săi ar fi ajuns încă astă noapte în Congo.

Negrul se opri puțin, pentru a-și aduna gândurile, deoarece acum începea partea cea mai grea a povestirii. Între timp, celălalt, adică Ollisur, cel cu barca, îl întreba foarte mirat, din ce cauză întrerupea o istorisire atât de interesantă.

— Ajunse în două zile, ni se spuse în continuare, deoarece ce trecând printr'un sat, situat pe țărmul Congoului, observă barca aceasta pe uscat și se gândi că-i va fi foarte de folos ca să ajungă mai repede în țara albilor și să-și însuși.

Dar deabia pornise să coboare râul și locuitorii satului văzându-l, se urcară repede în alte bărci și începură o goană nebună după el. Numărul urmăritorilor creștea din moment în moment, încât acesta văzându-se urmărit, sări pe uscat, în dreptul satului Durdam și punându-și barca pe cap încercă să se ascundă printre săteni.

(Va urma).



# RUBRICA CITITORILOR



## Răspunsuri

**LUNETĂ, C. Mănescu.** — Cu ocularul cel mic, luneta va mări de vreo 66 ori, iar cu cel mare de 22 ori.

In articolul „Cum să ne construim o lunetă” din Nr. 34 apărut la 23 August 1932, s'a dat formula pentru calcularea grosimintelui.

**V. V.**  
**INSTRUMENTE ASTRONOMICE.** — Ca să vă răspund la cele 11 întrebări, ar trebui să scriu cel puțin un articol întreg. Așa face-o bucurios, dar găsește că subiectul este prea banal.

Nu pot face altceva decât să vă recomand o carte eficientă în limba germană: *Die Astronomischen Instrumente und ihre Behandlung*, von Cuno Hoffmeister, care vă va lămurii pe deplin. O puteți comanda dela „Kosmos”, Gesellschaft der Naturfreunde. Stuttgart.

**V. V.**  
**FILATELIE, Acelaș.** — Filigramele mărcilor poștale pot fi văzute cu ajutorul unui mic aparat numit „filigranoscop”. Vi-l puteți procura la orice magazin cu articole filatelice.

**EXPLOZIBILE, D. Șelberg, Hotin.** — Puterea explozivă a amestecului de hidrogen și oxigen diferă după cantitățile de gaze întrebuințate. Asemenea și temperatura.

**INVENȚIE, Ștefan, Rădăuți.** — S'a primit.

**TIPOGRAFIE, D. David, Tg. Neamț.** — Ministerul Muncii are la București o școală de arte grafice pentru ucenici, cu studii teoretice, practice și cămin. Scriți la Min. Muncii, Direcția învățământului, Calea Griviței (d. Mihăilescu).

In chestiunea a doua doar inspectoratul muncii local sau din Bacău vă poate informa.

**INCALȚĂMINTE, P. Andreescu.** — Incalțăminte nu se poate impermeabiliza decât cu... seu, grăsime, untură de pește, așa cum fac pescarii la cismele lor cu tălpi groase de lemn.

Ghetele la fel, dacă sunt construite așa ca să nu pătrundă apa pe la urechi sau peste margini. Marinarii, poliștii, soldații au bocanci cu limba astfel cusută că nu lasă să pătrundă apa. Depinde și de piele: una proastă, poroasă, degeaba o ungi!

Pentru acumulator, operația e prea migăloasă, cere atenție și... cel puțin două pagini. E de preferat a o da în oraș sau la uzina găril.

**MICROSCOP, d. Toni Astronomul.** — Adresați-vă casei Carol Büniger, str. Brezoianu sau Penchas, cal. Victoriei, București, atât pentru prețuri cât și pentru celelalte date care vă interesează.

**PISTRUI, d-lui Nou cititor, Cernăuți.** — Pistruii se datoresc unei îngrămădiri de pigmenți în grăsimea pielii. Sunt mai mulți primăvara și vara din cauza soarelui.

Pentru a-i face să dispară, vă veți unge pe față cu alifie preparată chiar de dvs. după cum urmează: calomel 6 gr., subnitrat de bismut 6 gr., vaselină 90 gr. Dacă se irită fața și se înroșește, întrerupeți tratamentul și dați cu: carbonat de bismut 29 gr., kaolin 20 grame,

glicerolat de amidon 100 gr. Amândouă aceste operații le veți face seara, înainte de culcare. In timpul tratamentului, care durează până pistruii dispar complet, trebuie să vă feriți de razele solare și să nu luați medicamente cu arsenic.

**RADIO, Marin I. Crinteanu, Argeș.** — Nu vă pot spune nimic precis necunoscând pretențiile Dv. Costul unui aparat de radio variază între 500 (cinci sute) lei și 30.000 (treizeci mii) lei și chiar mai mult.

**Studentul din Ardeal:** a) „Sănătatea”, revistă pentru popularizarea medicinei. Redacția: str. Triumfului-București.

b) „Dicționarul Sănătății” de dr. Bănu și Dr. Glăvescu din Cluj, costă 600 lei și se găsește la „Cartea Românească” București.

**MARINA.** — Dr. Falăe, Bălți. — Doar revista „România Maritimă și Fluvială”, str. Briand No. 16, București I.

## BIBLIOGRAFII

**CURS ELEMENTAR DE MECANICA** de inginer Gheorghe Brânduș.

Sibienii sunt oameni harnici și liniștiți. — i-am văzut astăvară cu prilejul jamboreei. Intelectualii lucrează cu spor și se gândesc și la luminarea celorlalți. După volumele „Locomotiva” și „Electrotehnica” datorite d. inginer Silviu Crăciunaș, — primim la redacție cursul de mecanică, — cinematică și dinamică. — a d. inginer șef al orașului, Gh. Brânduș.

Manualul e cu atât mai bine venit cu cât literatura românească e foarte săracă în asemenea cursuri, de când cu reducerea programelor din licee. Cu prilejul examenelor de admitere la una din școlile de ofițeri, mulți candidați au căzut din cauza unei insuficiente pregătiri datorită lipsei de manuale.

Cursul a fost predat la școala tehnică a aeronauticii din Medias, ai cărei absolvenți dețin primele locuri la toate examenele de intrări în școli superioare, astfel că volumul e necesar celor ce se pregătesc să intre în școlile militare tehnice, — marină, aviație, geniu, artilerie, — sau la cele politehnice. Numeroase probleme la fiecă capitol sporește înțelesul părții teoretice.

Moș Delamare

**SANATATEA și viața fericită,** anul XXXII No. 17—18 închinat bolilor mintale:

Ergofobia, otrava sunărilor, căsătoria, sinuciderea, lupta contra bolilor mintale, ospiciile, ideile fixe, mediul și munca, igiena nervoasă, alcoolul și bolile mintale, surmenajul moral și intelectual, omorul și nebunia, isteria, iritația

cerebrală la copii, nu batjocoriri ficatului, neurastenia, sifilisul și paralizia generală. Numeroase ilustrații după tablouri celebre și versuri de Hajdeu, Vlăhuta, Eminescu, Tr. Demetrescu, Galia Tudor, în legătură cu subiectul.

Redacția: dr. Sigmond-Sigma, str. Triumfului 7, București 5.

**Școala și familia de mâine,** revistă lunară pentru propagarea noilor metode de educație și învățământ, anul V No. 45—46—47, sub direcția d-lui d. Marin Biciulescu.

Primele intervenții disciplinare în educația copilului, grădina de copii: idealul conducătoare franceze; limba muzicală la copii de Florea Niculescu. Cum să se predea învățământul calculului. Reforma scrierii. Lectura în școala primară. Cooperative școlare. Școala poloneză.

Scolari!

Citiți No. 6 din:

## „CEI 3 CERCETAȘI”

cari isbutesc în fine să ajungă la New-York unde primesc „CECUL DE 5 MILIOANE FRANCI”. Vor avea răsplata curajului și inițiativei lor?



apare sub îngrijirea D-lor:

Comandor A. NEGULESCU

și

CONST. A. DISSESCU

## CUPRINSUL

N-rulul 47 din 22 Noembrie 1932

1. Prof. Gh. Nichifor. — Matematicianul Poisson 738
2. Sublocot. Alex. Ionescu. — Descoperirea comorilor 739
3. Ing. A. Băneanu. — Insule de ghiță 740
4. A. Zeneanu. — Curenti marini 741
5. Moș Delamare. — Self Help 742
6. V. C. D. — Rituri barbare 744
7. T. Goguță. — Filmul în relief 746
8. V. A. Ureche. — Românii la Roma 748
9. Red. — Concursul III cu premii 750
10. Mihai Tican. — Monstrul apelor 751
11. Red. — Rubrica cititorilor 752

## COSTUL ABONAMENTULUI

Anual . . . . .	220 Lei
Semestrial . . . . .	120 „
Trimestrial . . . . .	60 „
Un număr . . . . .	5 „



# ZIARUL ȘTIINTELOR ȘI AL CALĂTORIILOR



## UN RECORD TURISTIC

Vârful Stockhonn în Alpii Elveției, de pe creasta căruia se vede lacul Thoune





# ZIARUL ȘTIINTELOR ȘI AL CALĂTORIILOR

5 LEI • SCRIS PE ÎNȚELESUL TUTUROR • 5 LEI



## IUȚEALA LUMINII

### Experiențe clasice pentru determinarea ei

Secolul al XVII a fost, exceptând cel trecut, cel mai reliefat dintre toate pe care le cunoaște istoria civilizației și mai ales a culturii. Secolul XVII este pentru literatură secolul clasicismului francez. E de prisos să ilustrăm aceasta prin exemple.

Secolul XVII este, însă, și pentru știință un secol bogat. Pe lângă aceasta, este primul secol în care știința a ieșit din scolastica medievală și s'a așezat pe baze precise de realități experimentale și ipoteze solide, dintre care unele au rămas până azi, ca de pildă, teoria ondulatorie a luminii, datorită lui Huygens.

Pentru a înțelege progresele științifice realizate în trecut, trebuie să ne transpunem în mentalitatea veacurilor dinainte de revoluția franceză. În veacul XVI și XVII — pentru a nu mai vorbi de cele anterioare — și știința și oamenii de știință erau cu totul altfel ca azi, în vremea diviziunii muncii până la amănunt.

Pe atunci, două lucruri caracterizau știința: diletantismul și nespecializarea.

Experiențele și determinările cătorva oameni de știință, cu mare faimă, și în special ale lui Newton, lansaseră o modă în aristocrația celor 2 secole: moda laboratoarelor. Pe lângă cea a saloanelor literare, femeile din aristocrație începuseră să-și instaleze laboratoare hibride, în care să se amuze repetând experiențe celebre sau inventând altele mai puțin celebre. Furia experiențelor științifice a cuprins pe toată lumea. Până și Voltaire și J. J. Rousseau s'au ocupat cu ele.

Pe de altă parte, oamenii de știință din acea vreme nu erau mai deloc specializați. Mecanica, optica, acustica, electricitatea, arhitectura, matematicile și filosofia se găseau mai totdeauna întrunite în creierul și ocupațiile fiecărui învățat.

Pentru știință, secolul XVII este important pentru că în decursul lui s'au formulat ipoteze și teorii precise și bine argumentate, față de empirismul sau chiar nebulozitatea dominantă în știință până atunci.

Printre altele, fenomenul luminos a ocupat gândirea multor fizicieni și astfel optica este azi o disciplină bogată în cunoștințe de dată mai veche. Secolul XVII a cunoscut mulți opticieni. Numim trei, cei mai cunoscuți, iluștri fie prin mulțimea, fie prin importanța cunoștințelor și aparatelor cari poartă azi pe etichetă numele



O țeavă lungă de 1609 m. pentru aflarea vitezei luminii fără turburări din afară

lor: Galileu, Huygens, Newton. Unul italian, altul olandez, celălalt englez; toți trei s'au ocupat într-o foarte largă măsură de probleme teoretice și practice de optică. Fiecare a emis ipoteze, fiecare a construit instrumente de optică, terestre sau astronomice.

Fenomenul luminos, în sine, trebuia explicat. Newton susținea că ar fi datorit unei emisiuni de corpuscule

extrem de mici, care ar forma razele de lumină. Acestei ipoteze i s'a opus teoria ondulatorie a lui Huygens, care presupune existența unui mediu universal și perfect elastic: eterul, care prin vibrații produce fenomenul luminii.

Deoarece teoria emisiunii corpusculare a lui Newton a venit în contradicție cu determinările experimentale — și anume raportul dintre vitezele și indicii de refracție în diferite medii, teoria lui Huygens a rămas în picioare, cu atât mai mult cu cât era în concordanță cu toate experiențele și fenomenele optice. Ceva mai mult, teoria ondulatorie a fost extinsă și la energia de orice natură.

Fie că admitem una sau alta din cele două teorii, trebuie să existe o anumită iuțeală de propagare a luminii, constantă la determinări în aceleași condițiuni.

După cum se bănuiește, iuțeala va fi foarte mare, însă în nici un caz infinită.

Primul care a căutat să determine această iuțeală a fost Galileu. El a întrebuințat o metodă analoagă cu aceea pentru determinarea iuțelii sunetului. Însă, deoarece sunetul se propagă cu o iuțeală de aproape 1000 ori mai mică decât a luminii, metoda era firesc să nu dea nici un rezultat.

Iată-o. Doi observatori, la distanță de câțiva kilometri unul de altul, posedă fiecare câte un izvor luminos acoperit cu un ecran. Unul dintre observatori ridică ecranul și astfel lumina ajunge la al doilea observator, care imediat ce o observă, suprimă și el ecranul dela izvorul lui. De data aceasta primul observator va nota timpul scurs până la acest moment, din momentul când a înlăturat ecranul. Lumina a parcurs astfel distanța 2 D în răstimpul t. Iuțeala va fi

$$v = \frac{2D}{t}$$

Chiar pentru distanțele cete mai mari nu s'a putut determina nimic apreciabil.

Descartes, socotind distanțele pământeste prea mici pentru a măsura o iuțeală atât de mare ca a luminii, în-

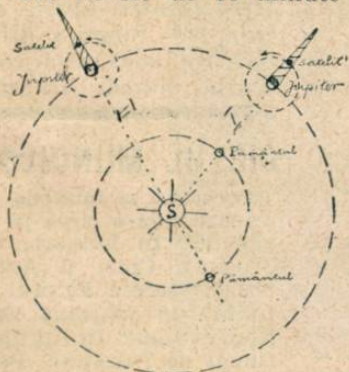


cearcă determinarea acesteia prin timpul necesar luminii să parcurgă spațiile interplanetare. Descartes ajunge la concluzia că iuțeala luminii este infinită.

Primul care face determinări cu precizie în această direcție este astronomul danez *Roemer*, în 1765. Acesta se bazează pe următoarele considerațiuni astronomice. Se poate prinde momentul în care planeta *Jupiter* este în conjuncție cu pământul prin raport cu soarele, adică în care cele trei astre sunt în linie dreaptă, pământul fiind la mijloc (poziția I). Se știe că *Jupiter* are 5 sateliți. Începem să însemnăm timpul din momentul intrării unui satelit în conul de umbră. Se cunoaște perioada de rotație a acestui satelit în jurul planetei. Așteptăm până când *Jupiter* vine în opoziție cu pământul (cele 3 astre sunt iar în linie dreaptă, însă la mijloc se află soarele). Dacă notăm cu  $t$  perioada de rotație a satelitului și cu  $n$  numărul de rotații dela momentul conjuncției până la momentul opoziției, timpul scurs va fi  $n \times t$ . Experimental se constată însă că nu este tocmai  $n \times t$ , ci

$$n \times t + 16^m 26^s$$

Pe schema alăturată se observă că pricina acestui plus se datorește faptului că, în opoziție, distanța dintre *Jupiter* și pământ s'a mărit cu diametrul orbitei pământești (poziția II.). Deci, pentru a parcurge acest diametru lumina are nevoie de 16 minute și 26



Cele două situații astronomice care permit calcularea iuțeiii luminii

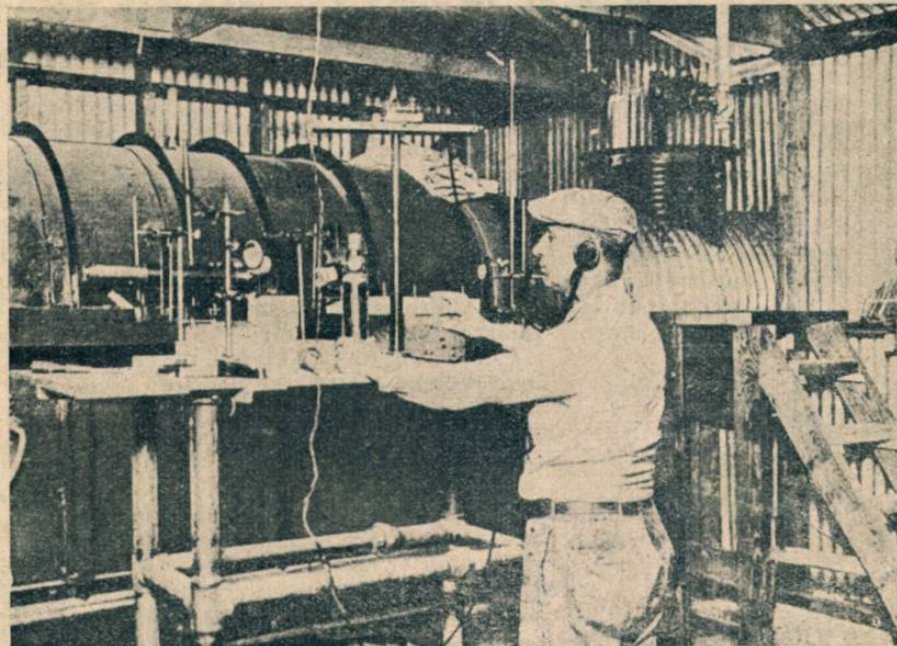
secunde. Cum lungimea diametrului orbitei terestre se cunoaște, iuțeala luminii va fi:

$$V = \frac{16^m 26^s}{D} = 309.120 \text{ km. pe sec.}$$

Determinări mai recente ne arată că

eroarea determinării lui *Roemer* este mai mică de 5/1000.

Al doilea care a calculat iuțeala luminii a fost astronomul englez *Bradley* (1727). Acesta a făcut următorul raționament: iuțeala luminii nefiind infinită, când mă uit cu luneta la stea, se scurge un timp oarecare de când lumina a plecat dela stea și până a ajuns în câmpul lunetei mele. Inșă



Dintr'un mic laborator așezat la capătul tubului din figura precedentă, se dă drumul la raza de lumină a cărei iuțeală urmează a se măsura

în acest timp, pământul s'a deplasat în spațiu cu o iuțeală cunoscută  $v$  și pentru a primi în luneta lumina stelei trebuie să deplasez luneta cu un unghi  $\alpha$ .

Pentru o mai bună înțelegere a lucrului să considerăm drumurile parcurse de raza de lumină și de pământ în ultima secundă, înainte ca lumina să intre în lunetă. Să presupunem că la începutul acestei secunde raza de lumină se găsește în M. Deci, într-o secundă, ea va parcurge distanța MA, care va fi tocmai iuțeala luminii  $V$ . Pământul, mișcându-se cu iuțeala  $v$ , luneta care la începutul secunde era pe pământ în punctul A din spațiu, va fi la sfârșitul ei tot în același loc pe pământ, însă în spațiu în punctul B. Deci pentru a primi lumina în lunetă, trebuie să înclinăm luneta cu unghiul  $\alpha$  față de poziția anterioară. Vom avea așa dar:

$$\sin \alpha = \frac{v}{V} \operatorname{tg} \alpha \quad (1)$$

$$\text{sau } V = \frac{v}{\sin \alpha} = 299.900 \text{ km. pe sec.}$$

Egalitatea (1) subsistă numai prin faptul că unghiul  $\alpha$  e mic și în acest caz atât sinusul cât și tangenta se pot înlocui, cu o eroare neglijabilă, prin arc.

După cum se vede, cu cât înaintăm în istoria determinărilor iuțeiii luminii, e nevoie de cunoștințe mai

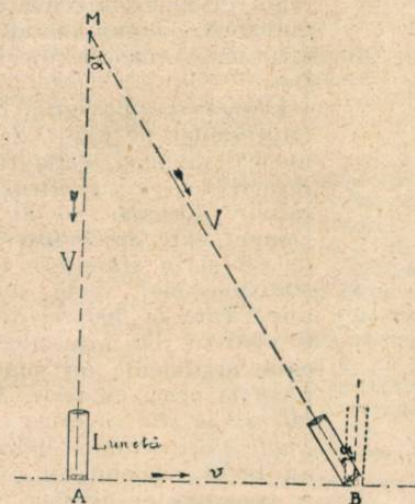
multe. În metoda *Bradley* am întrebuințat câteva elemente de trigonometrie. În celelalte determinări ar fi nevoie de cunoștințe mai înalte de optică și de raționamente matematice mai subtile, astfel că ne vom mărgini să le enumerăm, fără a insista asupra aparatelor și calculelor.

În 1849, *Fizeau* este primul care nu se mai servește de distanțele astronomice, acestea neputând fi determinate cu destulă precizie. Printr-o metodă optică, cu un emițător și un receptor distanțate între ele cu 10 km., *Fizeau* ajunge să stabilească pentru lumină o iuțeală de 303.000 km. pe sec.

În 1874, cu aceeași metodă ca a lui *Fizeau*, *Cornu* stabilește iuțeala de 300.400 km. pe sec. În 1881, cu mijloace mai moderne și în condițiuni mai prielnice, *Young* și *Forbes* repetă experiența și găsesc 303.000 km./sec.

Am ajuns în sfârșit la ultima și cea mai bună metodă, cunoscută sub numele de metoda lui *Foucault*. Această metodă e superioară celorlalte pentru că nu necesită nici distanțe astronomice, nici distanțe terestre prea mari, ca în metoda lui *Fizeau*.

Metoda *Foucault* preconizată de *Wheatstone*, întrebuințează o oglindă învârtitoare, cu iuțeală mare. Distanța de care are nevoie este cam de 1—2 km. *Foucault* a găsit, în 1875, 298.000 km./sec.



Măsurarea iuțeiii luminii prin metoda astronomului *Bradley*

Experiența a fost reluată de *Arago* și apoi de prof. *Michelson*, care în 1878 găsește 299.820 km./sec. (Urmează la pag. 768)



# Gutem fi îngropați de vii?

**Cel mai îngrozitor sfârșit de viață:  
Condamnați la moarte prin asfixiere în tîndul mormîntului**

Care dintre noi la gîndul c'ar putea fi îngropat de viu nu tremură și nu se înfioară? Să te trezești în fundul gropii și să-ți dai seama că ești închis într'un coșciug, e tot ce poate fi mai grozav și mai sinistru. Moartea prin ea însuși, deja îngrozește, dar traiul printre morți, condamnat la moarte și îngropat înainte de-a muri.



*Semnul lui Rebouillat: eterul injectat sub piele este aruncat afară în caz de moarte adevărată. Altfel, el rămîne în țesuturi*

însăpămîntă pînă la nebunie. Mormîntul se transformă în acest caz în închisoare și din închisoare în cameră de tortură cu desnodămînt sigur și fatal.

Pericolul, evident, n'ar putea să pîndească în stadiul actual al medicinei decît un număr infinit de mic de oameni, dar totuși frica ce el inspiră justifică cu prisosință cercetările ce tind să diferențieze prin procedee cît mai simple moartea aparentă de moartea reală, precum și legiurile ce impun înaintea înmormîntării un examen medical cît mai serios.

Desigur că poveștile din trecut au impresionat pe mulți. Se spune că la unele deshumări, cadavrul a fost găsit răsucit în sicriu; se citează cazul generalului Ornano și al cardinalului Donnat care ar fi fost înmormîntați de vii și în sfârșit se învoacă unele statistici mai vechi din Germania, după care la 500 de decese unul ar fi aparent. De fapt nici unul din aceste argumente nu poate fi susținut pînă la urmă cu tărie. Mai întîi trebuie să se știe că orice cadavru e capabil să-și schimbe poziția. Cei cari au făcut războiul au avut ocazia să se convingă de aceasta. Soldați căzuți între linii și morți de-a binelea, neputînd fi ridicați la timp, se răsuceau după 3—4 zile în vîzul tuturor, sau își ridicau cîte o mîna crispînd-o în mod îngrozitor. Mișcările acestea se explică lesne prin rigiditatea cadaverică pe care corpul o ia și care

aduce anumite deformări din cauza asimetrice tensiunii mușchilor antagoniști, precum și prin presiunea gazelor degajate sub piele din cauza fermentațiilor ce se petrec în interior. Iată cum mișcarea, prin excelență caracteristică vieții, formează un semn indiscutabil al morții reale! Paradoxal și totuși perfect adevărat!

Cel de al doilea argument cade și mai repede. Generalul n'a fost niciodată deshumat, deci nu se știe nimic cu precizie, iar mormîntul cardinalului a fost profanat la cîteva ani după moartea sa.

Cît privește statistica nemților, nimic dovedit. Un singur fapt este cert. De o sută și mai bine de ani s'au instalat în capelele mortuare din Berlin sonerii de alarmă puse la îndemîna celor ce eventual s'ar deștepta și pînă astăzi nici odată portarii cimitirelor n'au fost treziți de vre-un sbîrînit.

Cu toate acestea, justificat sau nu, Camera deputaților francezi a votat anul trecut o rezoluție prin care invită guvernul să ia noi măsuri pentru a înlătura eventualitatea vre-unei înmormîntări a celor ce nu-s morți de-a binelea. Socotim că gestul deputaților francezi actualizează chestiunea și în consecință dăm în cele ce urmează cîteva metode sigure după care se poate distinge o moarte reală de una aparentă.



*Dispozitiv folosit în America pentru constatarea morții. Ciocanul are două cue care se înfig în țesutul studiat. După variația rezistenței electrice se deduce existența vieții.*

## SEMNELE MORȚII

Diagnosticul medical al morții este de cele mai multe ori foarte ușor de făcut. Incetarea funcțiilor vitale: respirație, circulație, sensibilitate, sunt semne aproape categorice. Apariția lividității cadaverice și mai ales a rigidității musculare mărește și mai mult probabilitatea.

Dacă, însă, în interval de 24 ore se ivește pe stomac și o mică pată verzuie — primul semn al putrefacțiilor ce încep în cavitatea abdominală — apoi atunci certitudinea absolută a morții înlocuiește orice presupunere.

Morțile dubioase le întîlnim uneori printre cei căzuți în letargie. În ase-



*Semnul lui Middeldorff: un ac lung înfișat în inimă vibrează la cele mai mici bătăi ale inimii.*

menea cazuri însă, funcțiunile latorii și respiratorii se păstrează încît medicul nu se poate încrede. Alte dați, sub influența unei comotii nervoase puternice se poate întîmpla să se producă o încetinire a funcțiilor vitale; ele se păstrează, dar într'un grad atît de atenuat, încît cu mare greutate abia pot fi perceptibile. O asemenea stare duce repede și sigur la moarte, dacă nu se iau imediat măsuri energice.

Însfârșit, confuzia se mai poate face în cazul unei sincope, care se desfășoară printr'o oprire completă a circulației. Singura diferență față de moartea adevărată constă de data aceasta numai în durată: sincopă,

## CICLUL MUNCILOR AGRICOLE

Secerișul și muncile câmpului nu încetează nici-o clipă pe toată întinderea globului. În Ianuarie, seceră Australia, Uruguay, Chile și Argentina. În Februarie seceră Egiptul și India de sud. În Martie continuă Egiptul, Africa de Nord și India. În Aprilie, ciclul este continuat de Palestina, Persia și Mexic. În Mai, statele de sud ale Statelor-Unite încep secerișul, odată cu Algeria, Tunisia și Asia centrală și sudică. Iunie, Iulie, August și Septembrie sunt lunile în care secerișul ocupă toate Statele-Unite, România, Rusia, Țările scandinave, Canada și bună parte din Siberia. Octombrie vede secerișul în Suedia, Finlanda, Norvegia, Alaska, nordul Rusiei și nordul Canadei. În Noembrie intră în acțiune fermierii din Peru și Africa de sud, iar în Decembrie, Argentina reia ciclul.



# APA DE BĂUT SE POATE RADIOACTIVA ?

ISVOARE NATURALE RADIOACTIVE NU SE ÎNTÂLNESC LA TOT PASUL.

ȘTIINȚA A GĂSIT ÎNSĂ UN MIJLOC PRIN CARE PUNE LA INDEMÂNA ORICUI UN ASEMENEA ISVOR.

Se atribue câtorva ape minerale, anumite proprietăți radioactive, atunci când sunt băute la isvor, cum sunt cele din: Bagnères de Luchon, La Bourboule, Royat, Plombières, Dax, Vichy, etc., din Franța; Ischia din Italia; Spa, din Belgia; Buxton și Bath, din Anglia; Gastein, din Austria; Carlsbad, Marienbad, Joachimstal, din Cehosloacia; Brambach, Baden-Baden, Nauheim, Kreuznach, din Germania; Căciulata, Slănic din România.

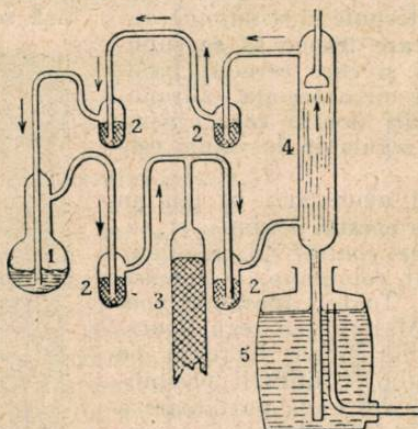
Sărurile cuprinse în apele minerale provenite direct de la isvor, nu explică îndeajuns acțiunea lor curativă. Suntem convinși că renumele secular al unora dintre ele se datorește emanațiilor de radium (radon) ce cuprind, totuși, cea mai mare parte dintre ele conține părți egale de radium și alte părți egale de substanțe radioactive.

Absorbirea radonului nu prezintă nici un pericol, cu singura condiție ca

care se fixează în organism sub formă de săruri insolubile. Aceste săruri de radium supun celulele situate în vecinătatea punctelor de fixare acțiunii razelor lor. Averi folos mai mare întrebându-se un corp radioactiv de scurtă durată. Cel mai indicat este radonul.

Apele termale care stau mai multă vreme în sticle, își pierd radioactivitatea; iată de ce s-au gândit unii la radioactivarea apelor minerale, adică la transformarea apei potabile în apă radioactivă pe cale artificială.

În scopul acesta au fost făcute numeroase încercări.



Aparatul Mund dela Spa

Semnalam în mod special, instalarea realizată de curând de profesorul Mund din Louvain, pentru radioactivarea artificială a apei.

## DIN CE ESTE COMPUS APARATUL MUND PENTRU RADIOACTIVAREA APEI

Aparatul ingenios al profesorului Mund permite descompunerea automată în apă a cantității anumite de emanații. Aparatul acesta a început să funcționeze la așezămintele termale din Spa, dând apei din sursele termale doza exactă de radioactivitate cerută de prescripțiile medicale.

Schema aparatelor este foarte simplă. Radiumul care furnizează radonul se află în balonul 1 sub forma unei soluții de bromură de radium.

Apa din isvorul termal se suie prin tubul 4 pe unde trece sub formă de ploaie intensă, strângându-se în recipientul 5.

Cu ajutorul tubului 3, în care o masă de mercur formează pistonul, se stabilește circulația aerului în toate tuburile. Cele 4 recipiente (2) conțin deasemenea mercur și servesc de supape, împiedicând trecerea aerului în sensul opus săgeților.

Mișcarea de dus și întors a mercurului din tubul 3 este asigurată de însăși apa de alimentație. Deci, aparatul este automat, funcționând fără întrerupere zi și noapte și producând aproape 1000 litri pe zi. Concentrarea

radonului în apa ce iese din aparat este de 75 de ori mai puternică decât cea din Gastein și de 100 ori mai tare ca cea din Baden-Baden.

Apa debitată de aparatul Mund, după subțierea cuvenită, este folosită pe loc, fie pentru cura prin absorbție, fie pentru băile sau nomolul radioactiv.

Astfel așezămintele din Spa vor deveni o stațiune de cură cu ape și nomol radioactiv, apele de acolo fiind prea puțin radioactive.

Posibilitatea de a dărua apei radioactivitatea și de a o doză exact, permite clientelei de a beneficia de curele făcute la domiciliu la sfârșitul sezonului. Apa din Spa radioactivată este pusă în sticle. Aceste sticle sunt trimise prin mijloace rapide la mari depărtări. Sunt astfel pregătite, ca atunci când vor sosi la clienți, adică la data consumării, cuprinsul radionului să fie la fel cu doza prescrisă de medic. Fiecare sticlă ce iese din centrul de Emanoterapie din Spa, poartă în consecință o indicație arătând data și doza de radon la litru.

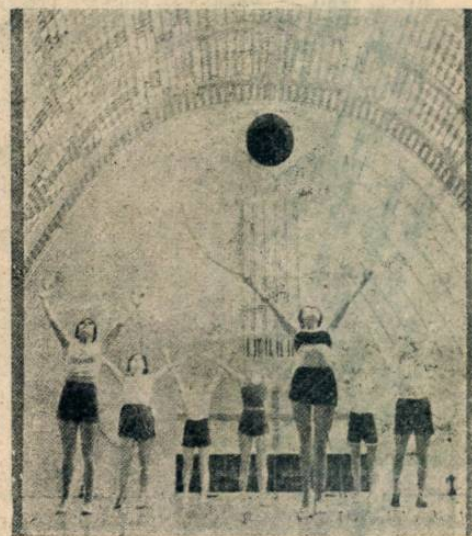
Este întâia oară când se poate aplica tratamentul de absorbție, după doza prescrisă de medic, a apelor radioactive.

Ralidi

## SALA CERULUI

Muncitorii din Brema, în Germania, și-au construit de curând o splendidă sală de gimnastică care a primit supranumele de „sala cerului”.

În aerul continuu primenit al acestei săli, echipată cu tot ceea ce este necesar pentru gimnastică, muncitorii vor face exerciții și vor găsi o plăcută odihnă după orele de lucru. Va contribui



mult la aceasta și plăcuta lumină albastră proiectată prin ferestre, care are rolul de a liniști nervii și a întretine sănătatea.

Sala de recreație este vizitată zilnic de aproape 200 de persoane. F.



Un aparat casnic pentru a radioactiva apa de băut

să fie sub o limită anumită, fiindcă acțiunea radonului este de scurtă durată.

Nu este același lucru atunci când absorbi o soluție ce conține radium



# NOVI APARATE

## DE RADIO

Am vorbit într-un articol de acum o săptămână despre Expoziția radio dela Londra și despre ultimoutăți apărute acolo. E interesant de observat că radiofonia a urcât în dezvoltarea ei, un drum pașnic al automobilului. Ce distanță demararea cu mâna și nenumărate trucuri pe care trebuia să le facă un automobilist până la pornirea motorului de astăzi, cu roata liberă și atâtea și atâtea perfecțiuni. Ce distanță de-așemenea dela primele raioane și până la aparatul de radio de astăzi, cu alimentare direct la priză, cu regulator automat de volum, cu eliminarea de șgomote parazite și cu toate inovațiile care fac o adevărată revoluție audițiilor radiofonice. Avem astăzi ocazia să oferim cititorilor noștri știri interesante asupra evoluției radiofonice care fac caracteristica sezonului acesta în America. Dacă vedeți cu această ocazie că și în Europa, ca și în totdeauna, America are o situație mult privilegiată în radio, ea fiind aceea care deschide drumurile noi.

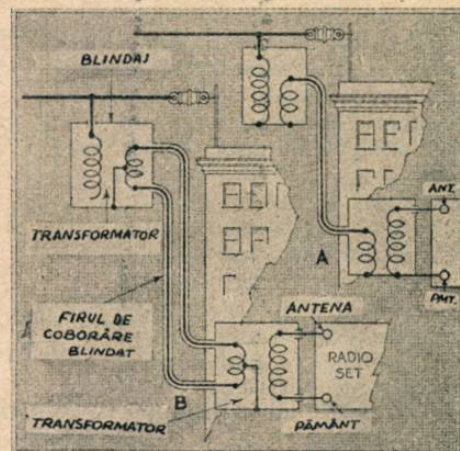
Am cercetat prima și cea mai genială noutate a aparatelor americane. Noi, europenii, cu aparatele noastre, suntem obișnuiți ca atunci când învârtim cadranele condensatoarelor în căutare de posturi de emisie, aducem în vorbitor, pe rând, posibilități cu o foarte mare putere și cu un

industrial revarsă din belșug asupra timpanului radiofonistului valuri de pocnituri, de scâncete ale eterului și de vâjăituri furioase. Nimic de făcut împotriva acestei situații. Diferitele semnale prinse de antena aparatului d-voastră sunt amplificate întocmai în proporția intensității lor relative și pompate astfel vorbitorului care trebuie să se supună, radiofonistului care trebuie să se supună de-așemenea și care rare-ori întâlnește pe toată circumferința cadranelor două posturi pentru care ajustarea butonului regulator de volum este aceeași.

Iată însă că americanii își iau un altă împotriva acestui neajuns: e „automatic volume control”-ul, regulatorul automat al volumului, al intensității audiției. Toate aparatele noi l-au adoptat. Majoritatea reglatoarelor automate de volum lucrează pe baza principiului utilizării posibilității pe care o are unda purtătoare a oricărei emisiuni de a modifica sensibilitatea etajelor de amplificare în înaltă sau medie frecvență ale aparatelor. Cu cât este mai puternică unda purtătoare sosită la aparat, cu atât mai puțin o amplifică receptorul; cu cât este mai slabă această undă, cu atât mai puternică este amplificarea.

În teorie, acest sistem ar trebui să dea toate stațiunile, inclusiv postul local, cu exact același volum sonor. A-

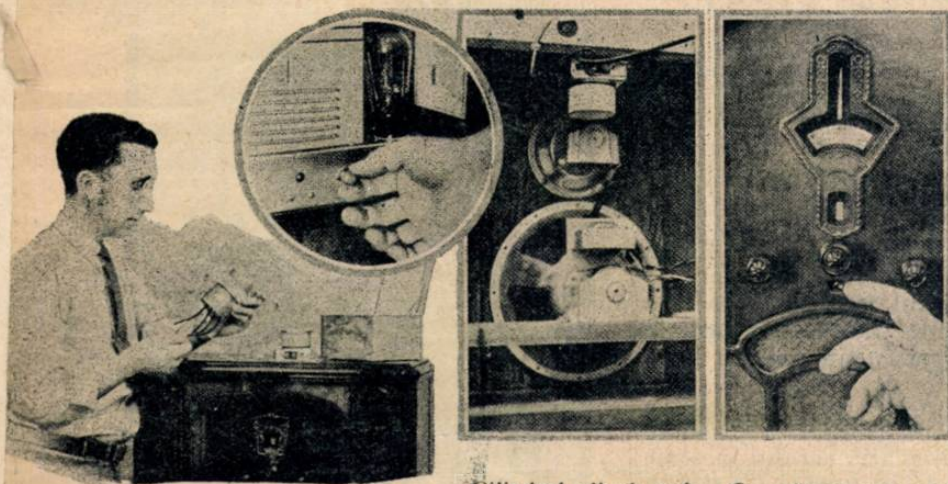
zite cu exact aceeași intensitate. În nici-un caz însă, variația de volum nu este mai mare decât  $\frac{1}{4}$  pentru diferite posturi, ceea ce este aproape imperceptibil pentru urechea omenească și trece neobservată alături de marile variații de intensitate ce se observă între o stațiune și alta, la aparatele obișnuite de până acum, fără regulator automat de volum.



Două metode pentru eliminarea parazitilor radiofonici. Ambele utilizează un blindaj pentru scoborirea antenei

Ori-cât s'ar părea de curios, un aparat prevăzut cu acest dispozitiv lucrează cu maximum de sensibilitate atunci când nu recepționează nici-o undă. Aceasta se traduce printr-un șgomot infernal, produs de paraziți, în timp ce amatorul trece dela o stațiune la alta. Și iată că aci intervine „dispozitivul de tăcere”, și el automat.

Dispozitivul acesta „de tăcere” este o piesă senzațională a aparatelor moderne. Metoda prin care el elimină paraziții de orice fel dintre stațiuni este extrem de ingenioasă. Unda purtătoare lucrează asupra unui relee mecanic sau un mecanism electric asemănător, care întrerupe legătura cu vorbitorul sau, la unele aparate, întrerupe legătura cu amplificatorul de joasă frecvență al aparatului, îndată ce intensitatea undei purtătoare scade sub un anumit minimum. Acest minim poate fi obținut prin regularea, de obicei, a unui mic buton separat care se găsește la spatele aparatului. Se înțelege că audiția cu un aparat prevăzut cu cele două dispozitive enumerate până acum devine o plăcere. Invârtind cadrulul de reglaj nu mai auziți între posturi nici-un șgomot parazit, iar pe de



Jos: Un dispozitiv pentru eliminarea parazitilor industriali. În cerc: Ajustarea butonului „de tăcere”

Cilindrul alb de sub panoul superior este dispozitivul pentru eliminarea parazitilor

O apăsare pe acest buton pune în funcțiune „dispozitivul de tăcere”

șgomot care „sparge urechile”, alături de posturi care nu se aud decât ca un șor bâzâit, imposibil de descifrat. Într-între aceste stațiuni, slabe sau puternice, paraziții atmosferici sau in-

ceastă condițiune este însă imposibil de realizat în practică, de oarece există diferențe în gradul de modulație al undelor emise de diferite posturi. De aceea, nu toate posturile pot fi au-



ani într-un regiment de husari, și încetul cu încetul se ridică din grad în grad. Kléber,<sup>35)</sup> care nu întârzie să-i



Masséna

cunoască meritele, îl supranumi „neobositul”, și îl înaintă la gradul de adjutant-general, cu toate că n'avea atunci decât douăzeci și cinci de ani. De altă parte vedem că Soult,<sup>36)</sup> nu primise aproape nici o educație în tinerețe, și că nu învăță geografia de cât când fu ministru al afacerilor streine în Franța. E adevărat că atunci când se apucă să învețe această știință, găsi într-însa un isvor nesecat de bucurii. Stătu șase ani în infanteria regală înainte de a ajunge la gradul de sergent. Dar înaintarea lui Soult fu repede dacă o comparăm cu a lui Masséna,<sup>37)</sup> care servi patru-spre-zece ani în regimentul regal-italian înainte



Béranger

de-a fi avansat sergent, și, cu toate că în urmă se ridică, din treaptă în treaptă la gradul de colonel, de general de divizie și de mareșal, susținu în tot-d'auna că gradul de sergent a fost cel pe care l'a căpătat mai greu.

#### BARBIERI ȘI BRUTARI POETI.

Dacă trecem la altă ramură de talente, poezia spre exemplu, a găsit asemenea printre fiii celor săraci adoratorii săi cei mai fierbinți și cei mai bine înzestrați. Astfel Marmon-

Napoleon în Rusia. A fost condamnat la moarte și împușcat în 1815.

<sup>35)</sup> Jean Baptiste Kleber (1753—1800), fiul unui zidar din Strassbourg, ajuns general în armata lui Napoleon. S'a distins în mai multe bătălii și muri ucis de un mameluc în Egipt.

<sup>36)</sup> Nicolas Soult (1769—1851) ajuns prin meritele sale duce de Dalmația, mareșal de Franța, iar după căderea lui Napoleon ministru de război și de externe.

tel,<sup>38)</sup> Metastase, Jean Baptiste, Rousseau, Molière<sup>39)</sup>, au avut o origină foarte umilă.

Pe când vechii poeți francezi erau aproape toți oameni nobili prin naștere ca Henric al IV-lea<sup>40)</sup>, autorul „Drăgălașei Gabriele”; Thibault<sup>41)</sup>, conte de Champagne; Lusignan, conte de la Marche; Raoul, duce de Burgogne, Blondel<sup>42)</sup>,—modernii sunt din contra, născuți în cele mai umile condițiuni



Lannes

<sup>37)</sup> André Masséna (1756—1817), duce de Rivoli, prinț de Euleng, mareșal de Franța, poreclit de Napoleon „copil răsfățat al Victoriei”.

<sup>38)</sup> Jean François Marmontel (1774—1852), autorul „Incașilor”, lui „Belisar”, a „Poveștilor morale”.

<sup>39)</sup> Jean-Baptiste Poquelin zis Molière (1622—1673) celebru actor, director de teatru și autor francez, care a scris dela farse ușoare, până la comedii înalte, clasice ce se joacă și astăzi, atât de minunat sunt prinse caracterele, ridiculizate defectele. Contemporanii săi chiar îi recunoșteau talentul cu care a zugrăvit firea omenescă; unii din eroi sunt tipuri neperitoare, consfințite. Tot el a îmbogățit și limba franceză. Criticul Saint Beuve spunea că „orice știutor de carte e un nou cititor al lui Molière”.

Comediile lui s'au tradus și jucat pela noi: les Precieuses ridicules, Sganarelle, Școala femeilor, Tartufe, Misantropul, George Dandin, Avarul, Burghezul, Gentilom, Năsdrăvăniile lui Scapin, Doctorul fără voce, Bolnavul închipuit, etc.

Se povestește că reușita lui se datorește bucătăresei sale, femeie simplă, căreia Molière îi citea piesele. Dacă ea era mulțumită, râdea, era semn că a înțeles și cu atât mai mult vor înțelege spectatorii, căci literatul nu scrie pentru el, ci pentru mulțime, deci trebuie să fie înțeles.

<sup>40)</sup> Henri IV (1553—1610) vestitul rege francez care a potolit luptele civile și religioase, între catolici și protestanți. Cu grije de popor, dorința sa era ca fiecare țăran să aibă „Duminica o găină în oală”.

<sup>41)</sup> Thibaut IV (1201—1263), autorul a două volume pline de eleganță.

<sup>42)</sup> Blondel, trubadur, poet rătăcitor din secolul al XII, intimul lui Richard Inimă de Leu. Când acesta a fost închis ca prizonier al lui Leopold, duce de Austria, Blondel l'a căutat toată

sociale. Ast-fel Béranger<sup>43)</sup>, a fost tipograf, Reboul<sup>44)</sup>, brutar și Jasmin<sup>45)</sup> bărbier. Béranger, cel mai mare autor



Molière

de cântece era copil al poporului. A fost crescut de bunicul său, sărman croitor a cărui amintire o rechemă, în termeni plini de duioșie în cântecul său, „Croitorul și Ursitoarea”. Béranger nu se rușina nici de cum de origina sa; din contra, cânta cu mândrie: „Sunt mojiș și prea mojiș”. Ar fi putut să spună ca Michelet<sup>46)</sup>, care, ca și dânsul, fusese în tinerețe lucrător tipograf: „Am fost născut ca o iarbă fără soare, între două trotoare ale Parisului.”

Béranger era pasionat pentru libertate. Fiu al poporului scria pentru popor, și din adâncul inimei sale.



Jules Michelet

„Cântecele mele”, zicea el, sunt eu”, sau cum zicea poetul scoțian, Nicoll, de propriile lui cântece: „Inima mi-am pus-o acolo”.

Germania și descoperind inclisoarea, a cântat la fereastră un cântec compus împreună. Acest act de credință în nenorocire a inspirat mulți poeți.

<sup>43)</sup> Pierre-Jean de Béranger (1780—1857) mare poet francez, autorul cântecelor Bătrânul sergent, Dumnezeu cel bun, Mama mare, gustate și azi de popor.

<sup>44)</sup> Jean Reboul (1796—1849), ale cărui poezii cântă frumusețile naturii.

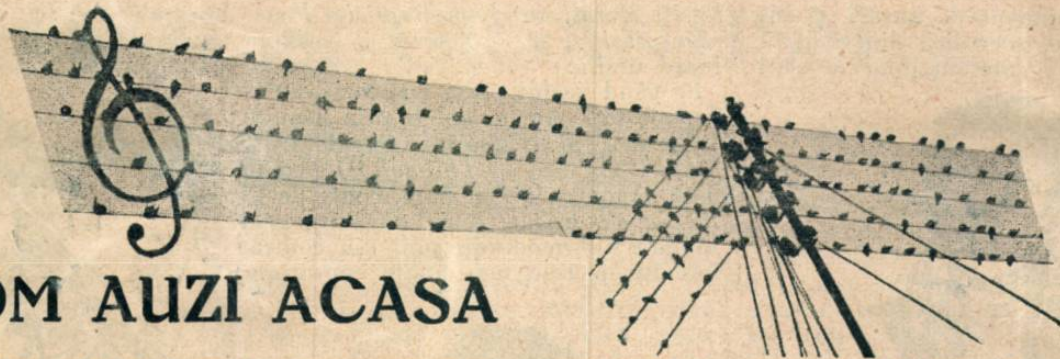
<sup>45)</sup> Jacques Boe zis și Jasmin (1798—1864) poet gascon poreclit și „bărbierul poet”, autorul volumelor de versuri intitulate „Fluturașii”.

<sup>46)</sup> Jules Michelet (1768—1874), mare istoric francez, vestit cu cele două opere ale sale Istoria Franței și Istoria Revoluției. Iubea țara noastră, a luptat pentru unirea principatelor și azi o strădă din București îi poartă numele.





## VOM AUZI ACASA CONCERTUL DIN LUNCA



totdeauna știința a profitat de al-  
tul bogățiilor doritori să dea o în-  
vînțare mai bună banilor lor sau  
bogățiilor care-și descoperă la un  
moment al vieții lor o înclinare pen-  
știință și sunt gata atunci să-și în-  
ceapă restul vieții și toată averea. Un  
fel de gest frumos și vrednic de  
amintit a făcut și un bogat agent de  
asigurări american, d. A. R. Brand din  
New-York. Lăsând în părăsire văr-  
turii, d. Brand și-a echipat un  
automobil cu toată aparatura trebuin-  
să înregistrării unui film sonor și  
s-a pornit într-o călătorie de trei luni —  
care a durat toată vara aceasta —  
în pădurile Statelor-Unite. La înă-  
lțarea la New-York, omul de afaceri-  
turalist a adus cu sine 5000 de metri  
film pe care a înregistrat cântecul  
al mai multor dintre păsările Ame-  
ricii. În total a realizat prima colecție  
înregistrată de „glasuri păsărești”, o ar-  
hivă sonoră unică pe glob.

Unui ziarist american care s'a dus  
la el să-l interviueze, Brand i-a povestit  
cum, retrăgându-se din afaceri, a înce-  
put să studieze științele naturale și  
s-a îndatras apoi de lumea păsărilor s'a  
pus imediat de greutatea pe care le-a  
suferit în cale în clipa când și-a pro-  
pus să studieze în laborator cânte-  
cul păsărilor. Este adevărat că mulți  
cercetători au încercat să dea, în câr-  
le lor, echivalentul în note muzicale  
cântecului păsăresc, dar aceste  
transcrieri sunt foarte departe de cân-  
tecul adevărat. Puținele înregistrări  
fonografice care există sunt de o cali-  
tate inferioară; și tot ceea ce puteau  
reproduce era numai cântecul câtorva  
specii anar domestice sau, rare-ori, al u-

nei privighetori. Brand și-a dat seama  
că singurul mijloc pentru a înregistra  
cântecul poporului aripat al pădurilor  
era filmul sonor, luat la fața locului,



D. Brand așezând microfonul spre a  
prinde glasul păsărilor

Echipând cu câte-va mii de dolari un  
automobil special, naturalistul nostru,  
întovărit de un asistent, a plecat în  
căutarea păsărilor cântătoare. Și de-  
abia de aci au început greutatea:

Fiecare pasăre are anumite „scene”  
de unde-i place să cânte. În general  
sunt două, trei sau chiar mai multe  
puncte pe care pasărea le vizitează  
zilnic, aproape la aceeași oră. Cu mul-  
tă răbdare, „vânătorii de cântece” au  
descoperit aceste locuri de cântat ale  
feluritelor păsări. În timp ce pasărea  
lipsea de la locul ei obișnuit, natura-  
liștii noștri aveau grijă să ascundă  
microfonul, legat prin cablu cu apa-  
ratură de înregistrare, cu frunze, ra-  
muri sau iarbă. Când pasărea reve-  
nea la „tribuna” ei, microfonul intra  
în acțiune și filmul înregistra cu fi-  
delitate cântecul. Dar și la așezarea  
microfonului trebuiau aplicate anu-  
mite reguli, care variau de la pasăre la  
pasăre, după intensitatea cântecului

ei. La unele specii, dacă microfonul  
era prea apropiat, înregistrarea era  
diformată. Prin încercări repetate,  
Brand a găsit poziția cea mai bună  
pentru fiecare pasăre.

Naturalistul și asistentul său își în-  
cepeau lucrul, de obicei, la orele 3  
dimineața. Aceasta este ora la care, în  
miezul verii, încep să cânte unele pă-  
sări, prihorul de pildă. Din cauza a-  
ceasta, pentru că majoritatea înregi-  
strărilor au fost făcute înainte de ivi-  
rea zorilor sau după apusul soarelui,  
filmul n'a înregistrat decât vocea ar-  
tiștilor pădurii, nu și chipul lor. E de  
la sine înțeles că orice încercare de  
a înlocui lumina artificială ar fi  
compromis lucrarea, îndepărtând pă-  
sările.

Trebue să mai spunem câte cunoș-  
tințe noi au adus lucrările lui Brand?  
Științele naturale vor profita enorm  
de ele. S'a văzut, de pildă, cu această  
ocazie, că multe păsări — ca și mulți  
cântăreți de operă — n'au decât un  
singur cântec, pe care-l debitează ori-  
când, zi la zi, anotimp după anotimp.  
Asemenea adevăraților artiști, puține  
sunt păsările care-și pot schimba cân-  
tecul.

Când este vorba să se identifice o  
pasăre după cântecul ei, elementele  
cele mai însemnate sunt înălțimea și  
timbrul, nici de cum tema cântecului în  
sine. Intocmai cum puteți deosebi un  
tenor de un bariton după înălțimea  
vocii lor și nu după bucata pe care  
o cântă, tot astfel se pot recu-



Reflectorul acustic e îndreptat spre pasăre  
cu ochianul observatorului. Cântecul  
e îndreptat de reflector spre microfon



Fiecare pasăre cu cântecul ei și în  
anumit loc





In timp ce cablul este întins până în mijlocul pădurii unde cântecul păsărilor este prins de microfon, la o margine de drum operatorul urmărește înregistrarea sunetelor pe film

noaște păsările după înălțimea notelor pe care le scot și nu după melodie. Dar în afară de cântecele lor caracteristice, păsările aproape tuturor speciilor au un vocabular de note de chemare, note care n'au putut fi determinate până azi. Cu sistemul de înregistrare al lui Brand, aceste chemări pot fi cu dea-mănuntul analizate.

S'a văzut astfel că o parte din limbajul păsărilor este universal; aceasta înseamnă că unele chemări sunt înțelese nu numai de membrii unei anumite familii de păsări, ci de toate păsările. Așa se întâmplă pentru sem-

găte — a observat naturalistul — erau într-un totu asemănătoare la toate speciile.

Dintre amănuntele tehnice ale acestei campanii de vânătoare a cântecelor sunt câteva interesante. Poate că nu-i fără însemnătate să se știe că sunetele străine — sgomotul apei care curge, sgomotul vântului printre copaci, fâșăitul frunzelor care cad, — au ruinat mii de metri de film.

Pentru înregistrările sale, Brand a întrebuițat un microfon-condensator, întocmai ca acelea întrebuițate în studiouri, 100 metri de cablu, un aparat de înregistrare și un amplificator de film sonor. Când pasărea urmărește cânta printr-un colț unde microfonul nu putea fi urcat, s'a întrebuițat un reflector parabolic de carton care strângea undele sonore în microfonul așezat în focarul său.

Ing. Alex. Băneanu



Dispozitivul de înregistrare, așezat în interiorul unui automobil

nale de primejdie. Într-una din încercările sale, Brand a întrebuițat o cucuvea împaiată pe care a așezat-o într-un luminis. El a imitat apoi strigătul unei păsări rănite. Imediat, cârduri de vrăbii, de scatii și de alte păsări au năvălit la locul de unde venea strigătul. Îndată ce-au văzut cucuvea au început să-i dea ocoluri și-au început s'o ciugulească, scofând strigătele lor de bătae. Aceste stri-

## Concurs filatelic cu premii

Cititorii care vor răspunde corect la întrebările filatelice de mai jos vor concura la premiile oferite de d. Traian Turtureanu colaboratorul ziarului nostru:

1. Mărcile românești au fost sur-sarjate în timpul ocupației germane în România, cu literile M.V. I. R. Care sunt cuvintele ale căror inițiale sunt aceste litere?

2. Care sunt statele din India britanică?

3. Care sunt posesiunile engleze din Europa?

4. În filatelie unele serii de mărci au numiri speciale. Care sunt seriile cunoscute sub numele de: Epoleți, Cășori, Mama Răniților, Torcătoarea, Ingerul, Tesătoarea, Cap de Bou, Post office, de ce țări și în ce an au fost emise?

5. Care sunt sur-sarjele aplicate de unele țări, prin litere perforate?

6. Care sunt filigramele ce se pot întâlni la mărcile românești dela 1858 până azi.

## Albinele matematice

Celula fagurelui, prin construcția sa, este o operă de arhitectură din cele mai perfecte și totdeauna a stărnit admirația omului. Încă în secolul al IV-lea î. C. un matematician din Alexandria a demonstrat că albinele și-au ales pentru celulele lor forma cea mai perfectă, căci ea cere cel mai puțin material pentru construcție, cu toate că volumul ei este mare. La albine, celulele sunt așezate în 2 rânduri astfel că un singur perete formează despărțitura între cele 2 celule.

Astronomul francez Malhardi, care a cercetat unghiurile între pereții celulelor, a constatat că toate unghiurile obtuze și ascuțite sunt respectiv egale între ele și anume primele au  $109^{\circ}28'$ , celelalte  $70^{\circ}32'$ .

Réaumur și-a pus atunci întrebarea dacă o astfel de formă nu este cea mai perfectă din punct de vedere al economisirii materialului căci se știe cât de prețuită este ceara de albine.

Atunci Réaumur a pus următoarea problemă lumii științifice: Ne este dat un vas sub formă de priză hexagonală cu baza din trei romburi alipite; care trebuie să fie mărimile unghiurilor ca vasul să fie cât mai încăpător și tot odată să necesite cât mai puțin material de construcție?

Marele matematician König s'a ocupat de această problemă și a găsit că unghiurile trebuie să fie de  $109^{\circ}28'$  și  $70^{\circ}32'$ , — o diferență numai de 2 minute, care se poate atribui imperfecției instrumentelor cu care s'au măsurat celulele.

Astfel vedem că albinele au rezolvat o problemă destul de grea din matematică. Cercetările ulterioare au dovedit că și lungimea, lățimea precum și înclinația de  $5-10^{\circ}$  în direcția axei celulei, toate sunt construite în cel mai perfect acord cu scopul.

Odată mai mult verificăm astfel că natura a înzestrat unele ființe cu o inteligență deseori superioară omului.

Vadim Cotelev

7. În ce țară și în ce an au apărut primele mărci ce au servit la francarea corespondenței.

PREMIILE CE OFERIM SUNT URMATOARELE

A. Un abonament pe un an la revista filatelică „Schimb Club Român” din Craiova.

B. Un abonament pe 6 luni la aceeași revistă.

C. 50 mărci din Colonii.

D. 50 mărci diferite.

E. O colecție de plicuri din diferite țări, francate cu mărci interesante.

Răspunsurile se vor trimite (în termen de 10 zile dela apariția acestui număr) pe adresa d-lui avocat Traian Turtureanu, str Cobălcescu 46, București II.

Concurenții vor indica clar numele și adresa. Pseudonime sau inițiale nu se admit.

Redacția



# NANISM ȘI GIGANTISM

Adeseori prin panoramele din bălciuri ca și prin circuri, avem ocazia să vedem indivizi care prezintă turburări apreciable în ceea ce privește dezvoltarea lor fizică în raport cu talia, fie că această dezvoltare rămâne sub-normală, în cazul piticilor, fie că întrece cu mult pe cea normală, cum e cazul uriașilor sau giganților. În primul caz turburarea aceasta de creștere poartă numele de *nanism*, în al doilea de *gigantism*.

Și cercetăm care sunt cauzele care fac ca acești indivizi să se deosebească atât de mult de semenii lor normali.

În corpul omenesc există niște or-

gane care poartă numele generic de glande cu secreție internă, organe glandulare identice cu acelea care produc saliva din gură, sau sudoarea de pe piele, cu singura deosebire că produsul lor de secreție în loc să fie vărsat fie în afara corpului, fie într-o cavitate (gură, stomac, intestine), este vărsat direct în sânge. Astfel avem: pancreasul, ficatul, corpul tiroid, timusul, hipofiza, capsulele supra renale, etc.

Funcționarea secrețiilor acestor glande nu este încă bine stabilită; totuși se pare că rolul lor ar fi să neutralizeze anumite toxine care se produc în sânge, de unde concluzia că în

caz de turburări de secreție ale acestor glande, organismul suferă de o adevărată stare de intoxicație permanentă, stare de intoxicație care va modifica complet și dezvoltarea normală a organismului.

La pitici, organul defect este corpul tiroid, glanda așezată în partea anterioară a gâtului.

Insuficiența funcțională a acestei glande produce o serie întreagă de turburări în dezvoltare, dând individului aspectul de pitic și anume:

Talie scundă care variază între 55—110 cm.; capul mare în disproporție cu restul trupului; abdomenul mărit ca la obezi; disproporție între trunchi și membrele inferioare, trunchiul fiind mai lung; membrele inferioare deformate ca și în rachitism, nu sunt drepte, ci recurbate în sensul lungimii (bancal); deviațiuni ale coloanei vertebrale, (cocoșați) aceste două defecțiuni fiind datorite unei osificațiuni întârziată a scheletului; temperatura normală scăzută la 36°, din care cauză piticii sunt foarte friguroși.

Paralel cu oprirea dezvoltării fizice se observă și o oprire a dezvoltării psihice. În general piticii sunt cretini, lipsiți de inteligență și de afectivitate. Totuși s-au văzut excepții și istoria ne citează cazuri când la curțile monarhilor rolul de bufon era încredințat piticilor, care distrau pe monarhi și pe curteni nu numai prin aspectul lor grotesc, dar și prin glumele lor foarte spirituale.

Cităm și noi: Bébé (70 cm.) bufonul regelui Stanislas; Jeffery Hudson, piticul lui Carol I al Angliei; Piticul lui Filip IV al Franței, pictat de Tintoret; Tom Puce de 57 cm.; și în sfârșit regina Mab care la vârsta de 19 ani avea 70 cm.

În opoziție de pitici am spus că sunt giganții sau uriașii, a căror talie e mult mai mare decât cea normală. Și această stare este datorită tot unei glande cu secreție internă și anume hipofizei, glandă care este situată în cavitatea craniană, sub creierul mare.

Dacă turburările acestei glande, turburări a căror cauzalitate ne este încă necunoscută, se produc în timpul dezvoltării individului, atunci observăm la acesta mărirea taliei și în special a membrilor inferioare. Dacă însă aceste turburări se produc la o vârstă mai înaintată, adică după ce individul a ajuns la o completă dezvoltare, creșterea exagerată nu se mai produce decât la extremități și anume: la degetele dela mâini și de la picioare, la buze, la nas, această stare luând numele de acromegalie.

Dr. Myr

Citiți și răspândiți

ZIARUL ȘTIINTELOR ȘI AL CĂLĂTORIILOR

## POSTUL

**Nu numai prescripțiile religiei ci și indicațiile medicinei recomandă postul ca o binefacere pentru organism**

Într'unul din numerele trecute, într'un judicios articol, Moș Delamare atrăgea atenția asupra felului nostru de a ne hrăni, demonstrând că ne ruinăm sănătatea printr-o excesivă alimentație. Și are perfectă dreptate; în medicină există astăzi o clasă nouă de boale, clasa maladiilor de nutriție: diabetul, guta, obezitatea, artritisul, boli datorite numai și numai necumpătărei noastre, cauzate de alimentația excesivă și nerațională la care ne supunem, și ceea ce e mai trist — după cum spunea Moș Delamare — această necumpătare nu se răsfrânge numai asupra noastră, ci și asupra descendenților noștri cari vin pe lume trăind după ei povara greșelilor pe care eu atâta inconștientă le transmițem.

Fată de asemenea dezastre medicina caută prin diverse medicamente, regimuri dietetice sau cure balneo-climatic, să îndrepte ceea ce omenirea prin lăcomie și necumpătare, strică.

Cura de post, în mare favoare azi în medicină și foarte recomandabilă, se pare că nu este o noutate. În timpurile străvechi legislatorii religiilor de azi, impuseseră credincioșilor lor perioade regulate de abținere și moderație în alimentație: postul Paștelui la creștini, ramazanul la turci, Kippur la evrei, etc. prescriindu-le de a posti în timpurile grele (boale, războaie), ascultând de aceste prescripții nu numai din punct de vedere religios, ci având în vedere și motive de ordin igienic.

Pe timpul lui Molière se făceau glume pe socoteala medicilor și mai ales știința lor era pusă la îndoială; totuși, în cazuri de dezechilibr organic acești medici recomandau postul și purgativele, și nu greșeau de loc.

Relele noastre obiceiuri — datorite vieții moderne și civilizate ce ducem — greșelile contra igienei, abuzul de muncă, alimentația prea abundentă și exclusiv carnată, toate otrăvurile alimentare pe care gustul le impunea stomacului, toate acestea la un loc nu fac altceva decât să dovedească folosul postului, dacă nu periodic, cel puțin de

fiecare dată când simptome de intoxicație sau vagi turburări ne anunță că echilibrul organic este amenințat de a fi rupt din cauza necumpătărei noastre.

Doctorul Guelpa a dat o formulă foarte riguroasă a postului în scop terapeutic.

El prescrie timp de patru zile consecutive și uneori și mai mult, după cum e cazul, abținerea dela orice hrană; în tot acest timp nu se va lua altceva — când simți foamea — decât câte o ceașcă de supă de legume, foarte puțin sărată sau chiar de loc.

În tot timpul acestor patru zile, în fiecare dimineață se va lua un purgativ salin: 30 — 40 gr. sulfat de sodiu (sare amară).

Sub influența acestor patru zile de post și a purgației, se obțin rezultate miraculoase: turburările dispar, funcțiunile organice se regularizează, diferite eczeme sau urticarii dispar, de asemeni și turburările nervoase, (dureri de cap, insomnii, etc.) dispar.

O senzație de bine, de renaștere își face apariția, pofta de muncă revine, și au fost cazuri când la diabetici s'a constatat scăderea cantității de zahăr.

Practicarea acestui regim de post — foarte recomandabil în cazuri de turburări organice — ar părea în adevăr prea severă, mai ales acelor persoane la cari manifestările turburărilor de nutriție sunt mai rare, ceea ce denotă că starea de intoxicație a organismului este abia la început.

Pentru aceste persoane, o singură zi de post pe săptămână, un purgativ și un regim fructo-vegetarian ar fi suficient.

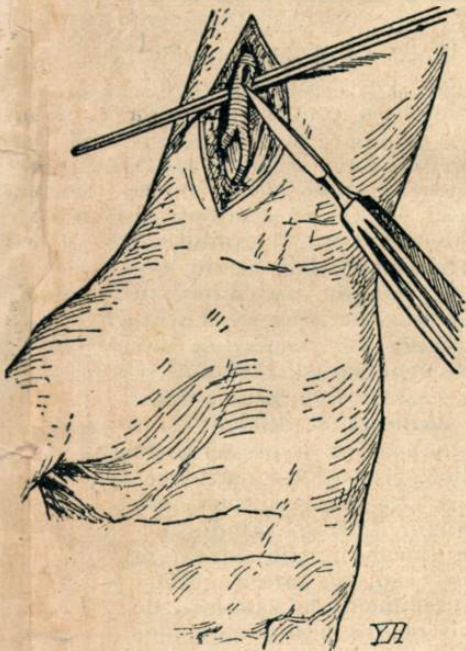
Esențialul este ca principiul curei de post să fie menținut, căci în nenumărate cazuri de turburări organice de natură digestivă, este cu mult mai folositor de a face această cură de post, de cât a lua diferite medicamente cari pe lângă că sunt scumpe, dar prin însăși natura lor sunt întrucâtva toxice.

Dr. Larrey



dacă inima va porni din nou să bată; moarte, dacă ea s'a oprit definitiv. In asemenea cazuri, simpla așteptare e-vită orice confuzie. De multe ori o intervenție energetică înlătură moartea.

La spânzurați, la înecați, la asfixiați și mai ales la electrocuți se poa-  
tura descori o moarte defini-  
dacă se intervine la timp. La e-  
cuțați, în special, s'au văzut sin-  
ope prelungindu-se mai bine de  
-6 ore.



*Dacă din artera radicală ușor înțepată, sângele țâșnește, opriți emoragia. Moartea-i aparentă. Dacă nu, ea e definitivă*

#### NICE SIGURE ȘI METODE ȘTIINȚIFICE

Mijloacele științifice propuse pen-  
tru diagnosticul morții reale sunt  
foarte numeroase. Dintre ele însă u-  
nele sau nu pot fi cu înlesnire puse  
în practică de medic sau se isbesc de  
impotrivirea familiei. Astfel semnul  
lui Middeldorff, deși sigur, are totuși  
în el ceva respingător căci implică  
înfigerea în inimă a unui ac lung  
care vibrează foarte vizibil în cazul  
inimă continuă să bată oricât  
de slab.

Un semn neîndoelnic este cel pro-  
pus de Rebouillat. Acesta se bazează  
pe elasticitatea țesuturilor celulare  
subcutanate. Dacă o injecție cu eter  
este practică sub pielea unui om

#### DE UNDE S'A RUPT LUNA?

Se cunoaște teoria după care luna s'ar  
fi rupt din globul pământesc pe locul  
unde se află astăzi oceanul Pacific. Iată  
însă că profesorul Arthur Neuberg, un  
specialist german, afirmă că această  
teorie este neîntemeiată. După calculele  
sale, bazinul Pacificului este aproape de  
13 ori mai mic decât volumul lumii, așa  
că satelitul nostru nu s'a putut despărți  
în nici un caz de pământ rupându-se  
din acest punct. D. Neuberg presupune  
că, la ruperea din soare, pământul și cu  
luna formau o masă ovoidă care s'a  
despărțit apoi într-un corp mai mare,  
pământul și unul mai mic, luna.

viu, eterul se răspândește în toate  
țesuturile; dacă ea este făcută pe un  
cadavru, atunci canalul de injecție  
persistă și eterul este aruncat înapoi  
cu putere, imediat ce acul este scos a-  
fară.

O altă metodă foarte des folosită  
astăzi de lumea medicală constă în a  
injeta într-o venă oarecare o soluție  
de fluoresceină care, dacă omul încă  
mai trăiește, colorează în galben con-  
junctivele. Dacă într-o oră, maximul  
două, nu se ivește nici o colorațiune,  
atunci putem fi absolut siguri că  
moartea este reală.

Semnul care dă însă rezultatele cele  
mai precise, constă în deschiderea ar-  
terei radiale. Bine înțeles că medicul  
trebuie să fie pregătit și cu câteva pen-  
sete pentru ca, în caz de moarte apa-  
rentă, să poată opri imediat hemo-  
ragia ce s'ar produce dacă omul încă  
mai trăiește.

Însfârșit, o dovadă a morții defini-  
tive se poate obține și cu ajutorul e-  
lectricității. Se știe că orice țesut viu  
opune o mare rezistență la trecerea  
unui curent electric și că această re-  
zistență se reduce considerabil în mo-  
mentul morții. E de ajuns așa dar ca  
prin ajutorul unei bobine de inducție,  
a unui simplu circuit și a unui tele-  
fon, care servă de aparat de măsură,  
să studiem rezistența întâmpinată de  
curent la trecerea prin diferite țesu-  
turi pentru a ne da seama dacă în  
ele mai există viață sau nu. Interca-  
larea țesutului de cercetat în circuit  
se face foarte lesne cu ajutorul a  
două ace sterilizate care se înfig în  
organism fără a prezenta nici un  
pericol și care, în același timp,

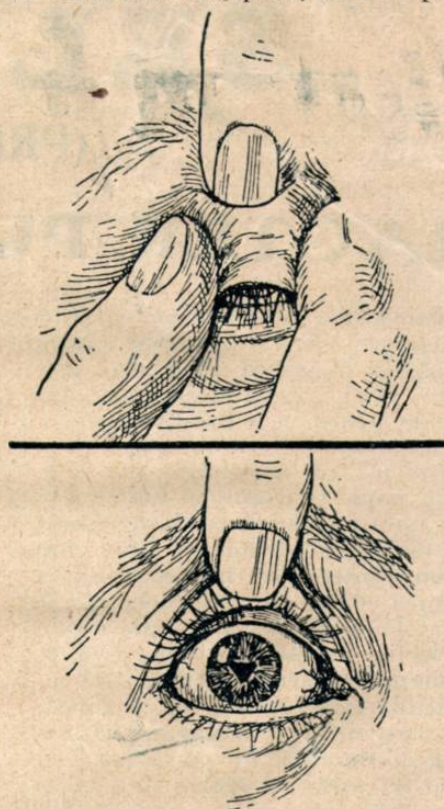
*Controlul elec-  
tric al morții  
se poate face cu  
același dispozitiv  
electric care ser-  
vește domnișoarei  
din fotografie să  
cerceteze rezisten-  
ța electrică a unei  
scânduri.*



sunt în legătură cu firele ce duc  
la bobină și telefon. Trebuie în-  
să să observăm că această metodă  
nu evidențiază chiar moartea indi-  
vidului, ci numai moartea țesutului  
cercetat. Când e vorba de un organism

întreg, controlul trebuie făcut pentru  
fiecare componentă a lui în parte.

În cazul unui decapitat, de exemplu,



*Proba ochiului. La omul mort pupila este  
deformează când o apăsăm. În caz de moar-  
aparentă ea rămâne circulară*

se poate foarte bine ca cel condam-  
nat să aibe încă unele țesuturi și  
organe vii, deși capul i-a fost despăr-  
țit de trup. Totul va muri treptat,  
treptat, organ cu organ, celulă cu ce-  
lulă, pentru că într-un organism evo-  
luat cum este al omului, viața fie-  
cărei particole depinde de marile  
funcțiuni esențiale, circulație și respi-  
rație, cari sunt asigurate printr-un  
dispozitiv de ansamblu. A spune că  
un ghilotinat e mort din momentul în  
care cuțitul i-a trecut peste gât, în-  
seamnă de fapt a face numai un pro-  
nostic! Moartea îi e numai asigura-  
tă — acesta-i adevărul — și ea se va  
realiza în mod progresiv. Aparatul  
electric de mai sus, va arăta cum ea  
înaintează și cuprinde pe rând dife-  
ritele țesuturi, dar o bună bucată de  
timp el ne va preciza: țesut încă viu.

După cum vedem, foarte rare sunt  
cazurile în care medicul nu poate să  
se pronunțe dintr-o dată asupra mor-  
ții unui individ oarecare, dar și în  
asemenea cazuri el dispune de mij-  
loace științifice suficiente care pot  
să-i înlătore ori și ce îndoială. O în-  
humare prematură este așa dar im-  
posibilă în zilele noastre. De altfel,  
și tocmai cu scopul de a împiedica  
vreo nenorocire, legislația noastră ce-  
re ca moartea să fie confirmată de un  
medic oficial care întocmește un bu-  
letin de deces și tot de odată impune  
păstrarea cadavrului timp de 3 zile  
pentru ca semnele morții să se arate  
în chip neîndoelnic. În asemenea con-  
diții, a fi cineva îngropat de viu este  
azi o imposibilitate.

Dr. D. Titus



SAMUEL SMILES

# „SELF-HELP“ (3)

(PRIN TINE INSUȚI)

SAU

## CARACTER, PURTARE și STARUINȚA

Printre artiști, găsim pe *Claude*<sup>21)</sup>, fiul unui plăcintar; *Gelfs*, al unui brutar; și *Leopold Robert*<sup>22)</sup>, al unui ceasornicar, pe când, de altă parte vedem, că *Inigo Jones*<sup>23)</sup> a fost mai întâi tâmplar; *Haydn*<sup>24)</sup>, rotar; și *Daguerre*<sup>25)</sup> pictor de decoruri la Operă. Printre papi, *Grigoriu al VII* avu de tată pe un dulgher; *Sixt-Quint* pe un cioban, și *Adrian al VI* pe un sărman lăuntraș. În tinerețea sa, *Adrian*, prea sărac spre a cumpăra o miserabilă lămânare, obișnuia să-și învețe lecția la lumina felinarelor care luminau străzile și tinzile bisericilor, dând astfel probă de o răbdare fără margini și de o ardoare incomparabilă la muncă; prevestiri sigure ale măririi sale viitoare.

### DIN SOLDAȚI... GENERALI

Maxima care zice „cariera este deschisă talentelor“ primi în timpul re-

*Humbert*, *Pichegru*<sup>27)</sup>, și mulți alții, intrară în cariera armelor ca simpli



Haydn

soldați. *Humbert* fusese în tinerețe un hoinar și la șase-spre-zece ani fugi din casa părintească. Fu una după alta slugă la un neguțator din Nancy,

*d'Erlon*<sup>30)</sup>, *Murat*, *Augereau*<sup>31)</sup>, *Bessières*<sup>32)</sup>, *Ney*, toți eșiră din front. Înaintarea unora fu repede, a altora înceată.

*Saint-Cyr*, fiul unui sărman tăbăcar din Toul, fu mai întâi actor, după aceea se angajă la vânători și fu înaintat în același an la gradul de căpitan. *Victor*, care mai târziu deveni duce de *Bellune*, se înrolă în regimentul al 4-lea de artilerie. La începutul revoluției fu concediat dar îndată ce izbucni iarăși războiul se reangajă și câștigă în câte-va luni, prin multă stăruință și dibăcie, gradul de adjutant-major și pe acela de șef de batalion. *Murat*<sup>33)</sup>, viteazul cavalier poreclit „le beau sabreur“ era fiul unui hangiu dintr'un sat din *Périgord*, și ca flăcău îngrija de cai în hanul tatălui său. Se înrolă întâia oară într'un regiment de vânători, de unde fu gonit pentru nesupunere; dar



Generali, mareașali și duci din simpli soldați. De la stânga: *Murat*, *Ney*, *Hoche*, *Kleber*, *Soult*

voluțiunii franceze din 1792, ilustrațiuni numeroase și isbitoare. *Hoche*<sup>26)</sup>,

<sup>21)</sup> *Claude Gelée*, zis și *Lorain* (1600—1682) mare pictor francez, poreclit și *Rafaelul* peisajelor.

<sup>22)</sup> *Leopold Robert* (1784—1835) pictor francez, autorul vestitelor tablouri „*Pescarii*“ și „*Secerătorii*“.

<sup>23)</sup> *Inigo Jones* (1572—1631), mare arhitect englez de origină spaniolă.

<sup>24)</sup> *Fr. Josef Haydn* (1732—1800) compozitor german, autorul „*Creațiunilor*“ „*Sezoanelor*“ și altor bucăți.

<sup>25)</sup> *Louis Jacques-Maudé Daguerre* (1789—1851), artist francez care a născocit dioramele, a perfecționat fotografia inventată de *Nieppe*, dându-i chiar numele său: daguerrotipie.

<sup>26)</sup> *Lazare Hoche* (1768—1797) general francez născut la *Versaille*. Subofițer înainte de revoluție, ajunge general, comandant de armată. Excelent militar, șef neînduplecabil, plin de dragoste pentru subordonați.

lucrător la *Lyon*, și mai târziu neguțator de piei de iepuri de casă. La 1792, se înrolă ca voluntar, și după un an fu numit general de brigadă. *Kleber*, *Lefèvre*<sup>28)</sup>, *Suchet*, *Victor*, *Lannes*<sup>29)</sup>, *Soult*, *Masséna*, *Saint-Cyr*.

<sup>27)</sup> *Carles Pichegru* (1761—1804) general francez, vestit prin faptul că a capturat cu cavaleria întreaga flotă olandeză prinsă de ghețuri.

<sup>28)</sup> *Francois-Joseph Lefèvre* (1761—1820) ajuns duce de *Dantzig* și mareșal francez. Soția sa, o fostă spălătorcasă, e cunoscută sub numele de *Madame Sans-Gêne*.

<sup>29)</sup> *Jean Lannes* (1765—1809), ajuns duce de *Montebello*, mareșal de *Franța*, înrolat ca simplu voluntar, în trei ani fu avansat general. Luă parte la expediția din *Egipt*, se distinse în lupta dela *Montebello*, cuceri *Saraguză*.

reangajându-se iarăși când începură războaiele revoluțiunii, câștigă repede gradul de colonel.

*Ney*,<sup>34)</sup> se angajă la opt-spre-zece

<sup>30)</sup> *Drouet d'Erlon*, mareșal francez, guvernator general al *Algeriei* în 1834.

<sup>31)</sup> *Augereau*, mareșal și pair de *Franța*, duce de *Cartiglione*.

<sup>32)</sup> *Bessières*, duce de *Istria*, mareșal francez, unul din adjutanții lui *Napoleon*.

<sup>33)</sup> *Joachime Murat* (1767—1815), cumnatul *Împăratului Napoleon I*, care i-a dat pe sora sa, *Carolina Bonaparte* de soție. General viteaz, ajuns rege al *Neapolului*. Detronat după căderea lui *Napoleon*, încearcă să-și recucerească regatul, dar fu învins prins, condamnat la moarte și împușcat.

<sup>34)</sup> *Michel Ney* (1765—1815), duce de *Elchingen*, print de *Moscova*, mareșal de *Franța*, grație istețimei și vitejiei sale, mai ales în compania lui

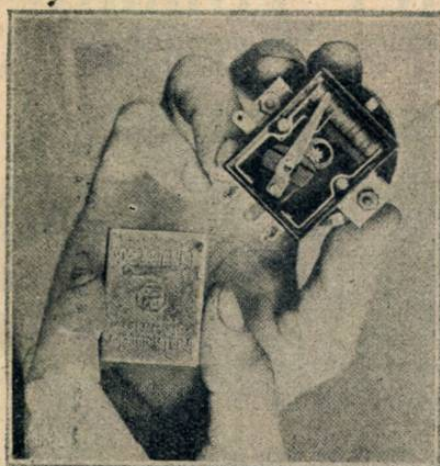


altă parte, toate posturile se aud cu acciași intensitate, aparatul lucrând automat și scutindu-vă pe d-voastră de a 'nvârta la fiecare post butonul pentru reglarea tăriei în vorbitor. E combinația ideală pentru radiofonistul care nu-i dispus să facă „vânătoare” de posturi ci care vrea să obțină dela aparatul său maximul de desfătare cu minimul de bătae de cap.

Am vorbit într'un număr din iarna trecută despre lămpile cu neon întrebuințate în radiofonie pentru a indica, prin înălțimea coloanei lor luminoase, punctul precis unde acordul pentru o stațiune oarecare este realizat. Acesta este un mijloc de a perfecționa acordul mult mai bun decât acordul făcut cu urechea, adese-ori foarte nesigur.

Noile aparate lansate pe piața americană sunt înzestrate cu aceste indicatoare cu neon într'o proporție de 70 la sută.

În sfârșit, o însemnată îmbunătățire a fost obținută în privința antenelor. Orice radiofonist știe că o antenă exterioară înaltă și lungă, aduce'n aparat mai multă muzică decât paraziți industriali, spre deosebire de antena interioară și cadrul. Aceasta este și cauza pentru care cadrul a dispărut și antena interioară nu mai este întrebuințată decât atunci când una exterioară este imposibilă. Blindajul riguros al aparatului și scoborârea antenei blindată la rândul ei, îndepărtează mult paraziții; scoborârea blindată prezintă însă un dezavantaj, de oare-ce slăbește întru câțva intensitatea recepției. S'a găsit însă un mijloc pentru a îndepărta acest neajuns și radiofonistul american are acum la dispoziție mijlocul care-l scapă aproape cu totul de paraziții industriali. Figura din pagina precedentă



Ce cuprinde „regulatorul automat de volum”

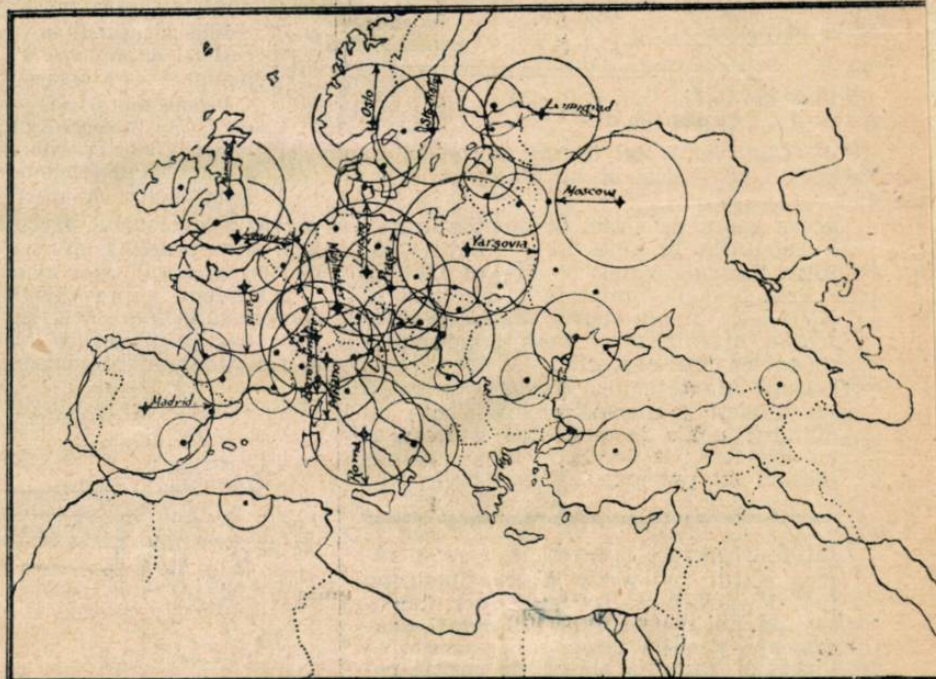
arată schematic două dispozitive anti-parazite. În primul sistem, un transformator de înaltă frecvență, legat direct de antenă, trimite impulsurile primite, dar cu un voltaj mai scăzut, prin sârma de coborâre, blindată. La aparat, curenții sunt readuși la voltajul original printr'un alt transfor-

## CENTRELE RADIOFONICE DIN EUROP

După ultimele statistici publicate de „Uniunea Internațională de Radiodifuziune”, relese că din cele 266 stațiuni emițătoare de pe întinsul Europei, primele 40 de stațiuni cu o putere de cel puțin 50 kw., însumează aproape 60% din puterea totală emisă de 4700 kw. Primul loc îl ocupă Rusia cu vreo 1100 kw., urmată de Germania, Anglia, Franța, Italia, dar în prezent postul european cel mai puternic rămâne Varșovia cu 158

Iată, după aceste statistici, care primele douăzeci de stațiuni emiță

	Puterea în kw. owați	Longimea de undă în metri
Varșovia	158	1411
Lepzig	150	390
Praga	120	488
Madrid	120	424
Luxemburg	100	1100



Această hartă a principalelor centre radiofonice europene, arată foarte clar ce poziție cu totul defavorabilă are postul București și ce putere extrem de mică aruncă el în complexul radiofoniei europene.

kw. În această luptă îndârjită pentru stăpânirea eterului, posturile mici sunt în mod fatal sortite dispariției, chiar când se resemnează la un număr mai restrâns de ascultări, răspândiți pe o rază redusă.

Puzderia celor 142 de posturi sub 5 kw., între cari 106 au cel mult 1 kw., devine din zi în zi mai înăbușită, glasul lor răzbate tot mai aproape și mai slab, făcând loc superstațiilor uriașe de peste 100 kw. în antenă. Asemenea gazetelor mărunte din provincie, trebuiesc să se mulțumească numai cu un rol modest local sau reunindu-se într'o regiune prielnică să reînceapă lupta pentru în-tăetate în concertul european.

Moscova	100	424
Leningrad	100	1000
Paris	85	1725
Beromünster	80	460
Roma	75	441
Stockholm	75	435
Oslo	75	1084
Mühlacker	75	361
Hellsberg	75	276
Langenberg	75	472
Londra Național	70	260
Londra Regional	70	356
Manchester	70	302
Breslau	60	326
Milano	60	331

Ultimele vești sosite introduc însă o recarî modificări în această clasificare. Astfel, în rândul superstațiilor rusești intră Tiflis și Kiev, fiecare de câte 10 kw., transmitând respectiv pe 1070 și 1030 m. lung. de undă. Faptul nu e de le-imbucurător pentru noi, de oarece pos-tul București rămas din 1929 la același 16 kw. puțință, nu mai poate ține pie-țea asaltului de pretutindeni. Până ieri lupta inegală cu Budapesta, Varșovia, C-deșa ne îngrijora, azi Kiev și Lipsk (emi-tând aproape cu același lungime d-undă însă cu o putere înzecită decât noastră) învâluie sistematic emisiunile dela Otopeni.

E suficient să aruncăm o privire p-harta alăturată spre a constata inferio-ritatea noastră în radiofonia europea-nă. Cercurile limitează suprafața pe car-emisiunea respectivă poate fi recepțio-nată pe galenă și, într'o oarecare apro-ximație, însăși puterea postului transmi-

mator de înaltă frecvență. Secretul eliminării paraziților stă în faptul că pierderile datorite capacității într'o sârma de coborâre blindată sunt, cu mult mai mici la un voltaj mai scă-zut.

Al doilea sistem, cu dublă coborîre blindată, și transformator, cu priză mediană, are întocmai avantajile primului sistem.

Și acum, rezumatul tuturor acestor perfecționări: aparatele sunt mai se-lective ca nici-odată, cu o reproduce-re cât se poate de naturală și cu o manipulare extrem de simplă. Ne u-răm să le avem și noi cât mai curând.

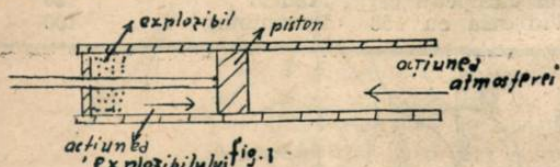
**Meșterul Șurupelniță**



# PRIMELE MOTOARE

(Răspuns d-lui maestru Țicu)

Inceputul motoarelor cu ardere internă îl socotesc învățații încă de prin secolul al XIV-lea; astfel se zice că un călugăr, *Johann Schwartz*, a preparat un praf pe care-l folosea ca explozibil în niște bombarde. Cronica din vremea



Cum lucra cel dintâi motor cu explozie al lui Huygens

aceea spune că astfel de bombarde s'au întrebuințat în lupta dela Crecy (1346) între Filip de Valois și Eduard III.

Prin a doua jumătate a secolului al XVII-lea, un alt cleric, abatele *Hautefeuille*, inventează un motor ce funcționa tot cu praf explozibil.

După *Hautefeuille*, *Huygens* prezintă lui Colbert o mașină compusă din un cilindru închis de un piston și prevăzut cu două țevi; la aceasta se folosea ca explozibil tot pulberea.

tător. Observați izolarea în care a rămas colțul sud-vestic al continentului față de încheștarea tot mai dârză, îndeosebi în partea centrală. Observați deasemenea situația prielnică pe care o au Lipsca și Varșovia alături de poziția periferică, deci defavorabilă, a postului București, care nu poate deservi mulțumitor decât regiunea dintre Dunăre și Carpați.

Aceleași cercuri indică în oarecare măsură și numărul radioamatorilor ascultători din fiecare țară. În fruntea tuturor stă Anglia cu 4.200.000 ascultători, ceea ce înseamnă cam 11% din populație, nefiind întrecută procentual decât de Danemarca. Urmează în ordine: Suedia cu vreo 500.000 posesori de aparate, ceea ce revine cam 9,5% din populație, Germania, Austria și Olanda cu câte 7%, însă ca număr după Anglia locul al doilea este ocupat de Germania cu aproape 4 milioane radioamatori. România deși intrunește abia 90.000 amatori, adică 0,5%, nu ocupă chiar ultimul loc, de oarece stă cam pe aceeași treaptă cu Italia și Iugoslavia, lăsând cu mult în urmă Portugalia, Bulgaria și Grecia.

A. C.

## Când nu există altă întrebuințare

Neavând cum să 'ntrebuințeze supraplusul recoltei de smochine și cartofi, guvernul turcesc a dat o hotărâre conform căreia benzina vândută pentru automobile va trebui să fie amestecată, în raport de 20 până la 30%, cu alcool obținut din fructele de mai sus. Gurile rele spun că americanii dornici de „umezeală” propun să se 'ntrebuințeze și 'n America această benzină... alcool' zată.

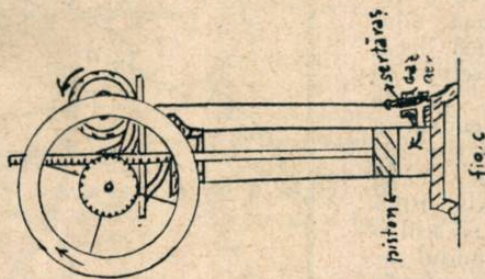
Și mașina lui *Hautefeuille* și a lui *Huygens* se bazau pe următorul fapt:

Într'un cilindru (fig. 1) închis la capăt de un piston, se producea o explozie cu ajutorul prafului explozibil; prin această explozie se împingea pistonul, iar prin încălzirea aerului din cilindru, se produce un vid, astfel că imediat după explozie presiunea atmosferică readucea pistonul în poziția inițială. Acest fel de motoare s'a întrebuințat la pompe — care erau slabe.

Primul motor cu gaz a fost inventat de *Lebon*. Inventatorul gazului de luminat (1799), *Philippe Lebon d'Umberson* a visat întrebuințarea acestui gaz la un motor cu ardere internă; el a

prevăzut amestecul explozibil de aer și gaz, care putea fi aprins într'un cilindru cu ajutorul unei mașini electrice.

Tot *Lebon* a prevăzut și o prealabilă compresiune necesară amestecului gazos; deci principii pe cari se sprijină și funcționarea motoarelor actuale.



Motorul Langen-Otto

Adevăratul motor cu ardere internă, demn de acest nume, apare mai târziu — prin 1860, când *Lenoir* își brevetează

un motor cu aer și gaz. Amestecul acesta de aer și gaz de luminat era introdus în cilindru cu ajutorul unui mecanism asemănător cu cel dela mașina cu vapor; aprinderea se făcea cu ajutorul unei scânteii electrice produsă de o bobină *Ruhmkorff*; gazul ars era dat afară printr'un alt mecanism, la întoarcerea pistonului.

Deși acest motor produsese mare entuziasm, în lumea de atunci, nu era de loc practic — consuma combustibil de trei ori cât o mașină cu vapor.

În 1862, *Beau de Rochas* brevetează invenția unui ciclu, dar nu-l realizează. Acest ciclu este realizat însă de germanul *Otto* într'un motor *Langen-Otto*.

Motorul *Langen-Otto* funcționa în felul următor:

Un piston, care avea o coadă lungă dintată, se deplasa într'un cilindru vertical; coada pistonului se angrena cu o roată de pe axul unui volan (fig. 2); angrenajul nu se putea învârti decât într'un singur sens. Amestecul de gaz și aer era introdus sub piston cu ajutorul unui sertăraș și aprins; pistonul era deplasat în sus de presiunea gazului inflammat și apoi cădea înapoi sub propria greutate și a presiunii atmosferice. În cădere acționa din nou asupra volanului prin altă roată de angrenaj.

Acest motor făcea un sgomot foarte mare, însă, din punctul de vedere al consumației, era mult superior celui al lui *Lenoir*.

Aceștia sunt strămoșii motoarelor cu explozie de azi. Inceputul a fost greu, căci pe urmă au venit alți învățați, cari și-au dedicat întreaga lor viață studiului motoarelor pentru ca să le aducă îmbunătățiri și ca noi, cei de azi, să avem motoare cu care să alergăm sute de kilometri pe oră sau să transportăm zeci de mii de tone.

Motorul *Diesel*, deși brevetat în 1892, apare în industrie abia după 20 de ani.

Petric Victor

## INVENTATORII NOSTRI

### Helicopter românesc

La expoziția Inventatorilor Români d. St. Mateescu a expus elicopterul din

cura motoarele.

Decamdată, pentru străngeri de fon-



ilustrație, cu care speră să ajungă în stratosferă, dacă cineva i-ar putea pro-

duri, a pus în vânzare cărți postale și o broșură explicativă a elicopterului său.



**MIHAI TICAN RUMANO**

(28)

# MONSTRUL ADELOR

Dar urmăritorii făcură la fel și cum bietul nu găsea nici un mijloc de apărare, continuă să fugă, urmărit de un alt mare număr de locuitori din sat, ce fuseseră înștiințați de cei dintâi și cari nu-l mai urmăriră, ci rămaseră lângă bărcile lor, ca să nu dispar și ele.

Nerul se opri iarăși din povestit și după o scurtă gândire, continuă:

— Dacă s'ar fi decis să părăsească barca ar fi scăpat lesne, dar susține că numai astfel putea să ajungă mai repede în țara albilor și nu putea să se despartă de ea.

De sigur că urmăritorii l-ar fi prins, dacă nu găsea ajutorul nostru, căci ceilalți, observându-ne, au renunțat să-l mai prindă și din această cauză avuserăm timpul să ne ascundem.

Acum cere lămuriri, musiu, în ce fel ar putea ajunge mai repede în țara d-v. și ce direcție trebuie să ia.

Eu de-abia îmi țineam răsul, auzind această întâmplare neașteptată. Însă Van Thift își luă o înfățișare serioasă, își luă un glas tare și zise:

— Este un hoț! Trebuie predat autorităților!

Această părere îmi mări pofta de ri.

— Predat autorităților? Dar unde sunt autoritățile? Dacă nici chiar noi nu știm unde re aflăm în acest moment? Și ce rău făcuse bietul om? Eu înțelegeam bine sufletul aventurierului, dornic de a vedea țări noi, dornic de a călători.

Ciudat negru! Îmi venea foarte greu să-i explic cum ar putea călători în lume cu barca sa, sau mai bine zis cu barca locuitorului care o căuta în acest moment. Pentru acest motiv îi iertam fapta rea deoarece venea din dorința de a cunoaște lumea.

Ași fi dorit din suflet să-l pot ajuta și totodată să nu văd Van Thift că eram încântat de excelentul meu Ollisur.

După o mică reflectare, spusei negrului interpret să-i comunice că-l vom lua pe bord și la reîntoarcere îl vom transporta până la Matadi, adăugând, pentru a liniști pe Van Thift:

— În Matadi îl vom preda autorităților competente.

— Așa este, întări Van Thift.

Se făcuse târziu, când această istorie luă sfârșit și trebui să decidem într'un fel cu acest Ollisur. Era de cum timpul să ne întoarcem și mă gândeam că grație incidentului cu nerul cu barca și afacerii cu pasă-

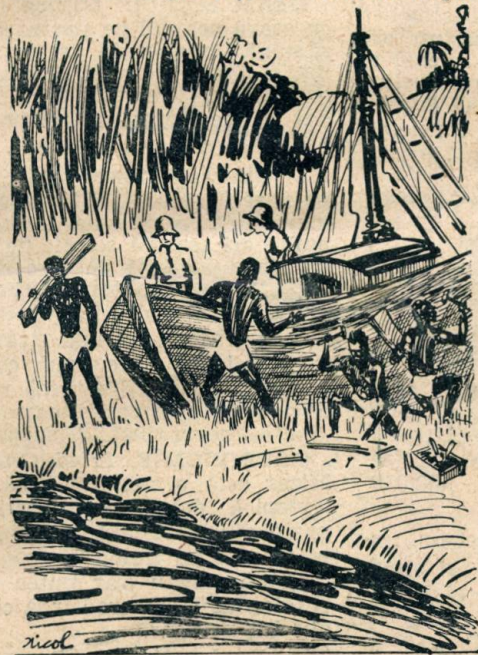
rea, ne-am ucis timpul destul de amuzant.

Dar este cert că drumul la întoarcere este întotdeauna mai greu și mai complicat. Știam prea bine că aveam de traversat iarăși râul care își urma cursul la dreapta noastră, însă spre a-l traversa trebuia să ne aflăm la locul unde ne odihnisem prima oară.

Asta era cel puțin părerea mea, dar nu era și a lui Van Thift și a negrilor.

— Este la fel ori pe unde am trece râul, aci sau în oricare parte.

Știam că pentru a ajunge la navă trebuia să ținem direcția asta. Pentru mai multă siguranță ne vom îndrepta



Lucrură cu încordare mai bine de o oră...

spre punctul unde am traversat râul încoace.

Nu e așa?

Acest lucru îmi conveni. Desigur că era tot una să umblăm dealungul acestui țărm sau al celui alt pentru a ajunge la punctul unde trecuserăm râul, și era mai bine să ținem calea dreaptă spre a ajunge la destinație.

Van Thift, cu toate că simțea un fel de antipatie față de bietul Ollisur, calificându-l „hoț”, totuși era încântat că avea la îndemână barca.

Sistemul de a traversa un râu pe spinarea negrului nu-i părea atât de comod ca într'o barcă, chiar cât de mică. Dar cum era imposibil să încăpem toți cinci în luntrea îngustă, care abea putea susține două persoa-

ne de greutatea noastră, am decis ca noi doi să plecăm cu barca și negrii să treacă râul înnot.

Nu văzusem pe acolo nici un crocodil, așa că încercarea nu ni se păru primejdioasă. Odată ajunși dincolo de râu, spusei lui Van Thift:

— Știi, d-le Van Thift, că acum nu-l mai putem denunța pe Ollisur?

— De ce?

— Pentru că ne-am servit de bună voie de obiectul furat având cunoștință de cauză și deci suntem și noi puțin complicitii săi!

Aceasta o spusei numai în glumă, însă Van Thift o luă atât de serios că-și înclină capul ca și când s'ar fi rușinat de fapta rea pe care o comisesse fără voie.

După o scurtă gândire, în timp ce mergeam dealungul țărmului unde traversasem dimineața, locul fiind recunoscut și de negri, îmi zise:

— Dar nu-l putem aduce acum nici pe bord. Este un hoț pe care îl sustragem urmăritorilor săi, justiției, în fine...

— Ba să mă ierți d-ta! Corabia este altceva. E un căpitan care reprezintă autoritatea. O autoritate de negru, într-adevăr, dar, în fine, o autoritate. Căpitanul poate să pedepsească un om al echipagiului, cum ar face un comisar de poliție, sau judecătorul de pace. Râul este că negrul va spune căpitanului că noi ne-am servit de luntrea sa furată...

Înțelegi asta? Ne va acuza...

Când va sosi în Matadi va denunța agentului de poliție, care va veni pe bord...

Păcat că cititorul n'a avut puțința să observe, în acel moment, expresia feței lui Van Thift!

Conștiința sa nu-i permitea să renunțe la denunțarea hoțului, iar pe de altă parte, se simțea vinovat luând în serios motivele mele. Mă asigură, mai târziu, că ar fi preferat să traverseze râul pe spinarea negrului decât să se servească de luntre.

În timp ce tot mergeam noi așa, negri căutau punctul de unde trebuiau să ne orientăm.

Se făcuse ora șase, se însera și noi tot mergeam, căutând mereu locul acela.

În fiecare moment ni se părea că l-am găsit și pătrunseserăm adânc în pădure cu speranța de a ajunge la corabia noastră, unde ne aștepta amicul Borel.

(Urmează în numărul viitor)





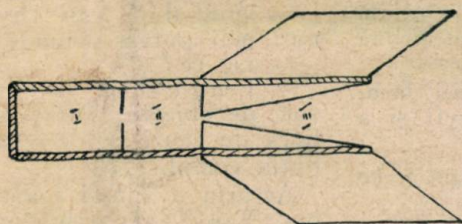
# RUBRICA CITITORILOR



## Răspunsuri

**RACHETE. D. G.** — Rachetele sunt construite din diferite metale sau, mai bine zis, din diferite aliaje, depinzând de constructor. Se caută un aliaj care să reziste ușor presiunii formidabile a gazelor dezvoltate în timpul exploziei, cât și temperaturii ridicate, rezultate din cauza frecării pe aerul atmosferic, în timpul zborului.

Combustibilul este, diferit, alegerea



lui fiind la latitudinea constructorului. Astfel, compatriotul nostru, inginerul Oberth, originar din Mediaș, actualmente în Germania, întrebuințează un amestec de oxigen, hidrogen și alcool; inginerul german Fritz Opel, nitroceluloza, iar englezul Robert H. Goddard, actualmente în America, în serviciul marinei, a întrebuințat iarba pe pușcă.

(Urmare dela pag. 755).

Profesorul Michelson, pentru mai multă precizie, repetă mereu experiențele cu instrumente din ce în ce mai perfecționate. Astfel, în 1924, sub conducerea sa, au fost așezate două posturi, pe 2 ridicături naturale de pământ, la aceeași înălțime, pentru ca lumina să parcurgă spații identice încălzite. Rezultatul a fost 300.039 km./sec.

Acum doi ani, prof. Michelson, în vârstă de 76 ani, s-a pornit pe o nouă determinare și mai precisă, căutând să determine și să măsoare toate izvoarele de erori posibile. Pentru a avea cât mai puține, lumina nu mai mergea în aer liber, ci într-un tub larg, de o lungime de 1.609 m. (o milă engleză). Spre a împiedica încălzirea neuniformă a aerului din tub, se face un vid nu prea înăltat. La capetele tubului sunt așezate instrumentele de precizie. Determinările se repetă de câteva ori, din cauza necesității de a avea erori cât mai mici. (Calculul erorilor ne învață că probabilitățile de a avea erori mari asupra rezultatului, sunt foarte scăzute, dacă avem un număr mare de determinări).

În natură sunt multe fenomene, pentru explicarea cărora cunoașterea precisă a iutellii luminii joacă un rol important. De aceea, studiile profesorului Michelson sunt de o deosebită importanță.

Silvian Goldner

În principiu, racheta se compune dintr-un cilindru de metal cu pereții groși, — dimensiunile depind de scop, — împărțit în trei camere care comunică între ele: în prima se află explozibilul (I); în a doua, — camera de explozie, — este trimis explozibilul în cantitate proporțională cu viteza pe care voim să i-o imprimăm; camera a treia, — de expulzare a gazelor, — este de forma unei pâlnii, cu deschizătura mare spre exterior. La exterior, pentru a-și păstra direcția, are două plane perpendiculare unul pe altul, ca și la dirijabile. (Fig. 1).

Lucrările compatriotului nostru, d. inginer Oberth, sunt foarte înaintate, materialele întrebuințate de d-sa fiind cele mai bune, în special explozibilul ușor dar cu mare putere de expansiune a gazelor. Țara noastră însă, nu i-a dat nici un sprijin în timp ce Franța și mai ales Germania i-au pus la dispoziție bani și tot materialul necesar.

Cărți găsiți în limba franceză, germană și engleză, datorite d-lor Oberth, Robert Esnault Pelterie, André Bing, Fritz Opel și Robert H. Goddard.

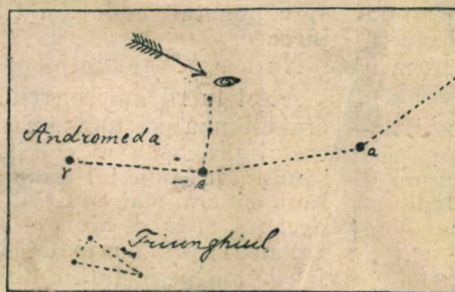
**GEAM MAT, C. Mucica.** 1) Acoperiți cu ceară geamul pe partea care voiți să rămână nealterată și apoi afundați-l într-o soluție de acid fluorhidric. După cum îl veți ține mai mult timp cufundat în această soluție, geamul va fi mai mult sau mai puțin atacat.

2) Dizolvați în bere sulfat de magneziu pe care îl găsiți la farmacie — sare amară. Cu o pensulă întindeți de mai multe ori această soluție pe geam. Se va prinde o pojghită de sare amară având aspectul asemănător florilor de gheață de pe geamuri din timpul iernii. Pentru a face geamul din nou străveziu, e de ajuns să-l spălați cu apă caldă. Vă recomand această din urmă rețetă pentru că e mai puțin costisitoare și nepericuloasă, necuprinzând substanțe toxice.

**ASTRONOMIE, Fried Gheorghe.** — I. Mizar este o stea multiplă. Steluța telescopică despre care scriți nu face parte din sistemul său. Această stea n'are nici un nume.

Numărul său s'ar putea găsi într-un catalog de stele, cred însă că nu vă este absolut necesar.

II. Dacă puteți găsi constelația Andromedei veți găsi și faimoasa nebuloasă spirală cu ajutorul hărții alăturate.



Ca să cunoașteți bine constelațiile și curiozitățile lor principale, vă recomand cartea lui Victor Anestin „Cum să înveți stelele”, care nu trebuie să lipsească din biblioteca amatorului. V. V.

## RĂSPUNSURI

1) **Odeții la 22 ani:** ac. lătați: alcool 100 gr., ac. apă de roze 50 gr., glicerină. Contra punctelor negre: zinc oxid 3 gr., tanin 0,05 Hamamelius 0,05 ctg., ceară 3 gr.

Pentru afecțiunea tratamentul este: a) rate tonice (Fellows Si pe corp, sedere la aer b) local: spălături aseptice cu hipermangan sau acid boric.

## CITIȚI

### „CEI 3 CEF”

din care au apărut

Trei tineri cercetăș spre America pentru unui premiu de 5.000

Obstacole și greutăți de neînving le es în tuși pot să câștige 5.000.000 fr. O bandă fanatici li-l fură și-

Cercetășii îi urmăresc în posesia banilor. C

Veți afla această următoare



apare sub îngrijirea

Comandor A. N.

și

CONST. A. I.

## CUPRINS

N-rului 48 din 29

1. Silvian Goldner. minii
2. Dr. D. Titus. — gropăși de vii
3. S. Smiles. — Sel
4. Ing A. Băneanu. luncă
5. Vadim Cotelev. — tematică
6. Dr. Myr. — Nantism.
7. Ralidi. — Apa se activa
8. Meșterul Șurupel. aparate de radio
9. Ing A. Constantine. tre radiofonice
10. Petric Victor. — toare
11. Mihai Tican. —